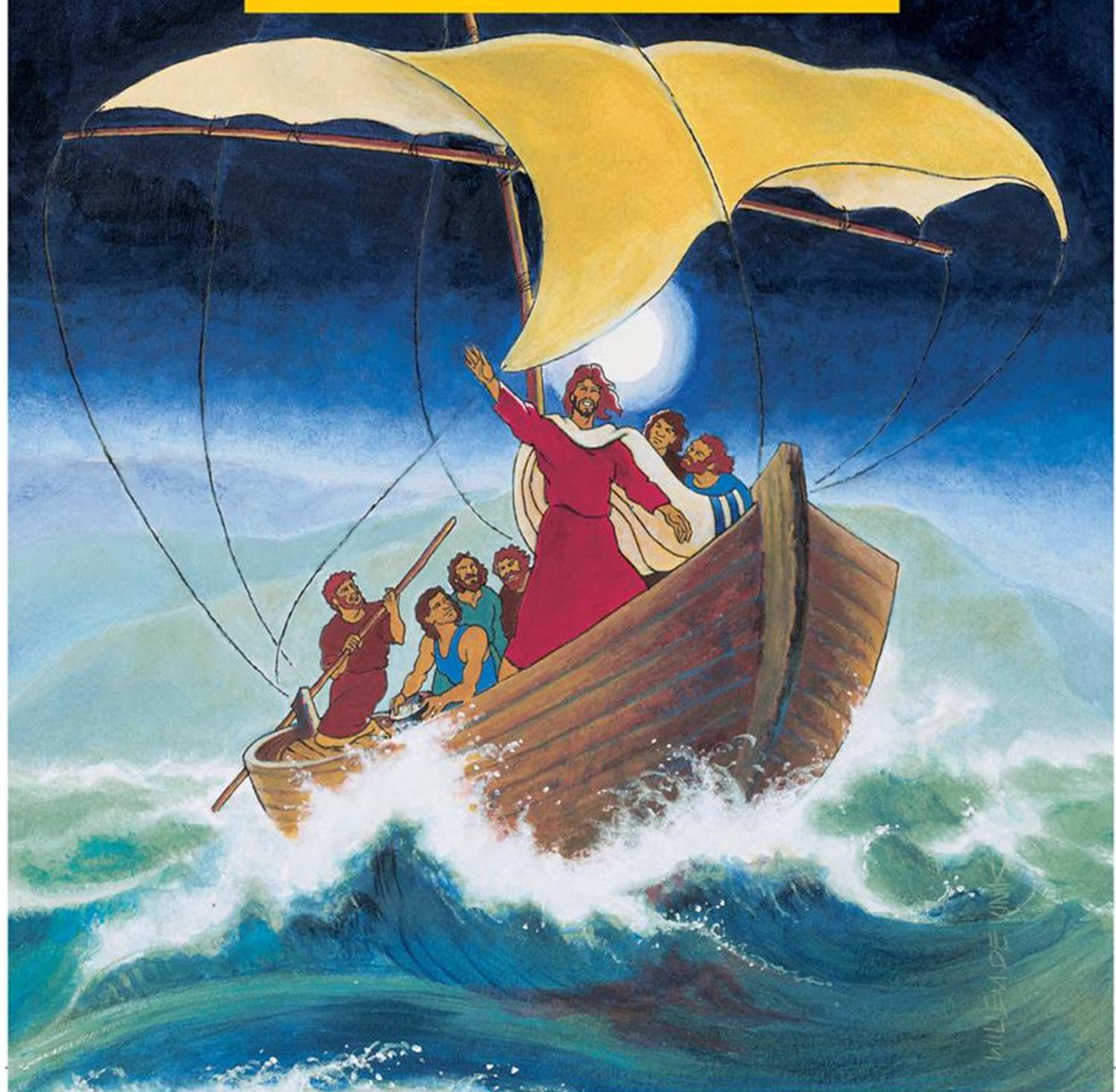
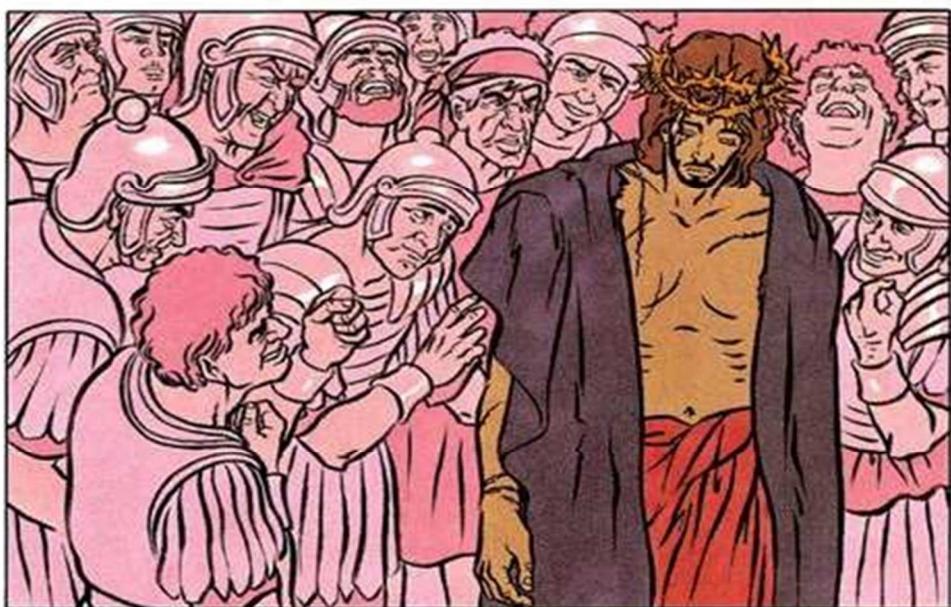


# YESU, KRISTO LA



WILLEM DE  
KLEIN

**YESU,  
KRISTO LA**



Illustrations et texte de Willem de Vink

Copyright © 1993 Stichting Wereldtaal, Houten, The Netherlands.

Édité en néerlandais sous le titre 'Jezus Messias'

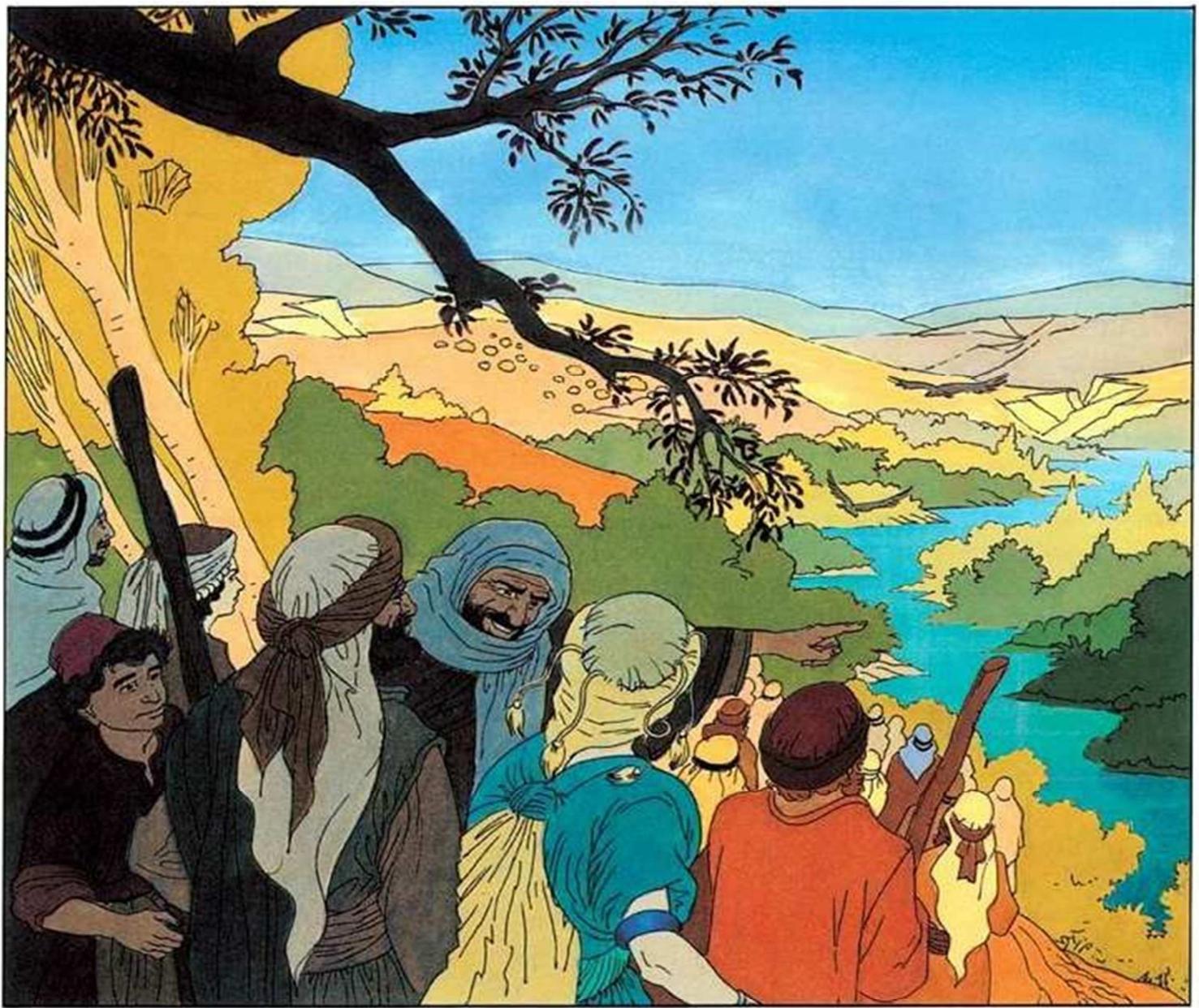
Traduction en Ewe © 2003 Alliance Biblique du Togo

Tous droits de traduction, de reproduction et d'adaptation réservés pour tous pays.

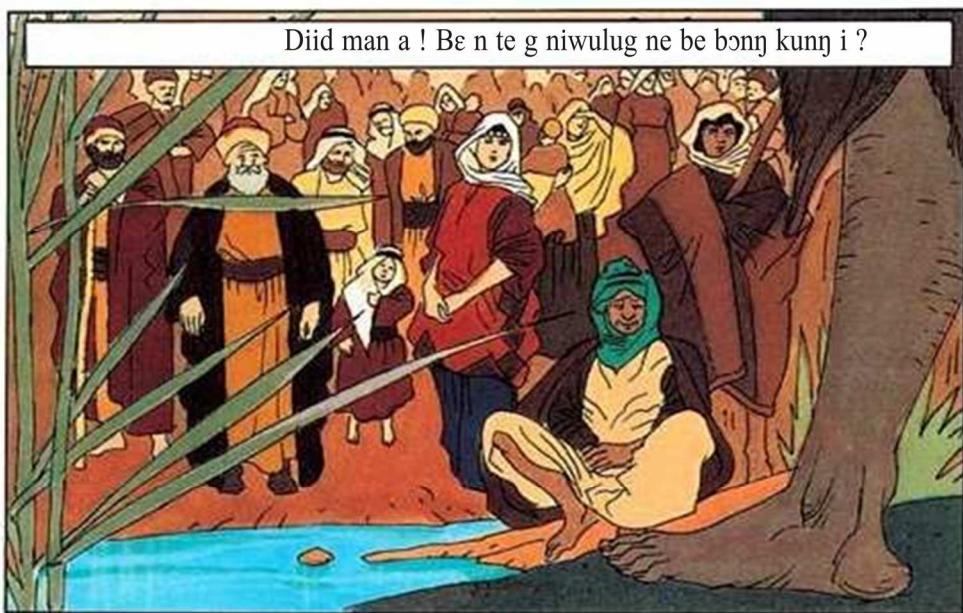
ISBN 978-90-73150-15-7

Imprimé aux Pays-Bas

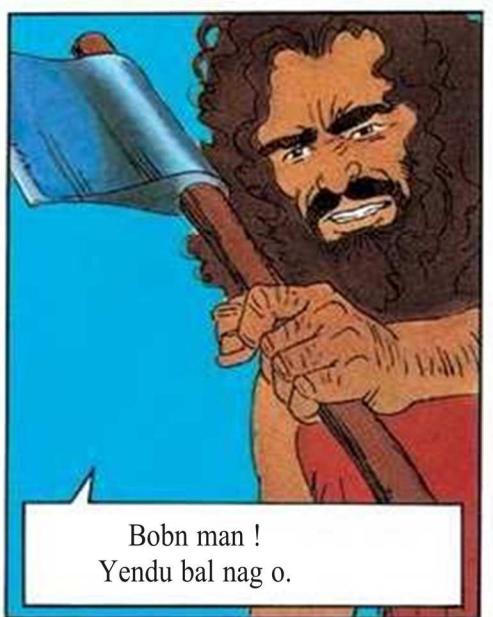
Coédition mondiale organisée par Wycliffe Pays-Bas, B.P. 150, 3970 AD Driebergen, Pays-Bas.



Diid man a ! Be n te g niwulug ne be bɔnŋ kung i ?



Bobn man !  
Yendu bal nag o.



Mitro agbenonoo!

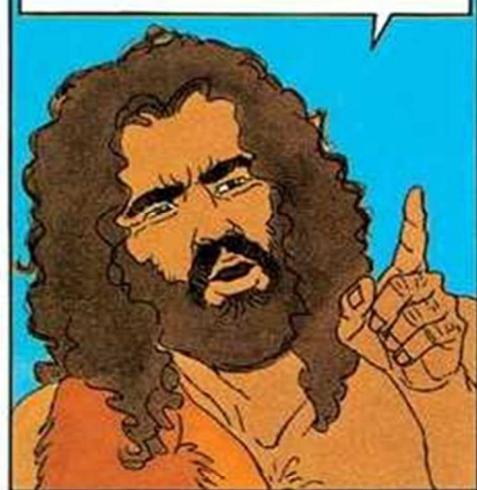
Elabena fia la so gbe na atiwo tsotso de gunu.



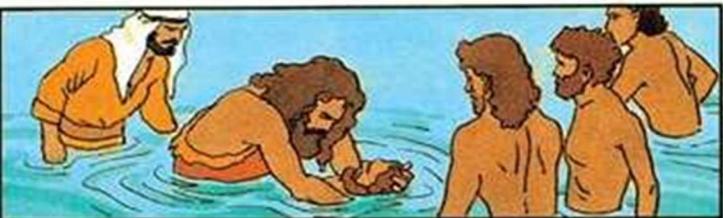
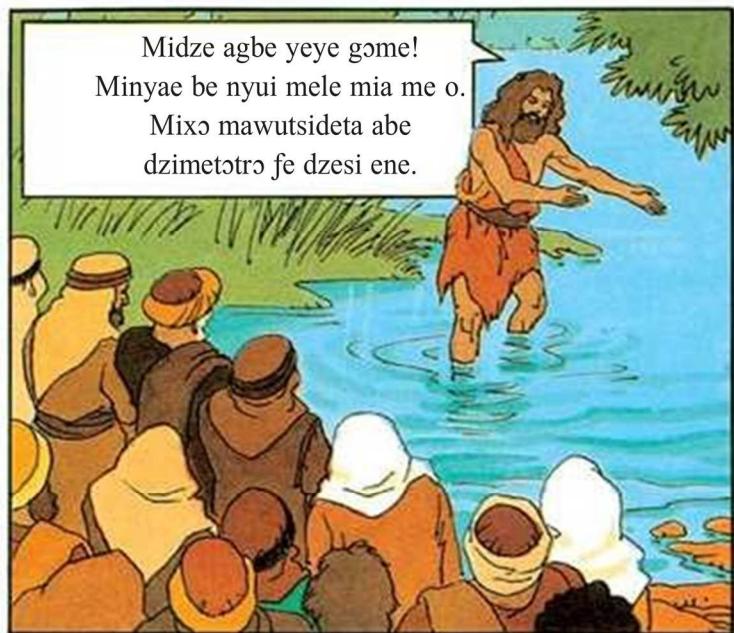
Mele gblom na mi: Ati sia ati si  
mele ku nyui tsem o la, wole elā  
ge afu gbe de dzo me.

Ke nele alea de!! Nu ka wôle  
be míawo? Ame kae ate  
nyu anō agbe dzadze?

Nyatefe wònye be ame ađeke  
mate nyu asi le Mawu fe  
vónudədrə nu o. Ke ame si ava  
le megbenye la ade mawutsi ta  
na mi kple Gbogbo Kókoe.



Midze agbe yeye góme!  
Minyae be nyui mele mia me o.  
Mixo mawutsideta abe  
dzimetɔtɔ fe dzesi ene.



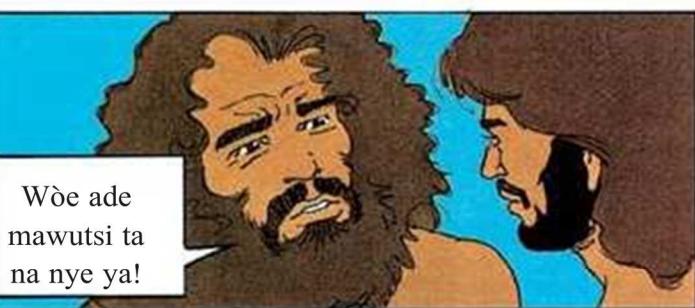
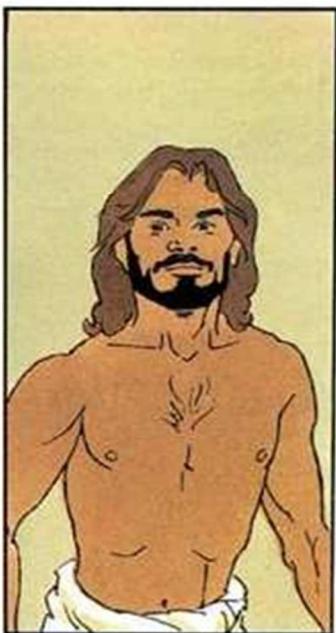
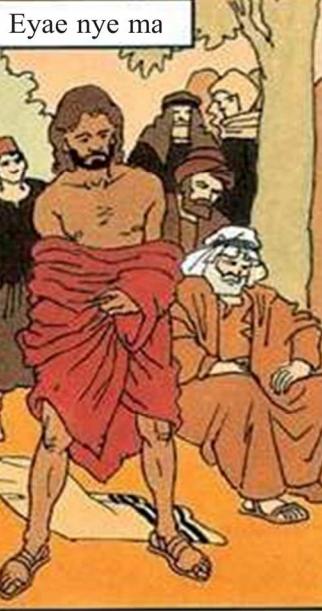
Esia anye dzesi be miedi  
be yewoano agbe yeye.



Mawunyagblōla, si le nu fom alea le tōa to lae,  
nye Yohanes Mawutsidetanamela.

Ame si ava le  
megbenye la kpo  
əusē wum.

Ade mawutsi ta na  
mi kple Mawu fe  
Gbɔgbɔ kple dzo eye  
woðatɾo mi keŋkeø.  
E'e ɳkœ nye Yesu.

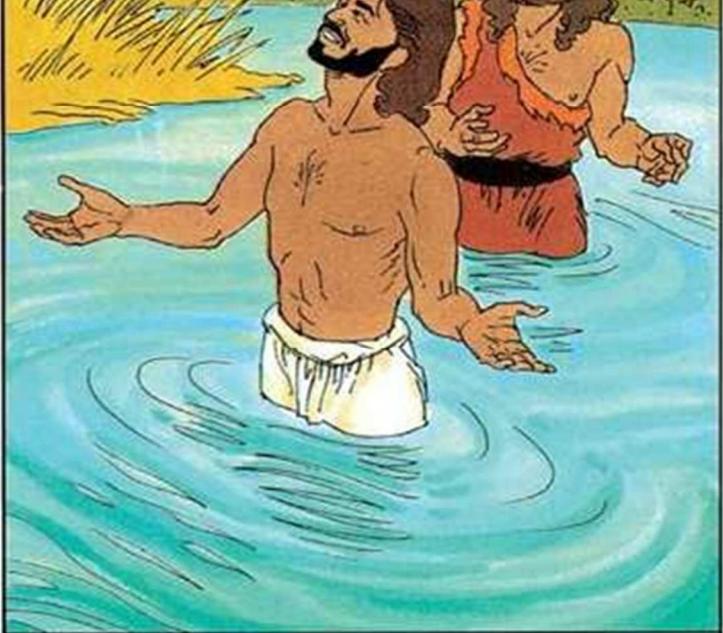
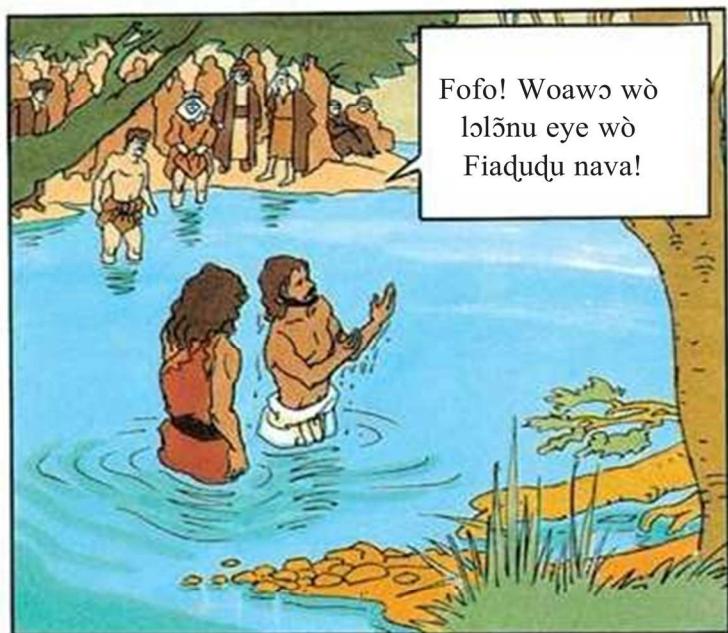
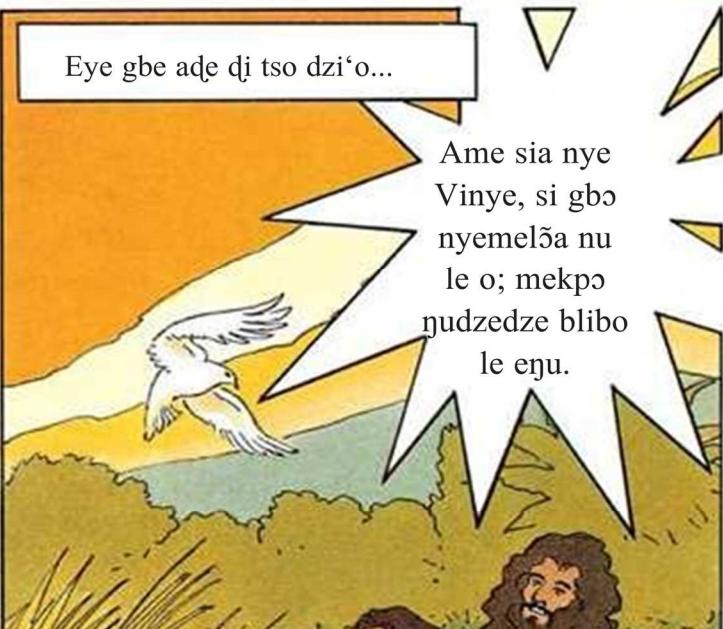
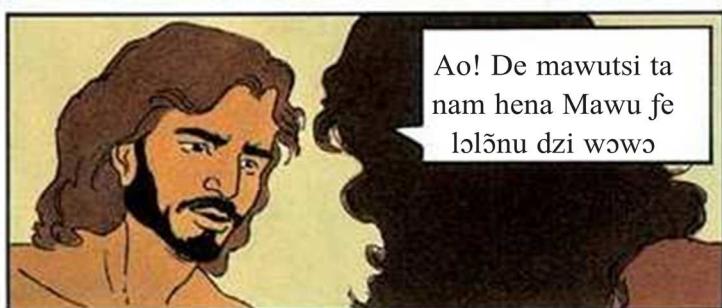


Eye gbe aðe ði tso dzi' o...

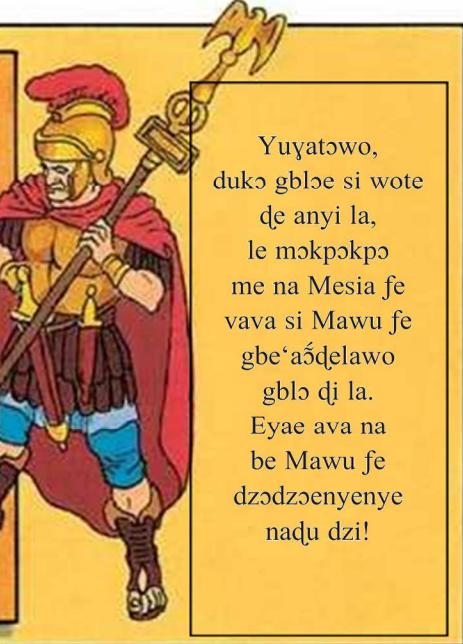
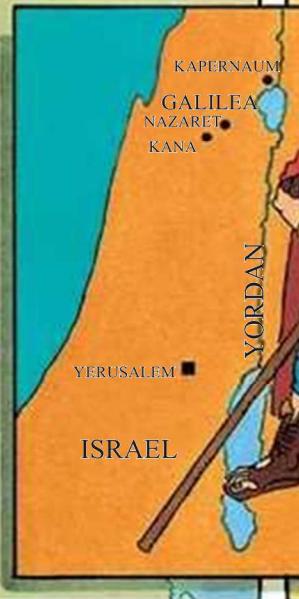
Ame sia nye  
Vinye, si gbɔ  
nyemelña nu  
le o; mekpo  
nudzedze blibo  
le eŋu.

Ao! De mawutsi ta  
nam hena Mawu fe  
lølñu dzi wɔwɔ

Fofø! Woawɔ wò  
lølñu eye wò  
Fiaduñu nava!

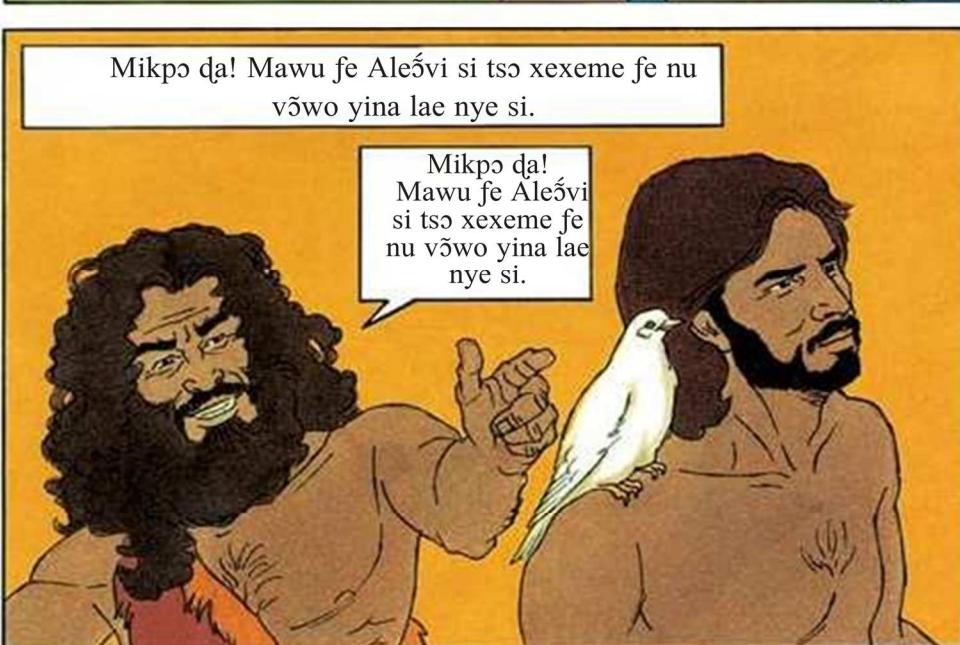


Anye fè akpe evee nye si Yohanes  
Mawutsidetanamela dzra Mesia fe vava la dō.  
Le àemaì me la Israel nye Roma fiaqufe fe  
vidu fe akpa mayinu aye.



Mikpə dā! Mawu fe Aleñvi si tsə xexeme fe nu vəwo yina lae nye si.

Mikpə dā!  
Mawu fe Aleñvi  
si tsə xexeme fe  
nu vəwo yina lae  
nye si.



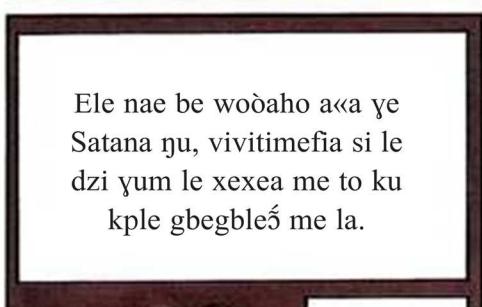
Le efe mawutsideta megbe la,  
Mawu fe Gbogbo kplø Yesu yi  
gbedadafoe.



Le ịkeke 40 kple zā 40 me la Yesu meyu  
naneke o. Esi woὸnō gbe dom dā la efe  
dōdeasi la dze nae faña.



Ele nae be woὸaho aña ye  
Satana ịu, vivitimefia si le  
dzi yum le xexea me to ku  
kple gbegbleñ me la.



Be woὸawoe la, ele nae be woὸadee fia be Mawu fe tamedodoe  
nye be yeade amegbetəwo dā tso ku fe ga me.



Gake futo la te Yesu kpo bene woòagawo  
efe dòdeasi la o.

Nenyé Mawu fe Vie neònnye  
nyatèfe la, ekema trɔ kpe  
siawo woazu abolo!

Ao! Elabena woəlɔ dji be:  
menye abolo qèdè ko  
əuti ame lano agbe do o,  
ke nya sia nya si tso  
Mawu gbɔ la nu bonj!

Nenyé Mawu fe Vie nènye la,  
ekema dzo tso gbedoxɔ sia  
ta me naòdze anyigba!  
éee womeəlɔ dji be  
mawudɔlawo woaxe woò  
kple asiwo o mahaɔ?

Ekema kpo ya...! Dze klo ade ta  
agu nam, eye mana anyigba dzi  
ŋusežwo katā woò.

Ale Satana dzo le Yesu gbɔ vie,  
eye mawudɔlawo dji tso di'ɔ va  
subɔe.

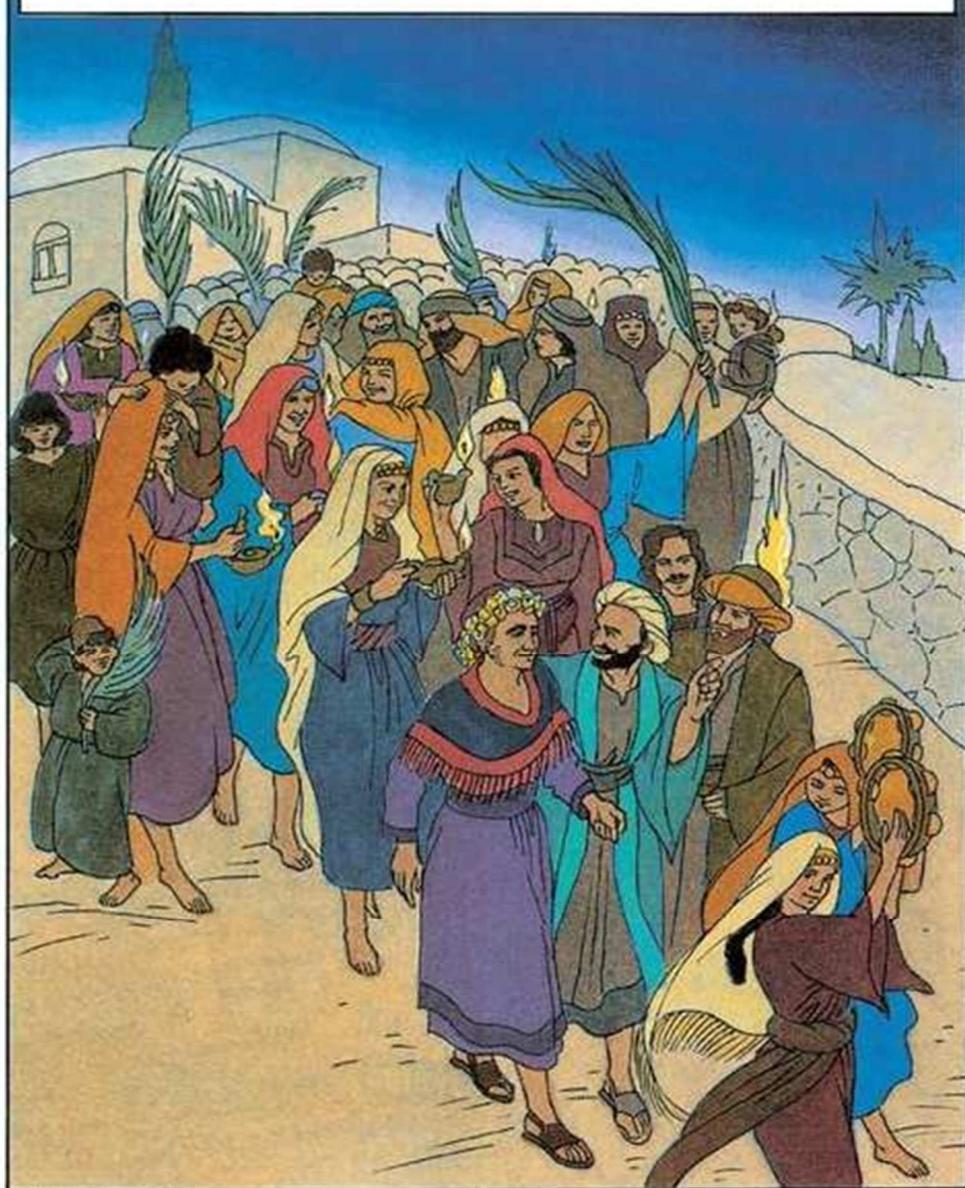
Kpao!  
Wogajlɔ dji  
haɔ be:  
Meògate Afeto,  
woò Mawu la,  
kpo o.

Te da le gbɔnye, Satana!  
Elebena wojlɔ dji be: Afeto,  
woò Mawu la, naòde ta agu na,  
eye eya qèka ko naòsubɔ.

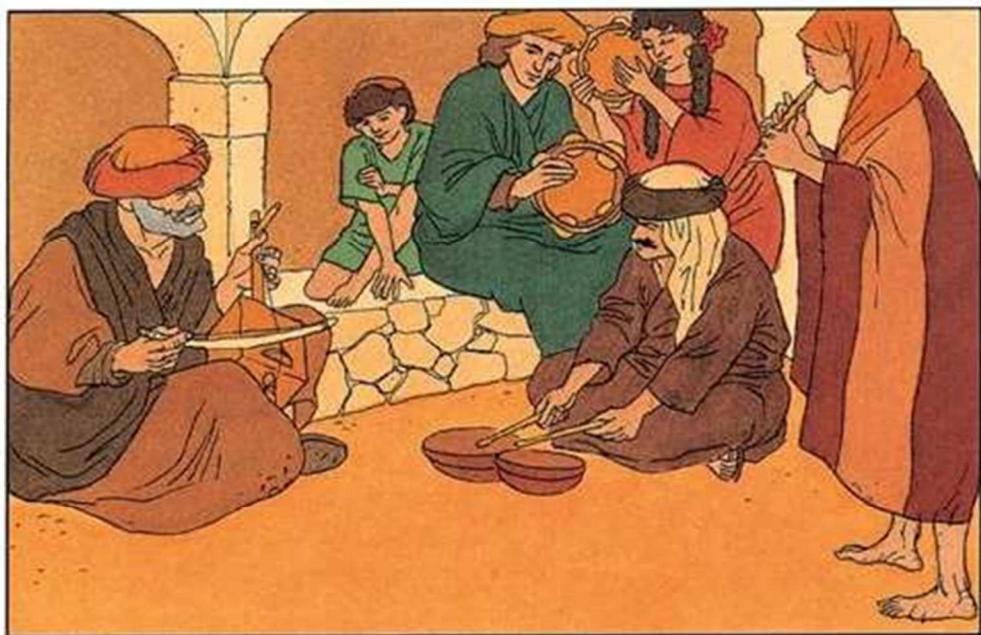
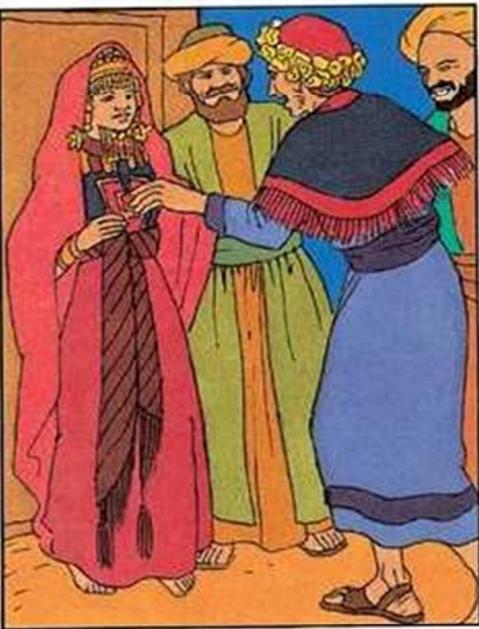
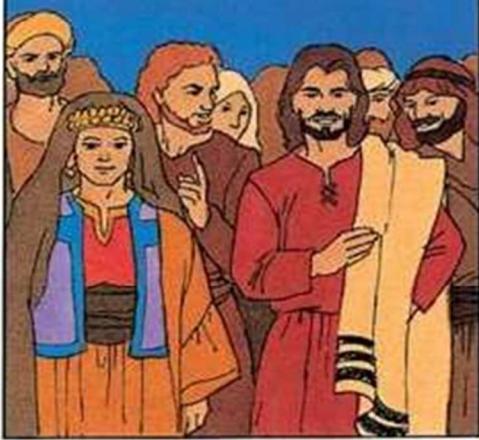
Eye Yesu, si yɔ fū kple Mawu  
fe Gbɔgbɔ la, trɔ yi Galilea,  
le dzigbeme nutome, afi si  
amewo deha le ʃutɔ la,  
eye afi  
ma ye wòtsi le.

Amewo dze yome le mɔa dzi.  
Wofe didie nye be yewoanya ne  
yee nye Mesia si fe gbefa Mawu  
fe gbesaqelawo de la...

Yesu hā va kple dada kpakple w ɔlɔa qewo.



Sr qedewəna ađe va me le Kana,  
le Galilea fe togbewo dzi...

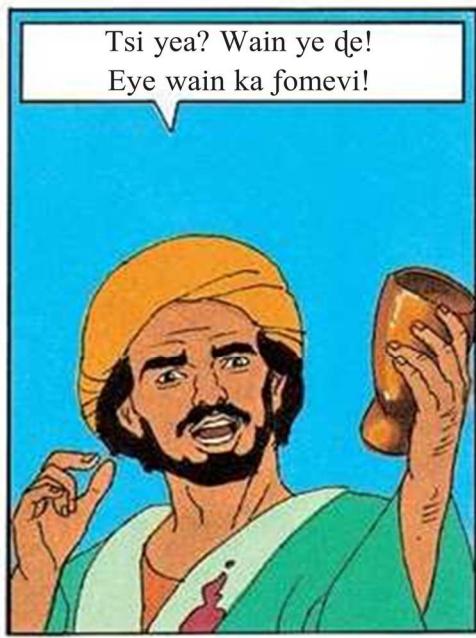
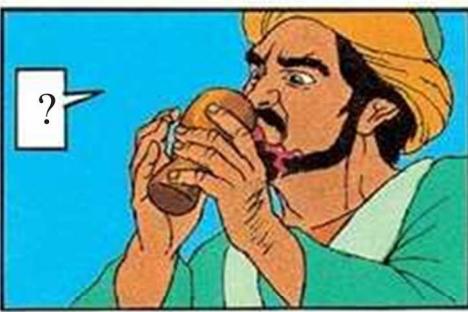
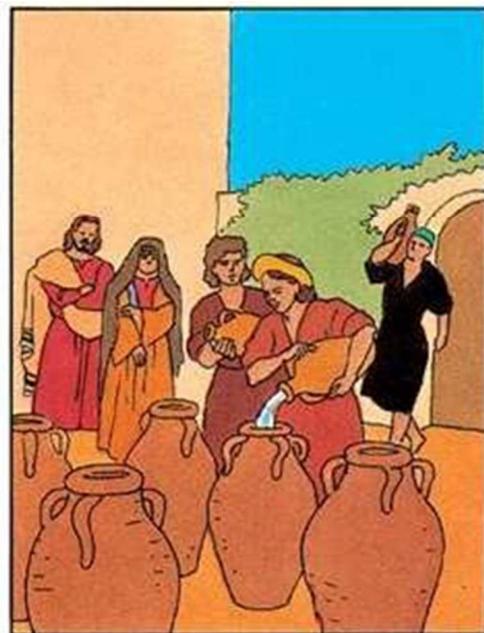
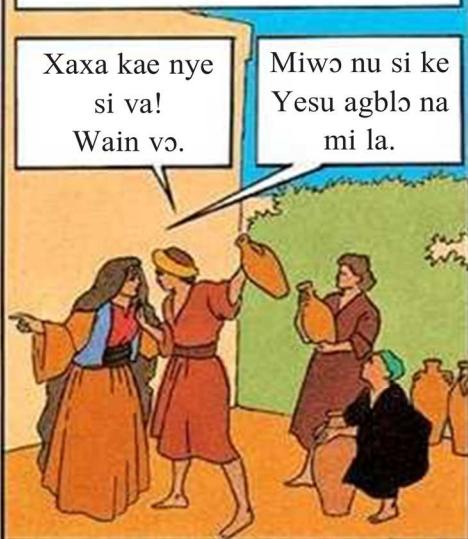


Ke le azāduua me la...

Xaxa kae nye  
si va!  
Wain vo.

Miwō nu si ke  
Yesu agblō na  
mi la.

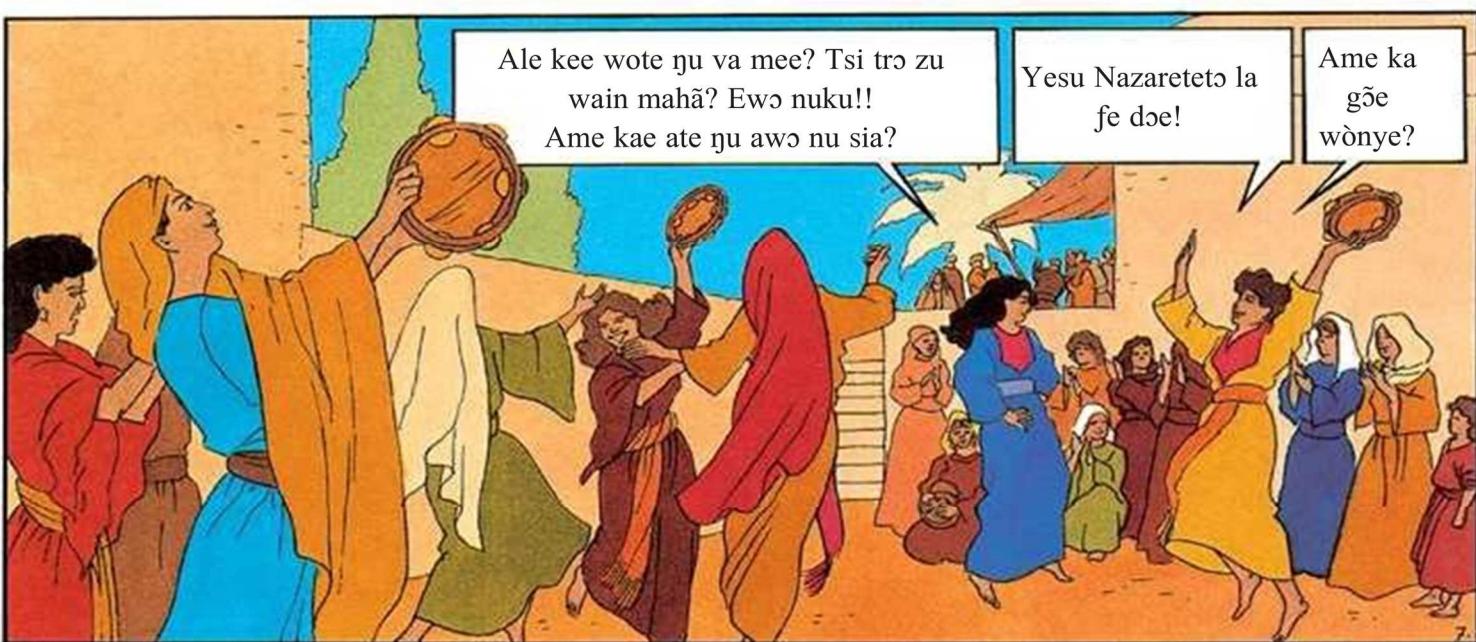
Miku tsi de zo gā siawo me  
woayo taŋ, emegbe mina  
nuqundzikpola la nadœ kpo...



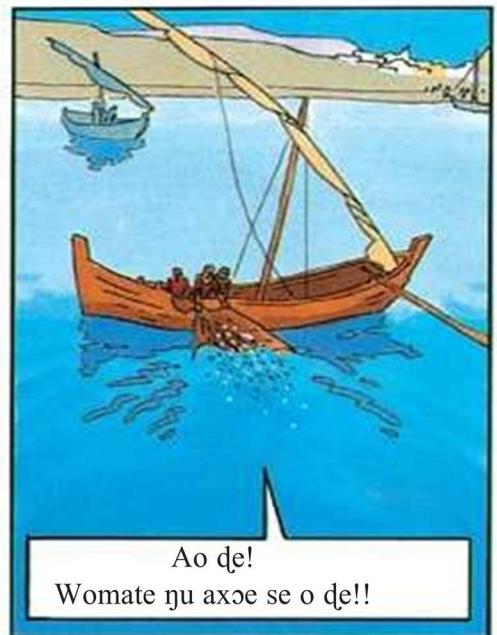
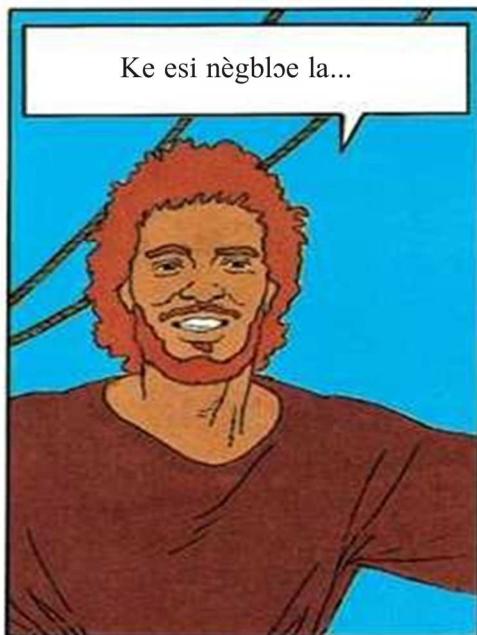
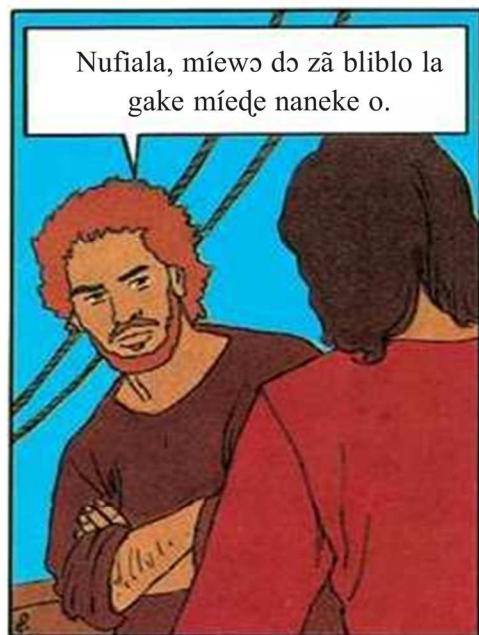
Ale kee wote ḥu va mee? Tsi tro zu  
wain mahā? Ewō nuku!!  
Ame kae ate ḥu awō nu sia?

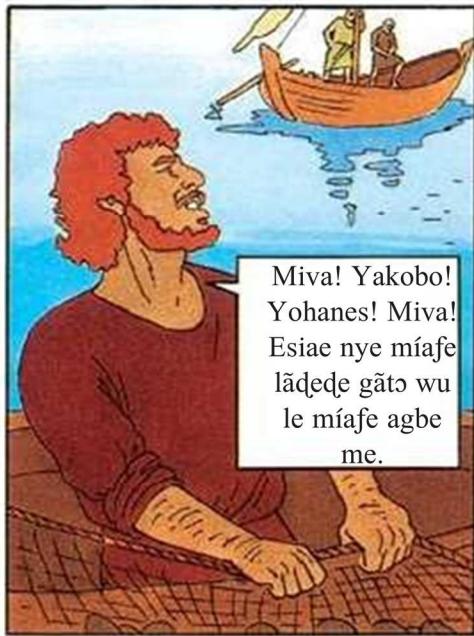
Yesu Nazareteto la  
fē dœ!

Ame ka  
gẽ  
wonye?

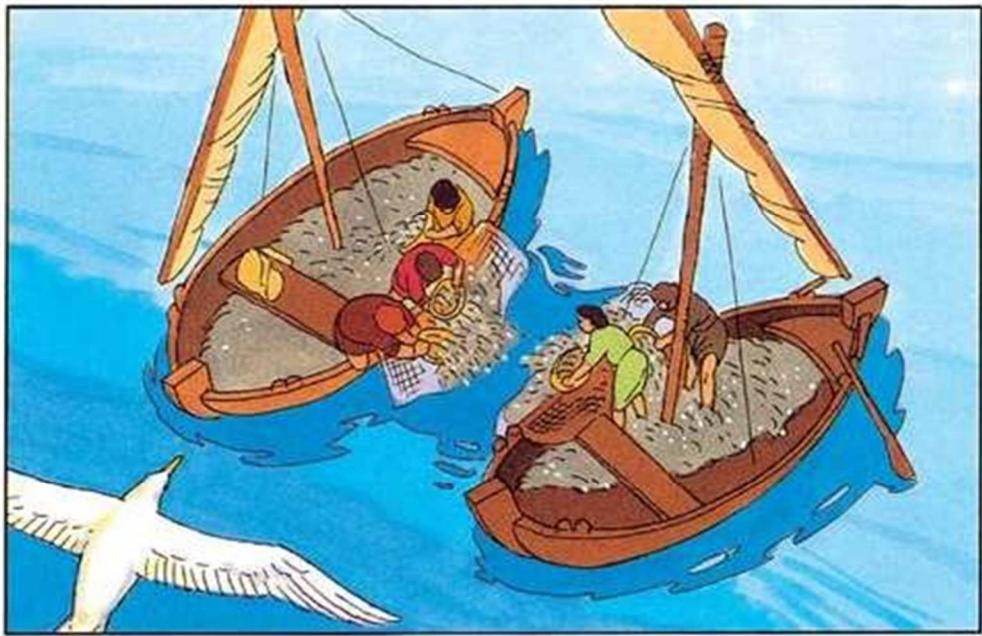


Yesu dze efe dō gōme le Galilea, afi si wòfo nu le du to fo le Mawu fe Fiaqufe la ȷu le, le tɔfodelawo fe du si woyɔna be Kapernaum la me.

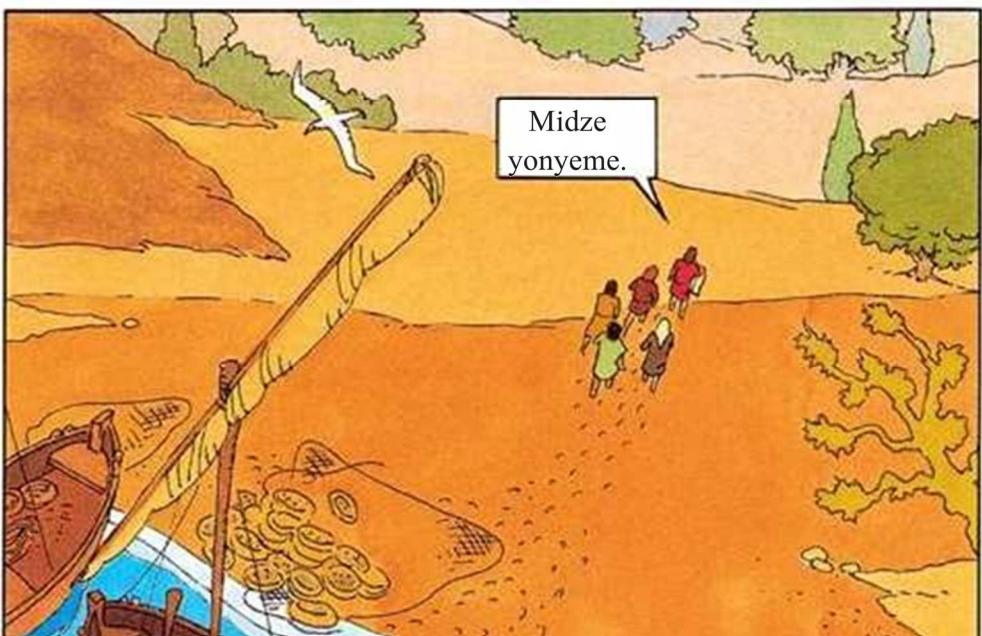




Miva! Yakobo!  
Yohanes! Miva!  
Esiae nye míafe  
lādède gātō wu  
le míafe agbe  
me.



Megav o, Petro. Tso azo dzi,  
àdè amegbetòwo.



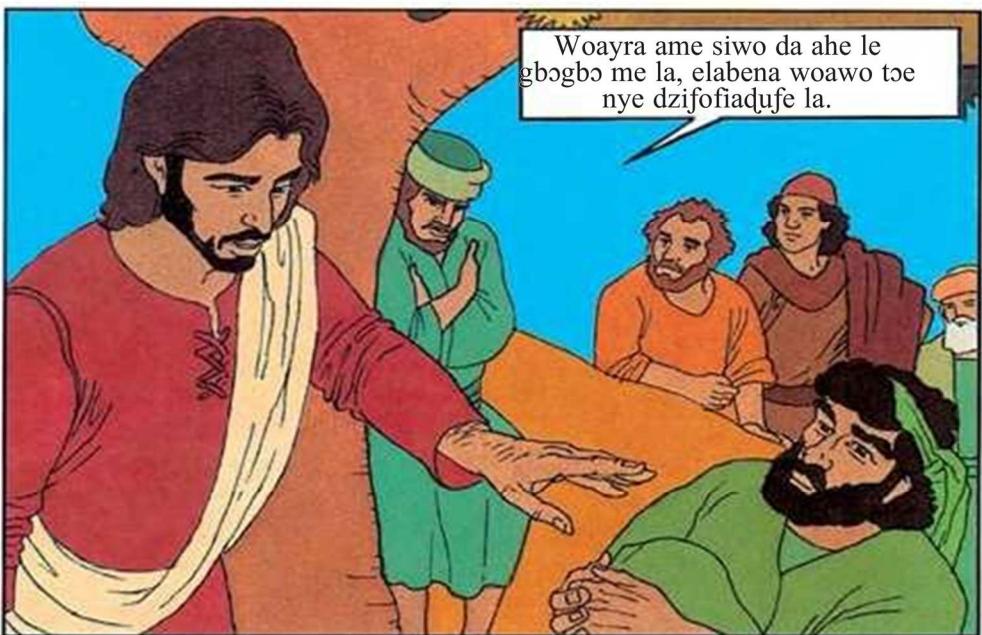
Midze  
yonyeme.



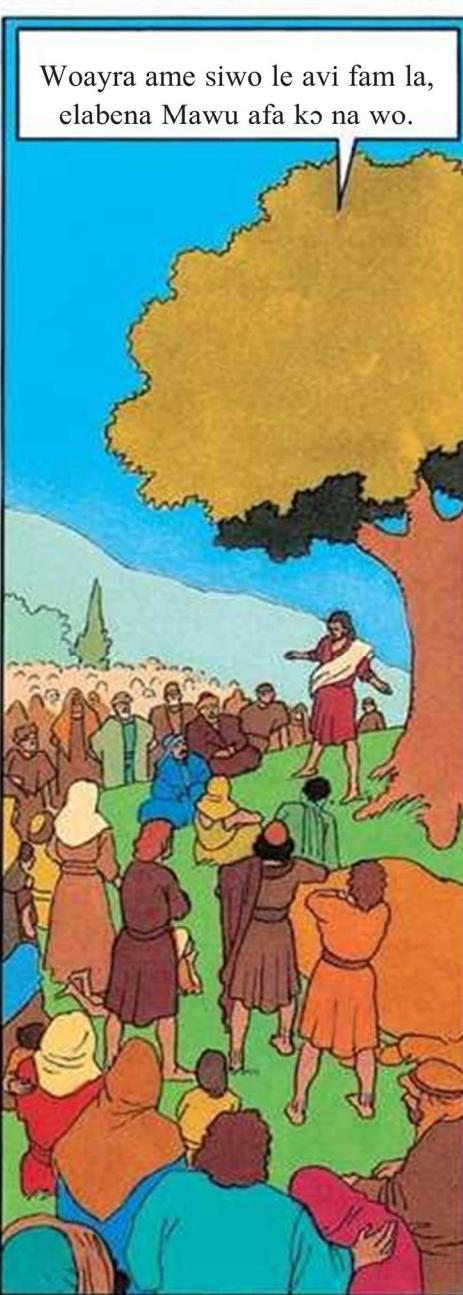
Miva eye midze yonyeme.  
Mawo mi amegbetòdèlawo.



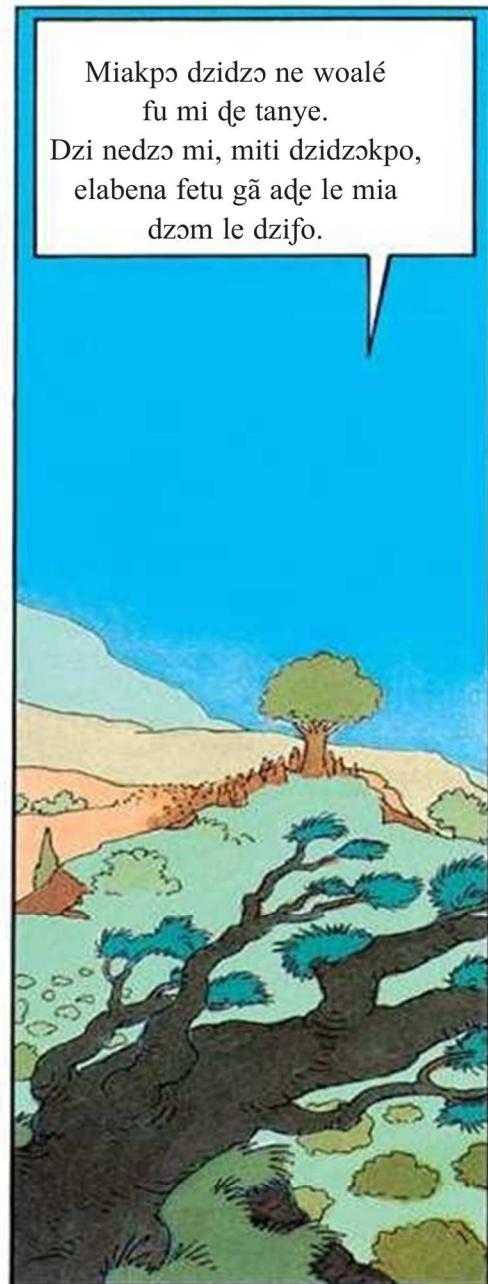
Yesu di tsa le Galilea katā  
 Kple efe nusrōlawo.  
 Ede gbeffā Mawu fe Fiaqufe la.  
 Eyōdā dōnōwo, enya gbōgbō  
 vōwo, ewō nukunuwo.  
 Ameha la fe mo wō yaa  
 eye wodze eyome.  
 Amewo tso afi sia afi,  
 gōglōgō nutome bubuwo  
 kple Yerusalem hā si nye  
 Israel fe fiadu la...



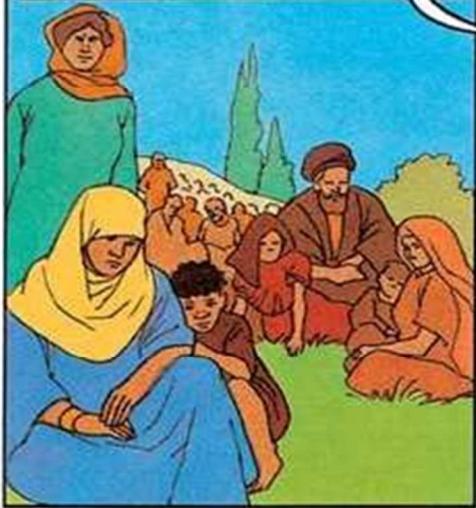
Woayra ame siwo  
 dzōdzōenyenye fe dō kple tsikō  
 le wuwum la, elabena woadjī fo.



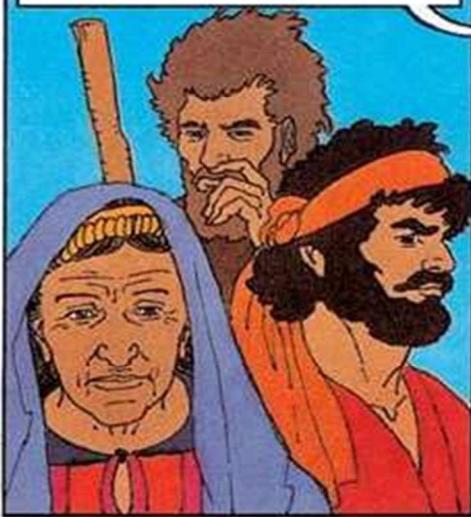
Miakpō dzidzō ne woalé  
 fu mi qē tanye.  
 Dzi nedzō mi, miti dzidzōkpo,  
 elabena fetu gā adé le mia  
 dzōm le dzifo.



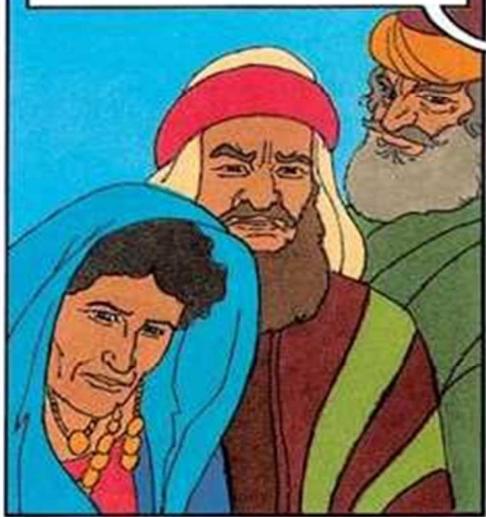
Miwə nu si miedi be woawə  
na miawo hā la na amewo.



Milō miafe futəwo eye mido  
gbe də də wo ta.



Miwə nyui le adzame,  
mehiā be woakpə mi o!



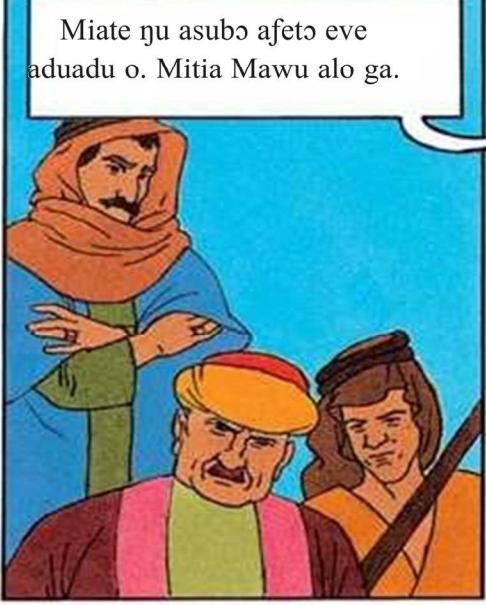
Mikpə nyuie! Elabena ame si  
kpə nyɔnu ade wodzroe la,  
wɔ ahasi le efe dzi me xoxo.



ŋkuwo le abe akadjı ene na  
ameti blibo la. Ne wò ŋkuwo  
le nyuie la, wò ameti blibo la  
me akɔ. Ke ne wò ŋkuwo  
mele nyuie o la, ekema wò  
ameti blibo la me lado viviti.



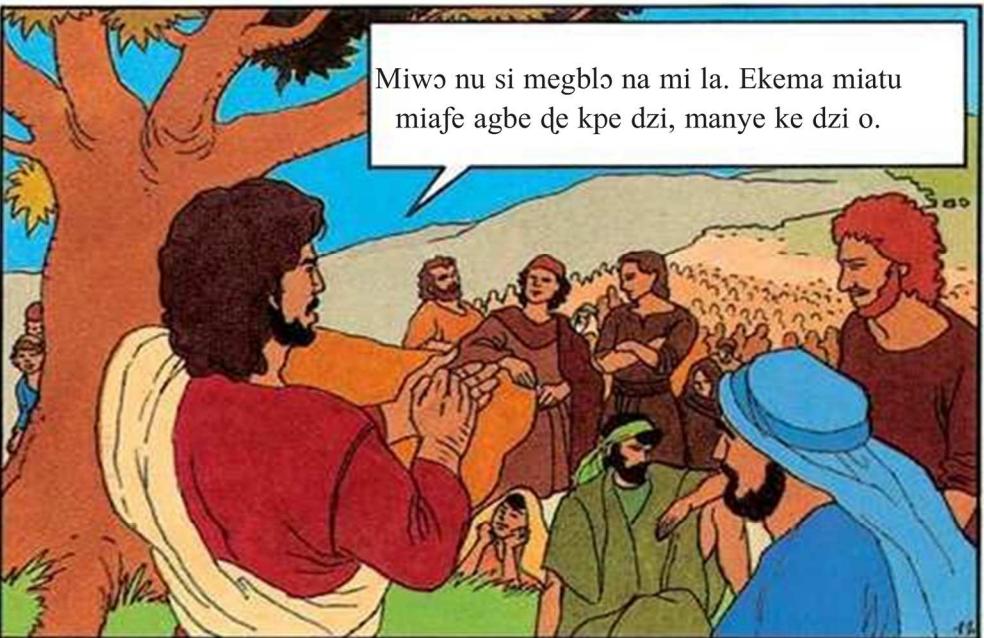
Miate ju asubɔ afetɔ eve  
aduadu o. Mitia Mawu alo ga.



Migatsi dzimadji le etsɔ si gbɔna  
la ŋuti o. Midi Mawu fe  
dzɔdzɔnenyenye gbā eye woatso  
nu susœawo akpee na mi.

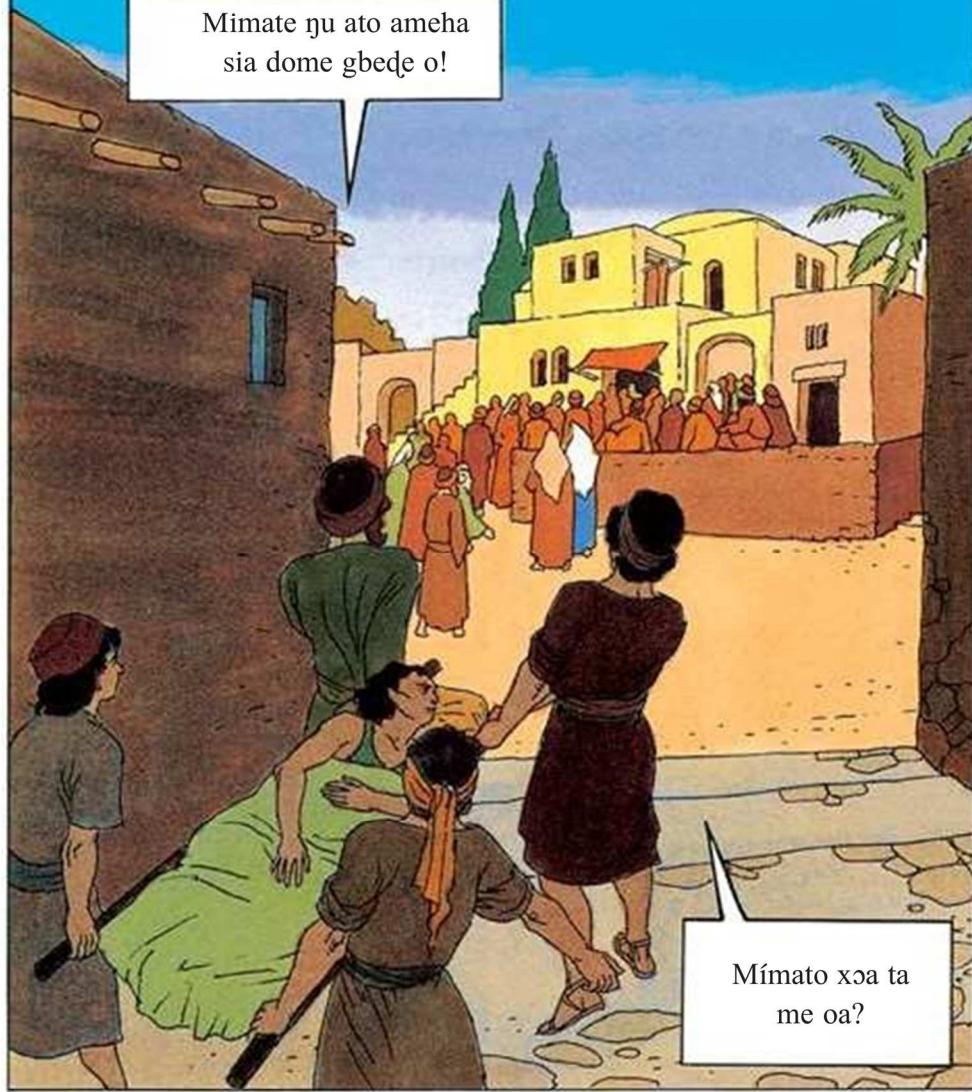


Miwə nu si megblo na mi la. Ekema miatu  
miafe agbe də kpe dzi, manye ke dzi o.

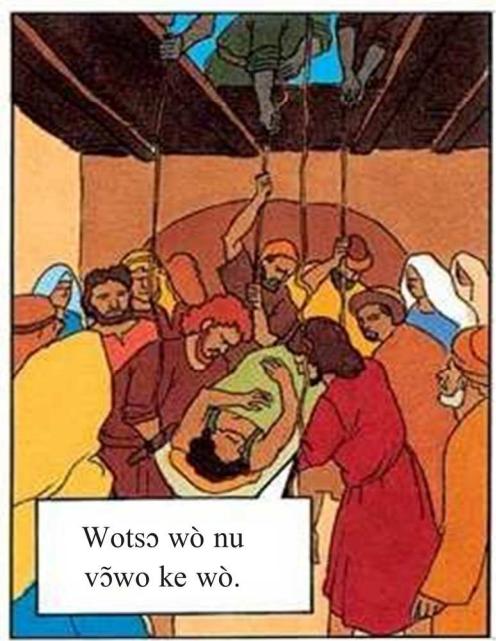


Amewo fo zi, gbe deka, de afe si me Yesu le la ịju le Kapernaum...

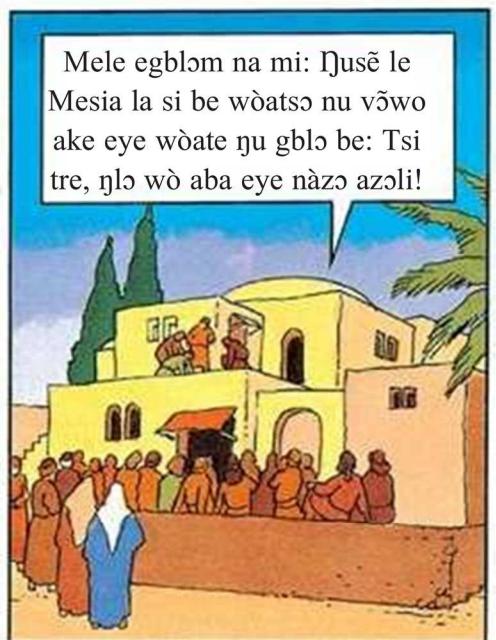
Mimate ịju ato ameha  
sia dome gbede o!

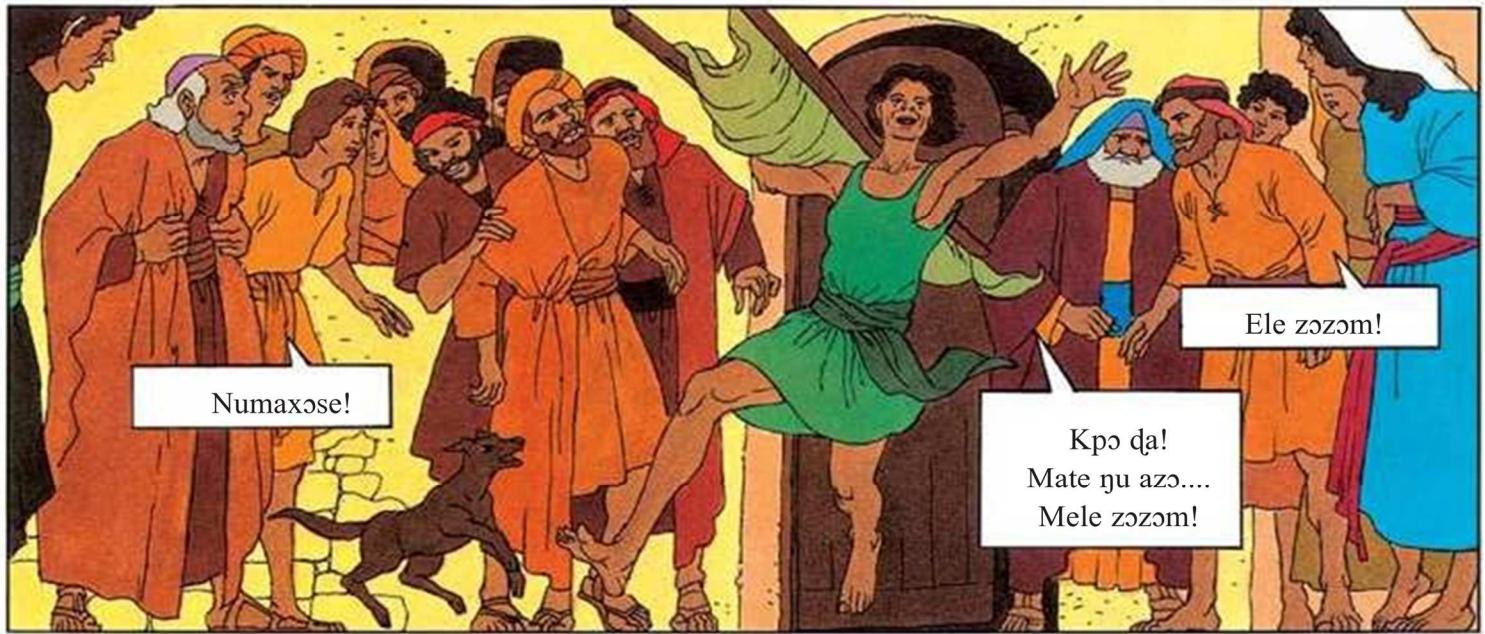


Mide asi le wo ịju.  
Xɔlɔ siawo fe xɔse  
tri aко.

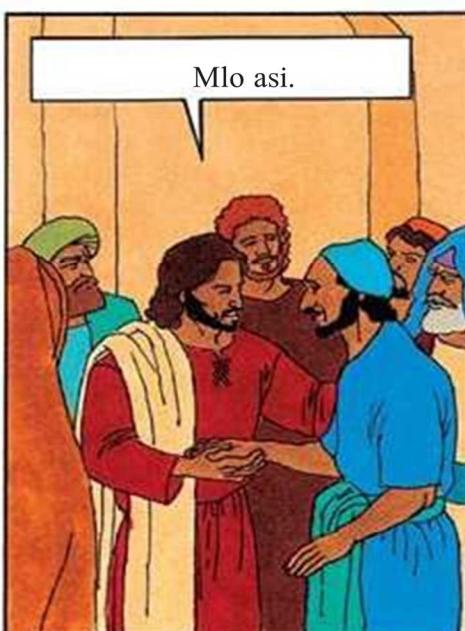
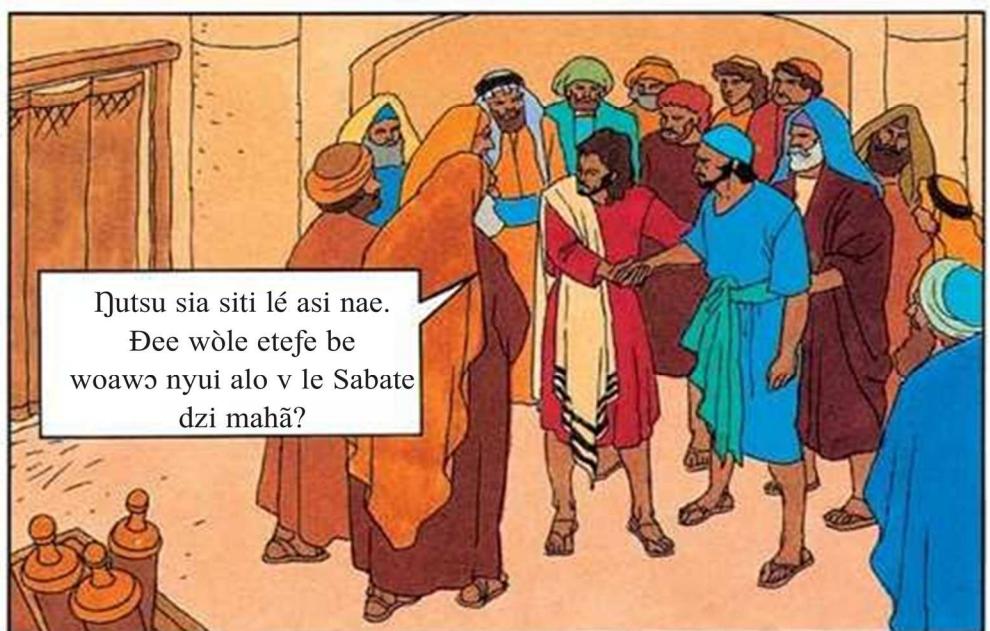


Mele egblom na mi: Iusē le  
Mesia la si be wòatsɔ nu v᷑wo  
ake eye wòate ịju gblɔ be: Tsi  
tre, ịlo wò aba eye nàzɔ azɔli!

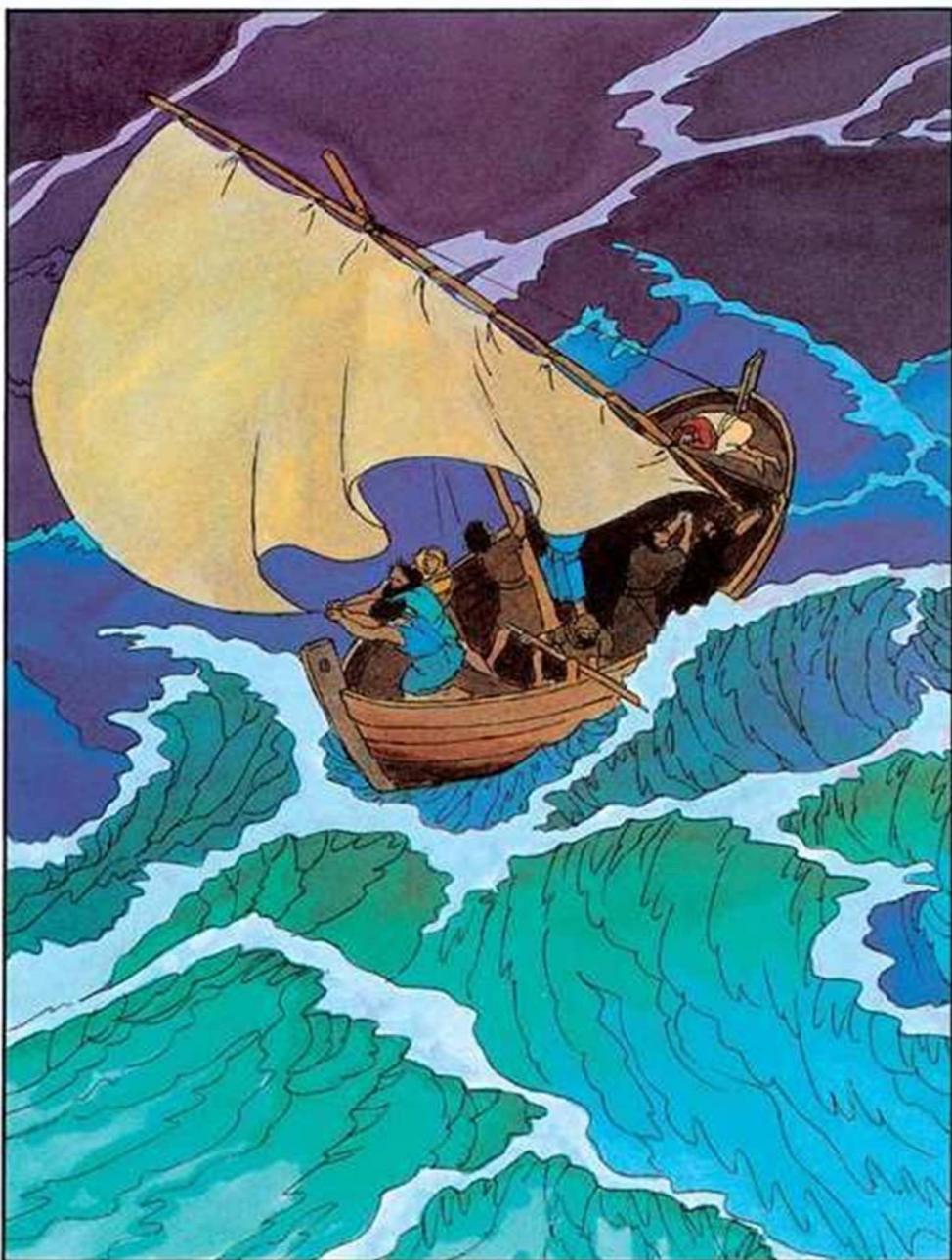
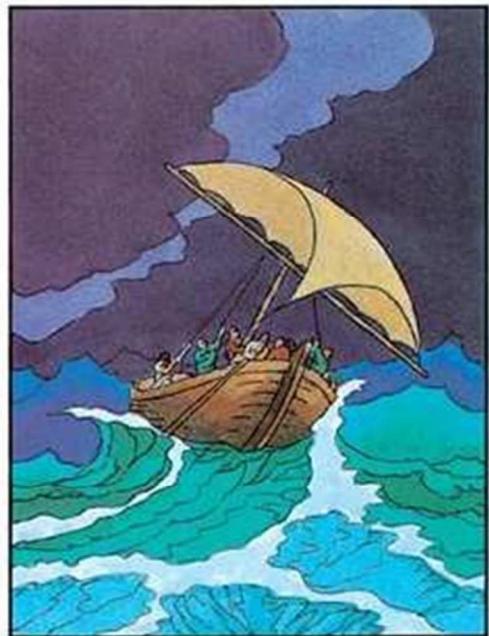
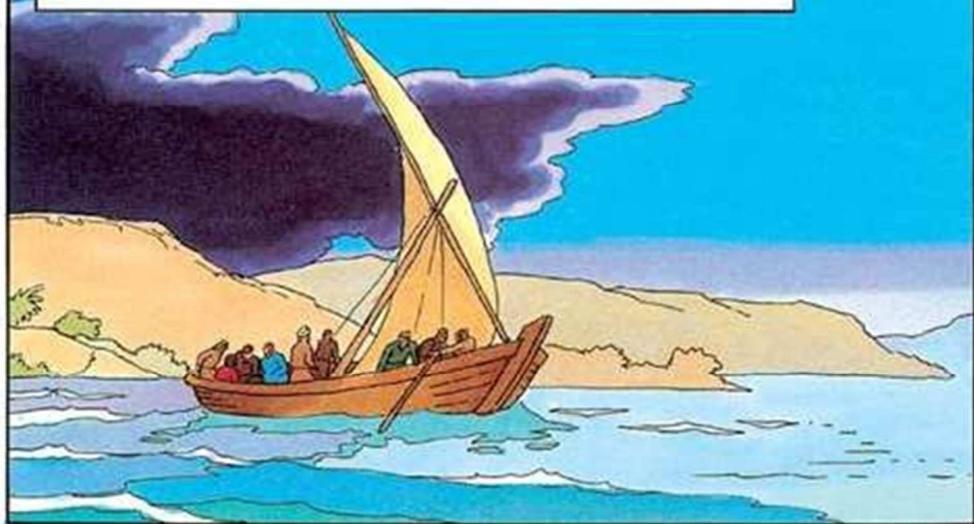


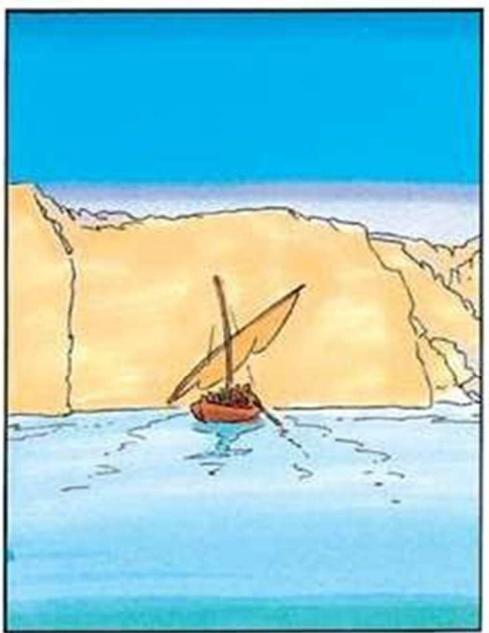
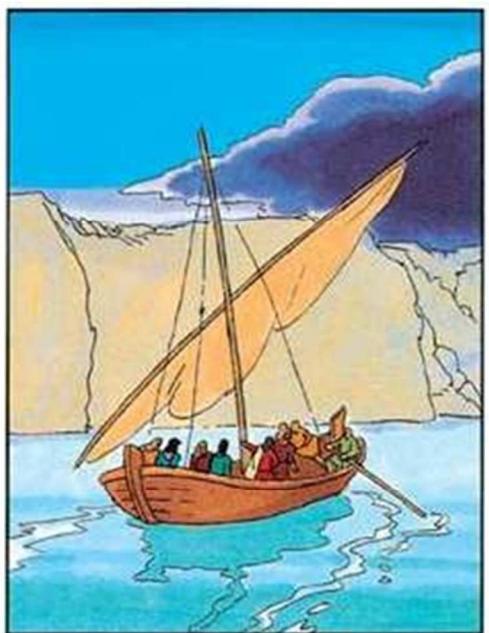
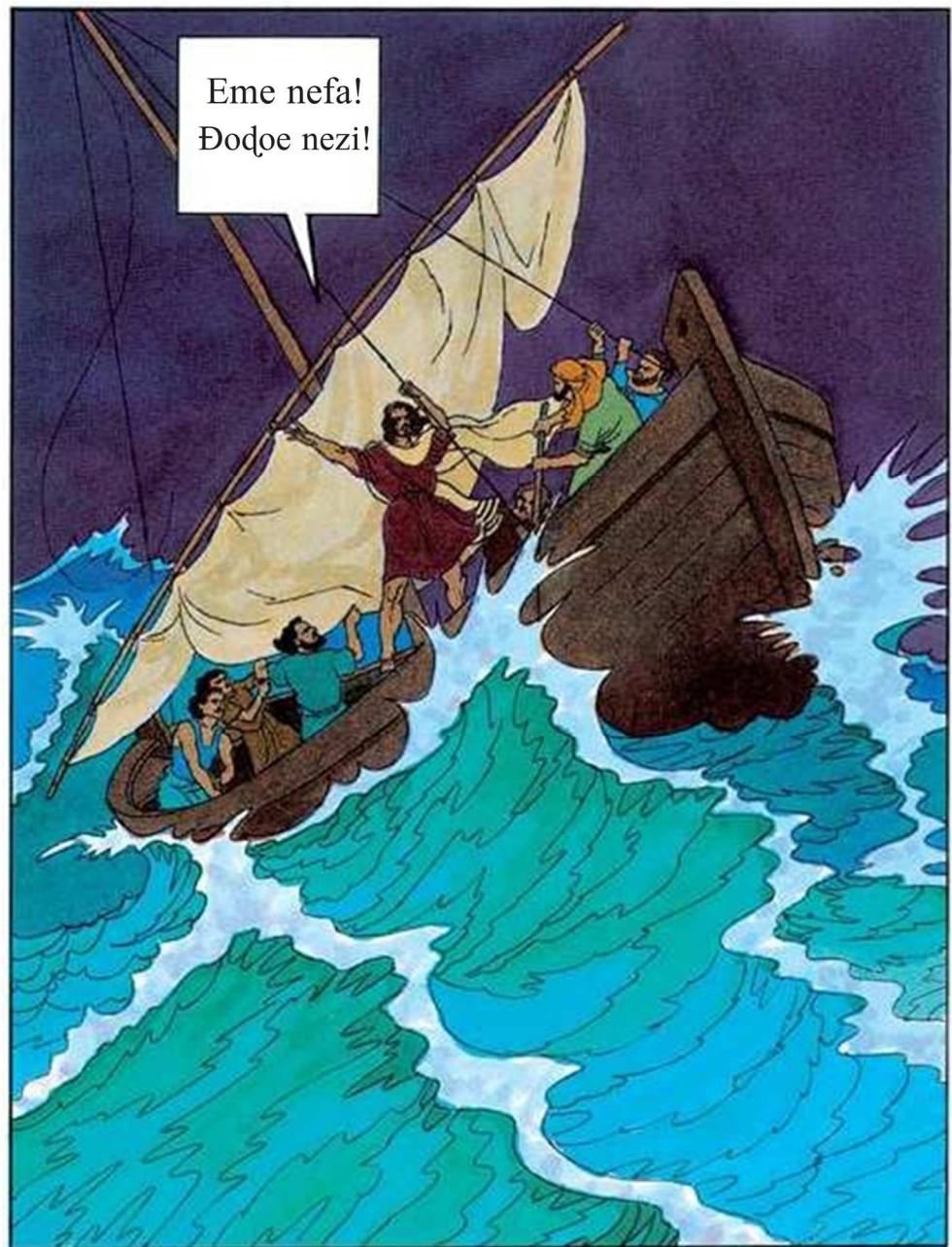


Gake amewo katā meda asi  
de Yesu fe dəwo dzi o,  
vevietə mawununəlawo,  
ame siwo le edjam be ne  
yewoanya nèle se la dzi wəm.  
Ale se mede mə be woawə  
də le Dzudzəgbe o . . .

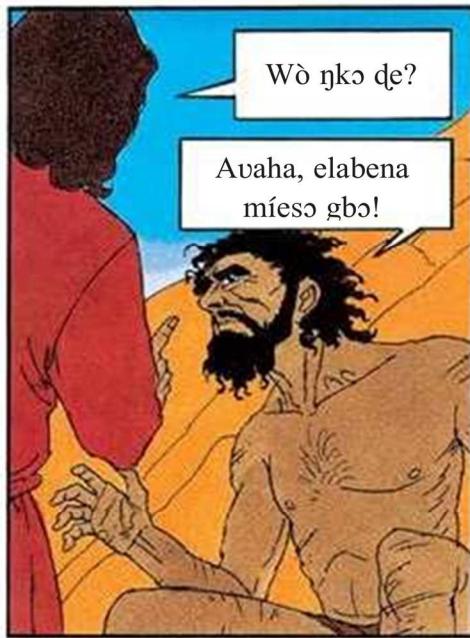
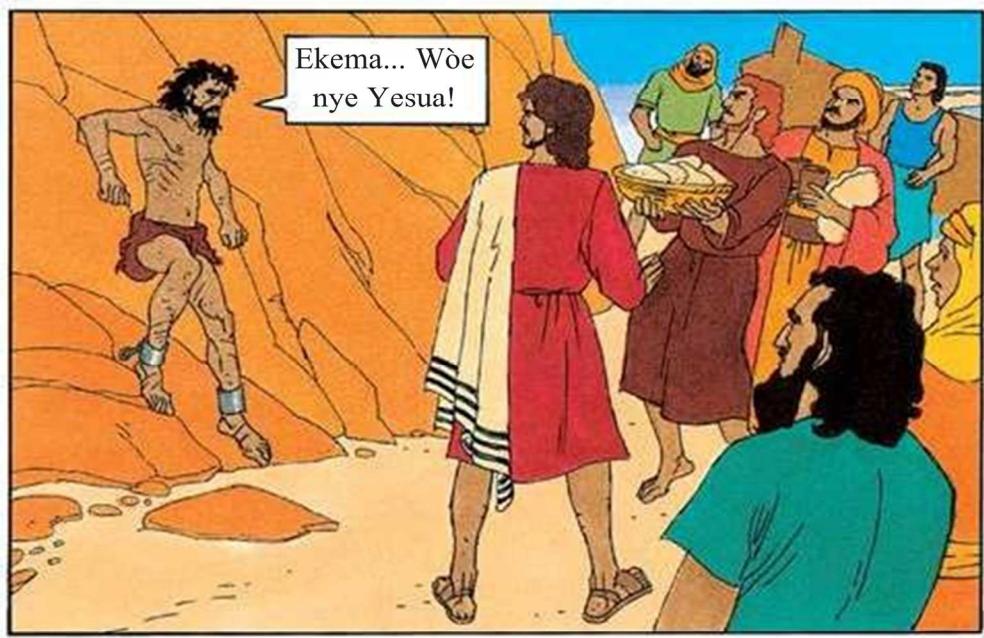
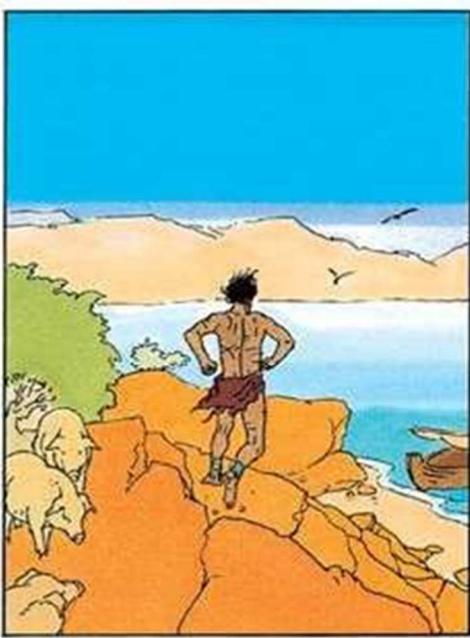
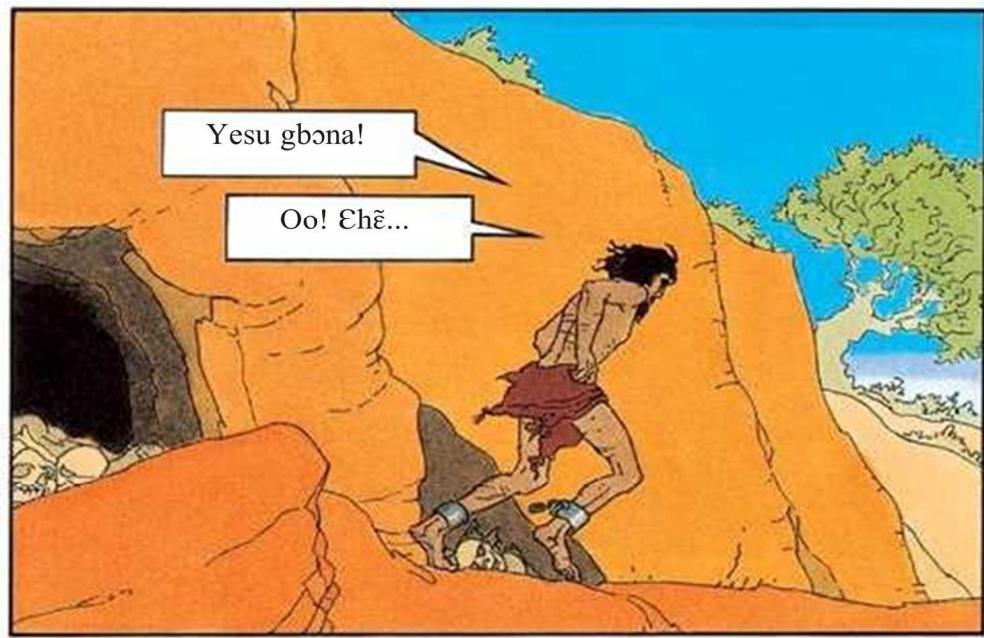
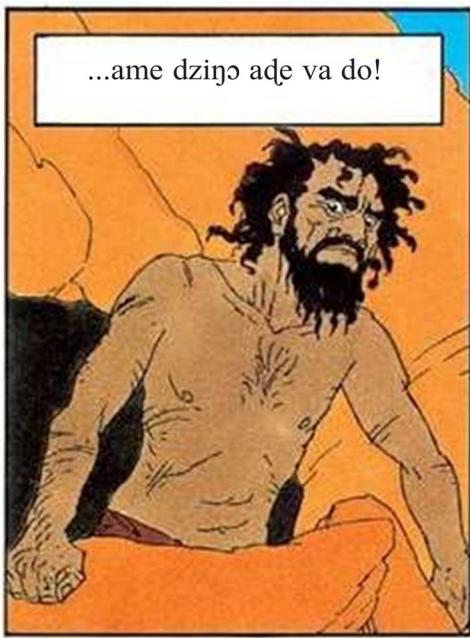


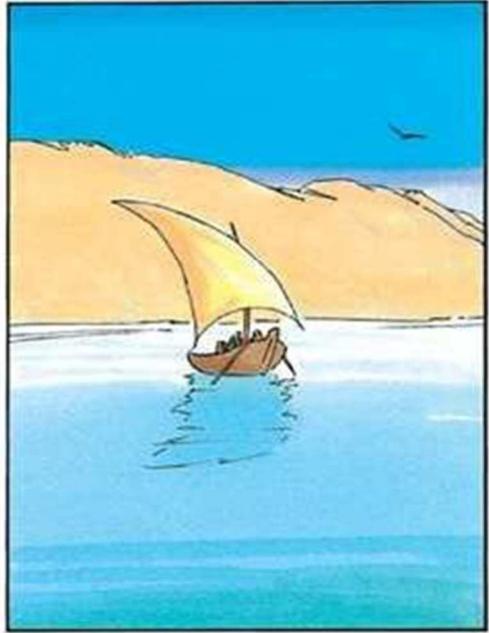
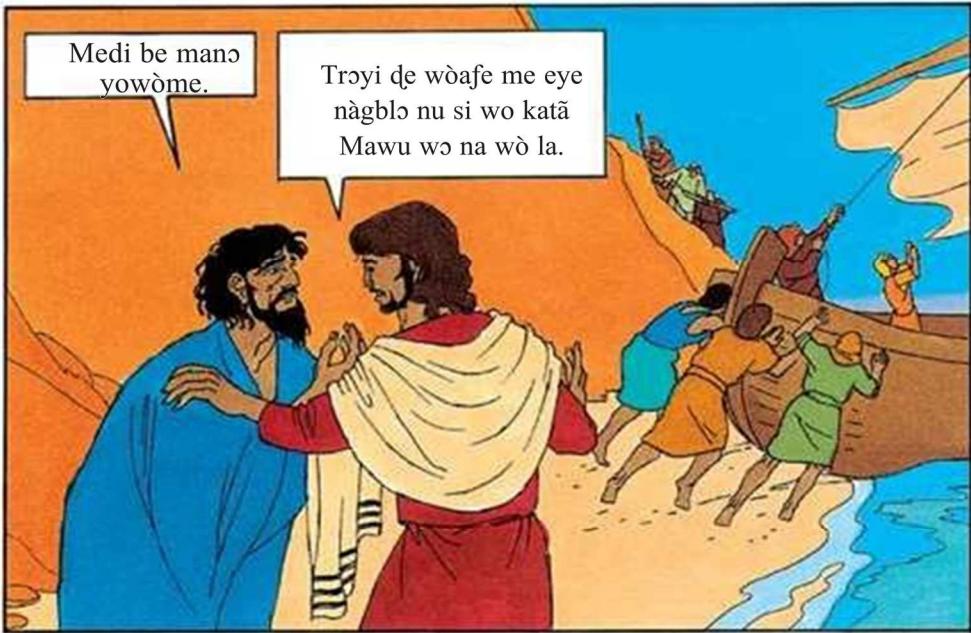
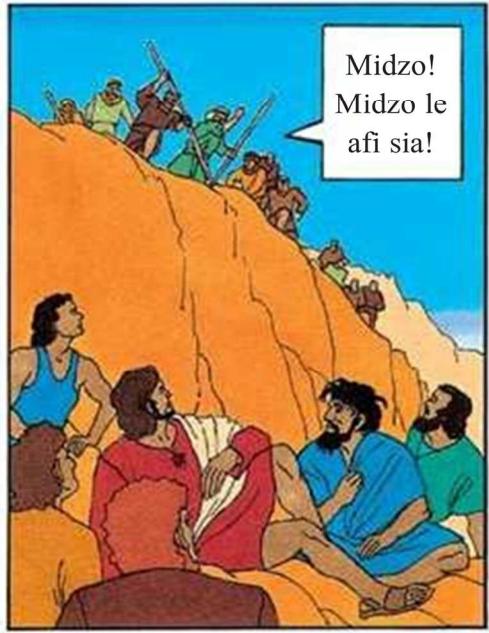
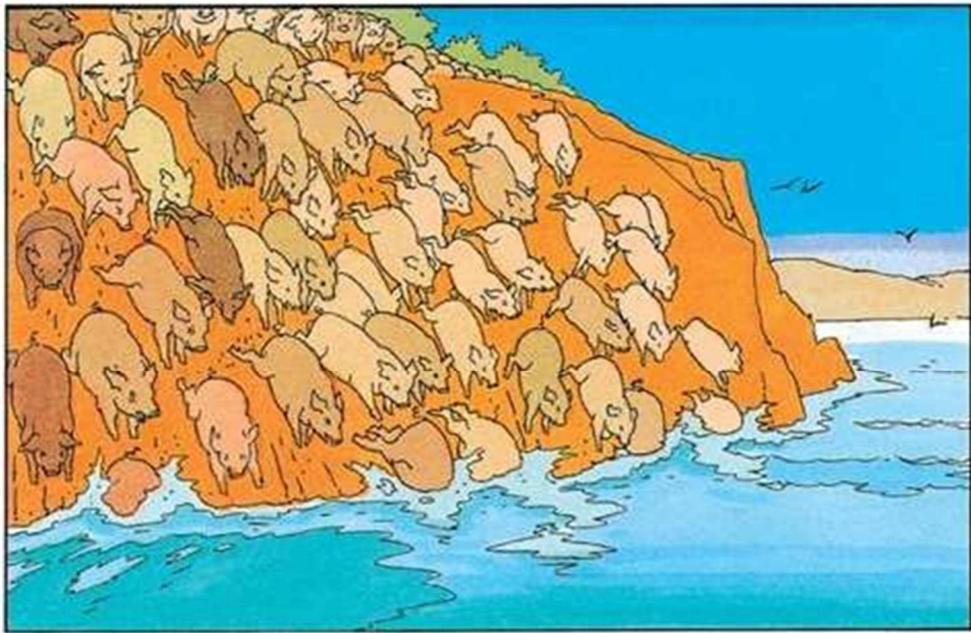
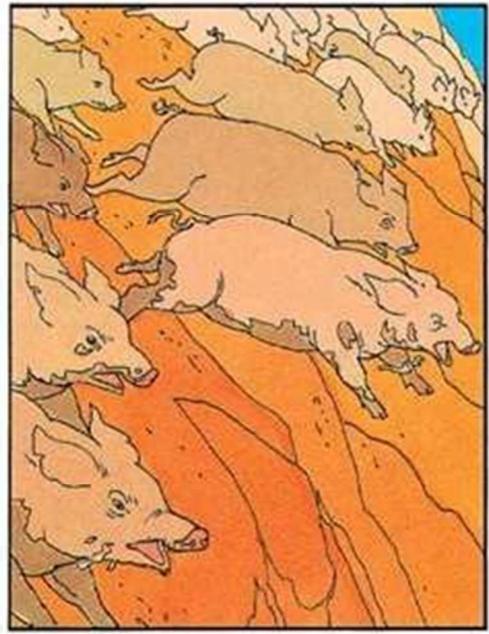
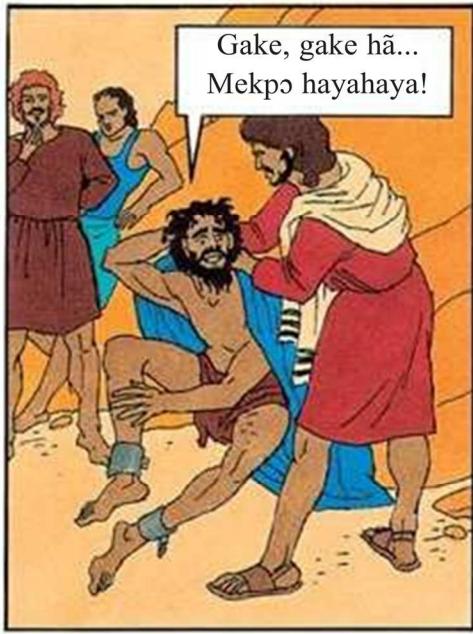
Masəmasə la le edzi yim... Yesu de edokui de aga  
kple efe nusr lawo le tədzivu me le Galilea ta la dzi.

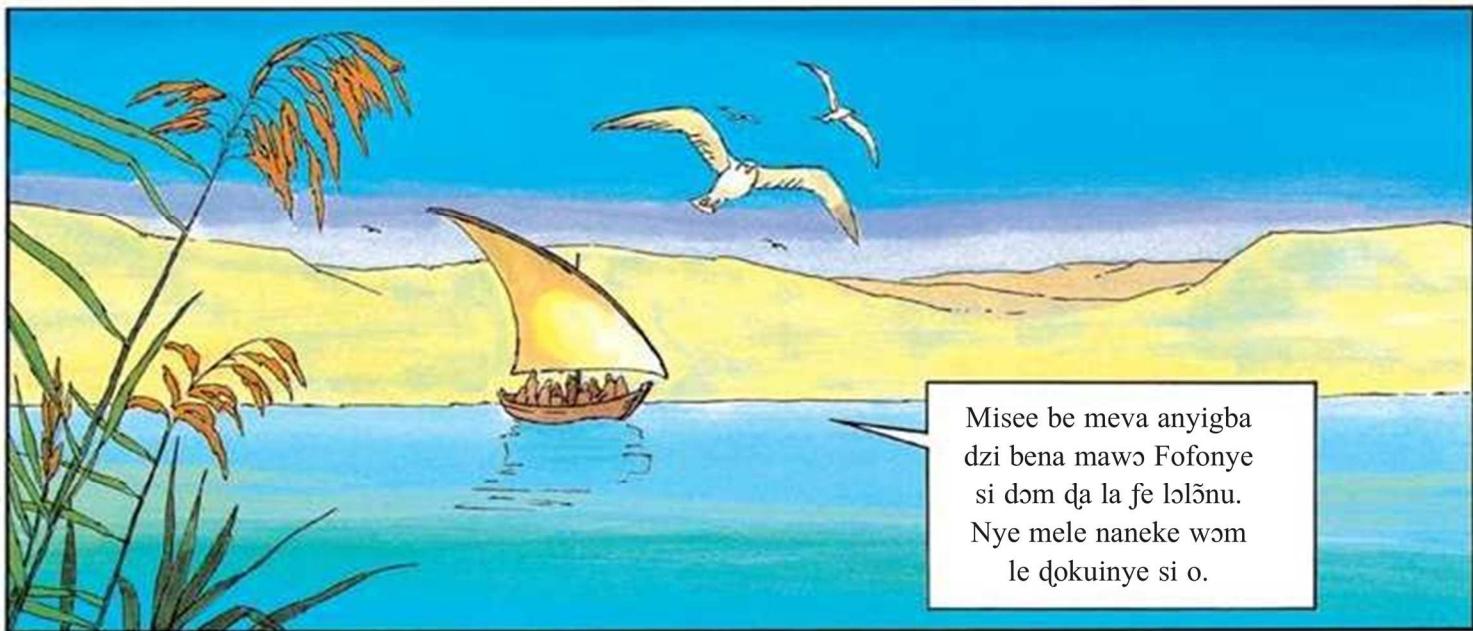




...ame dzinjə ade va do!





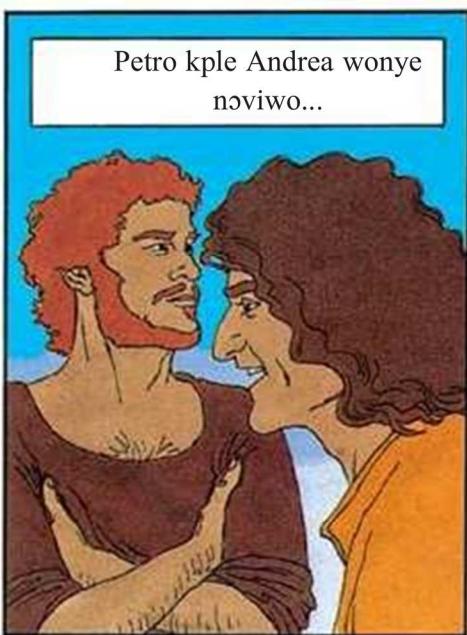


Misee be meva anyigba  
dzi bena mawə Fofonye  
si dəm də la fe lələnū.  
Nye mele naneke wəm  
le qokuinye si o.

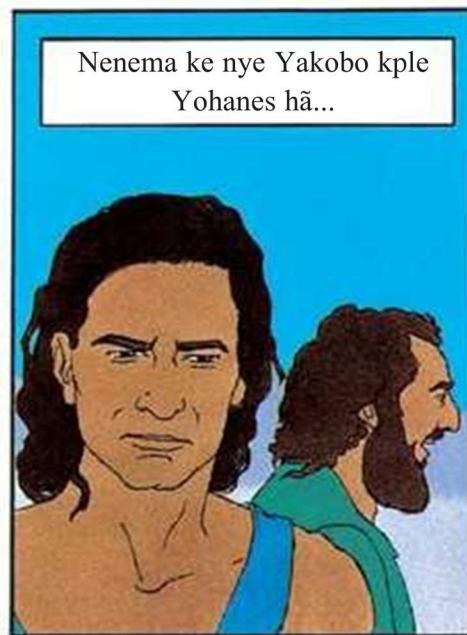


Yesu qea edokui de aga enuenu  
hena gbedododa.

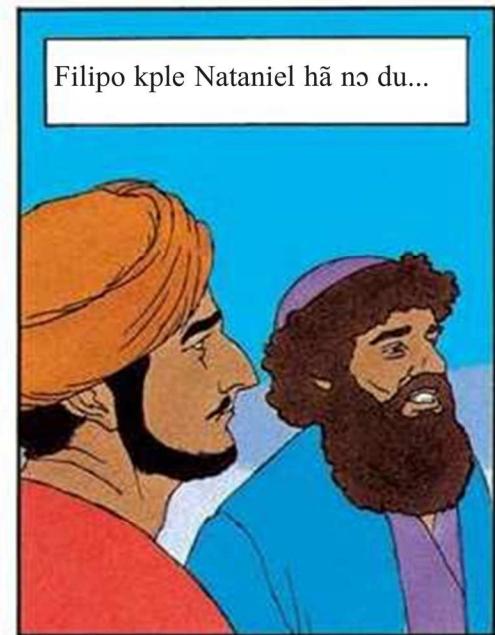
Alea ye, le fiē ade fe  
gbedododa vɔ megbea,  
wòtia efe nusrɔla  
wui eveawoe nye si.  
Edə wo de dukəa me fe afi  
sia afi eveeve eye wònà wo  
ŋusē de gbəgbə vɔdjiwo  
kple doléléwo dzi.



Petro kple Andrea wonye  
nɔviwo...



Nenema ke nye Yakobo kple  
Yohanes hā...

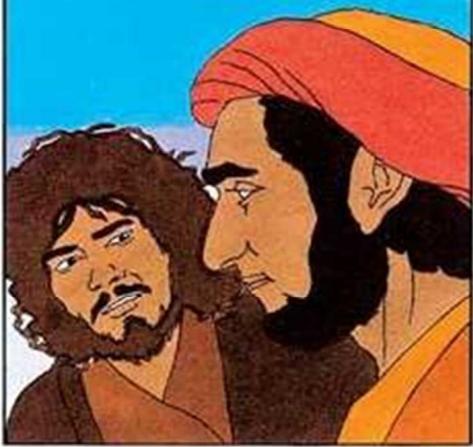


Filipo kple Nataniel hā nō du...

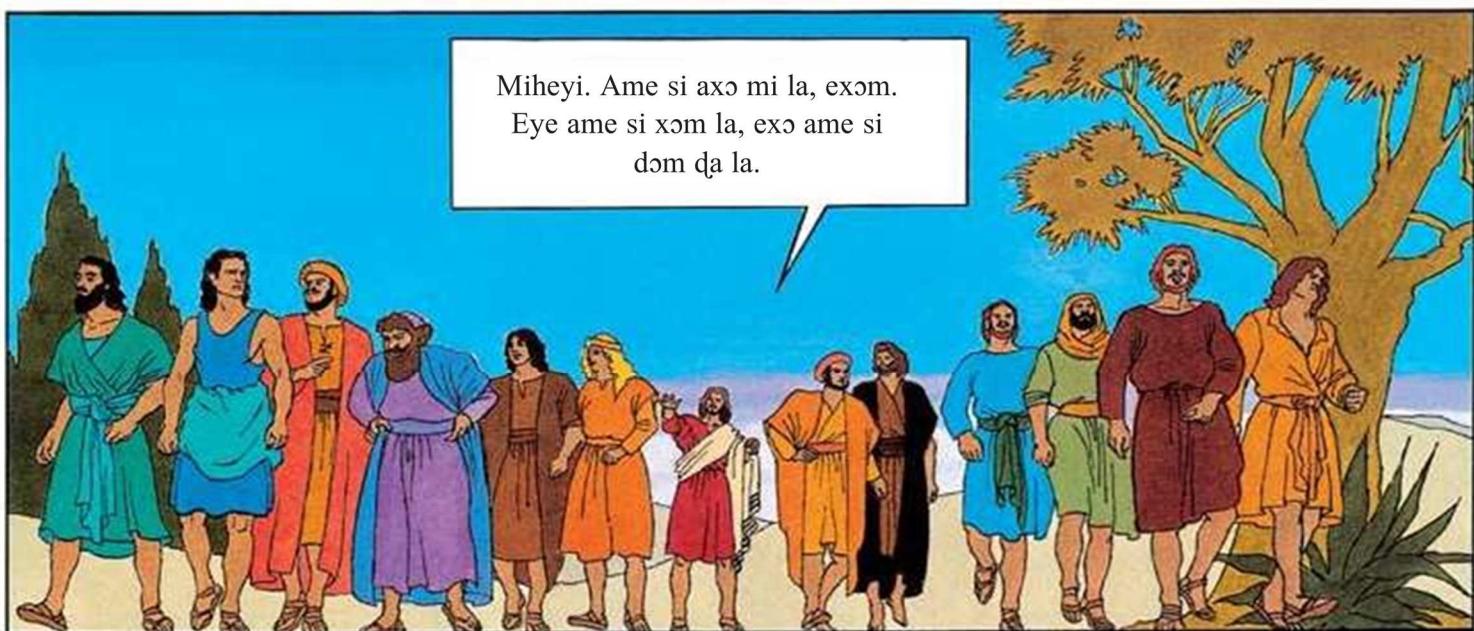
Toma kple Mateo  
(Romatəwo fe nudzəla  
xoxoa).

Tadeo kple Yakobo bubu.

Mlœba Simon Zelote kple  
Yuda Iskariot.

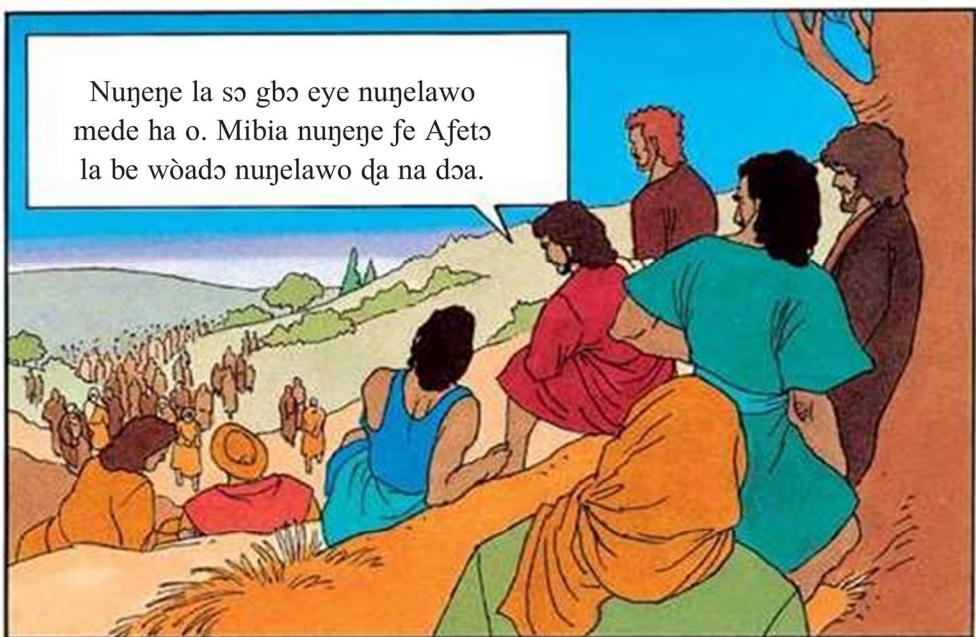


Miheyi. Ame si axə mi la, exəm.  
Eye ame si xəm la, exə ame si  
dəm da la.



Nusrəla wui eveawo  
tro gbə kple dzidzə  
si wofe dəa do na wo la.  
Yesu di be yeадzo kpli wo,  
gake ameha la menae  
vovo adeke o.

Nujenje la sə gbə eye nunjelawo  
mede ha o. Mibia nujenje fe Afeto  
la be wəadə nunjelawo dəa na dəa.



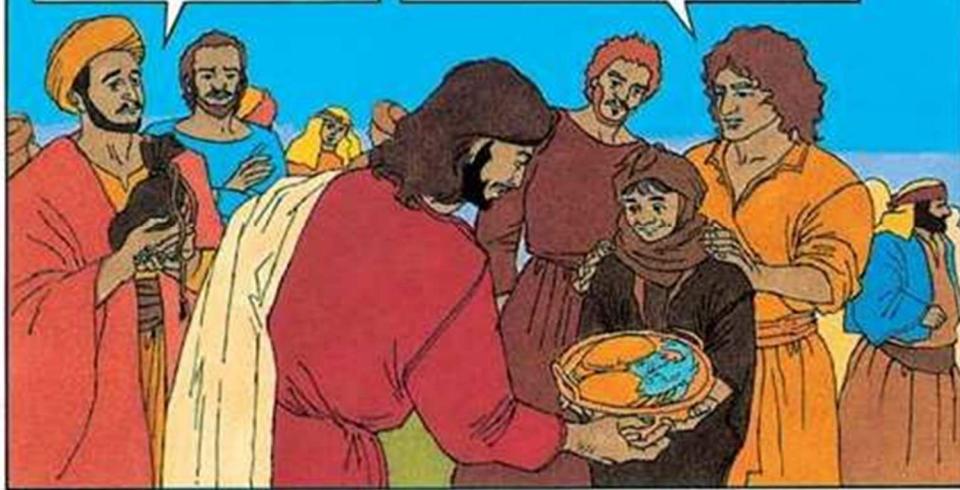
Le esi me zā le dodom la, Yesu gale nufiafia kple dɔyɔyɔ dzi ko...

Filipo, afi kae míate ḥu afle  
abolo le wòasu ameha sia  
katā fe ḥuqu?

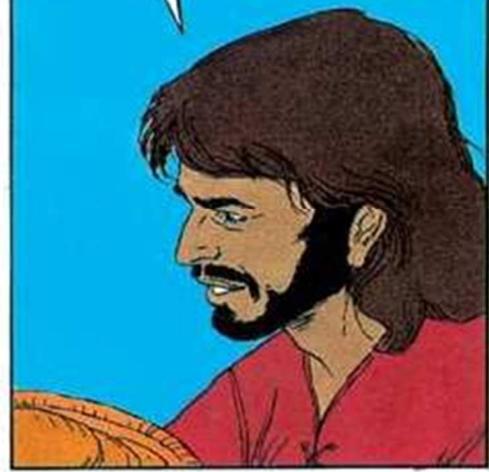


Ga home 200 ḥuto hā  
mele susu ge o!

Ḥutsuvi adé le afi sia kple  
abolo 5 kple akpa 2. Ewo.

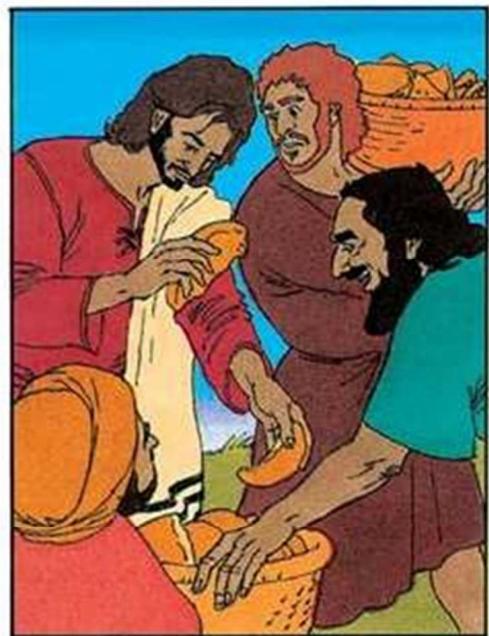
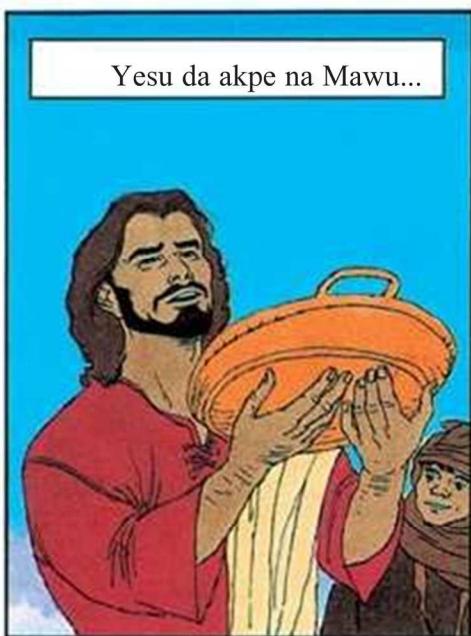


Mina amewo katā nanɔ anyi bla  
at at de hatsotso de sia de me.

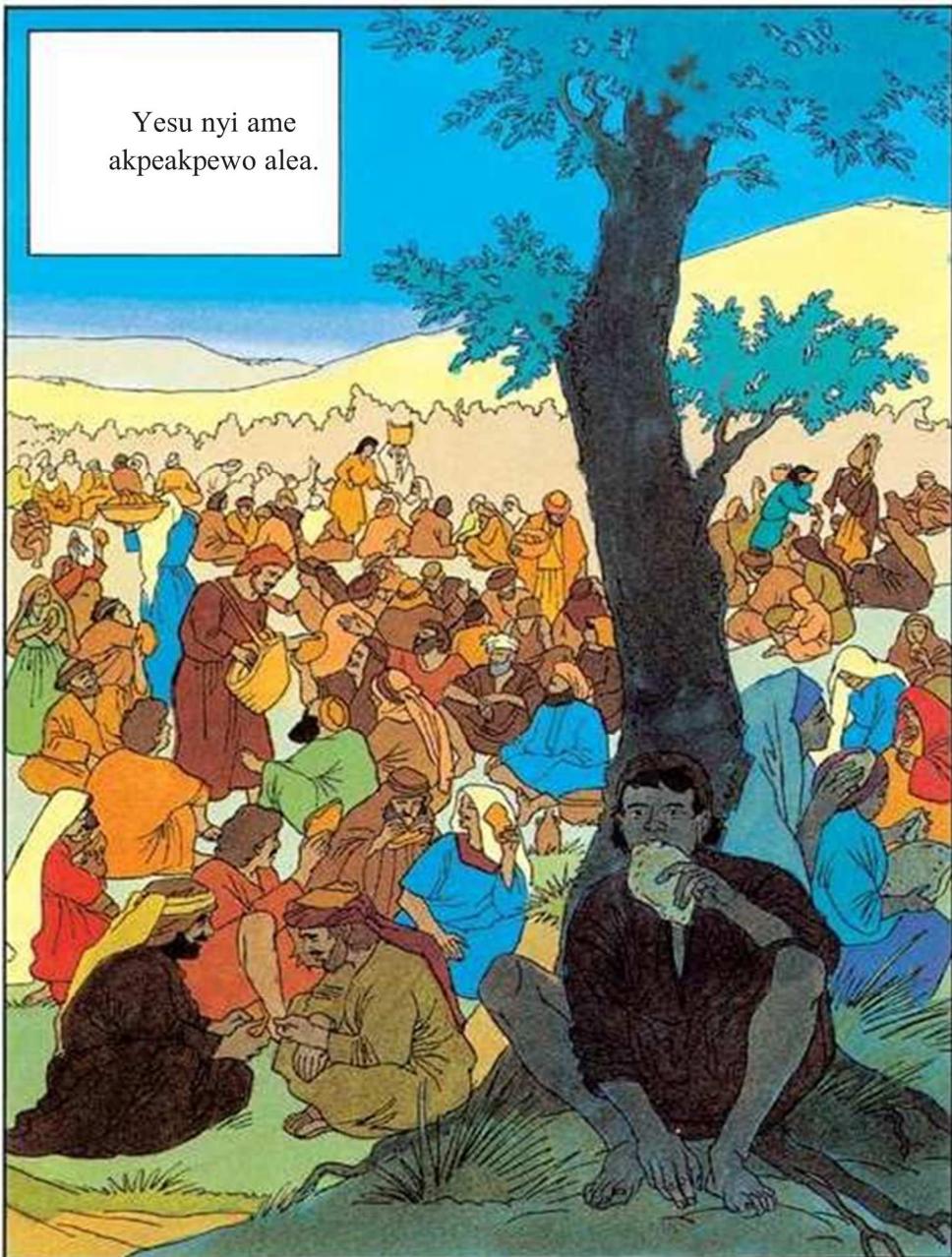


Yesu da akpe na Mawu...

Ema abolo kple tɔmelāwo eye  
ame sia ame dji fo.



Yesu nyi ame  
akpeakpewo alea.



Eyae nye Mesia si gbɔna la.

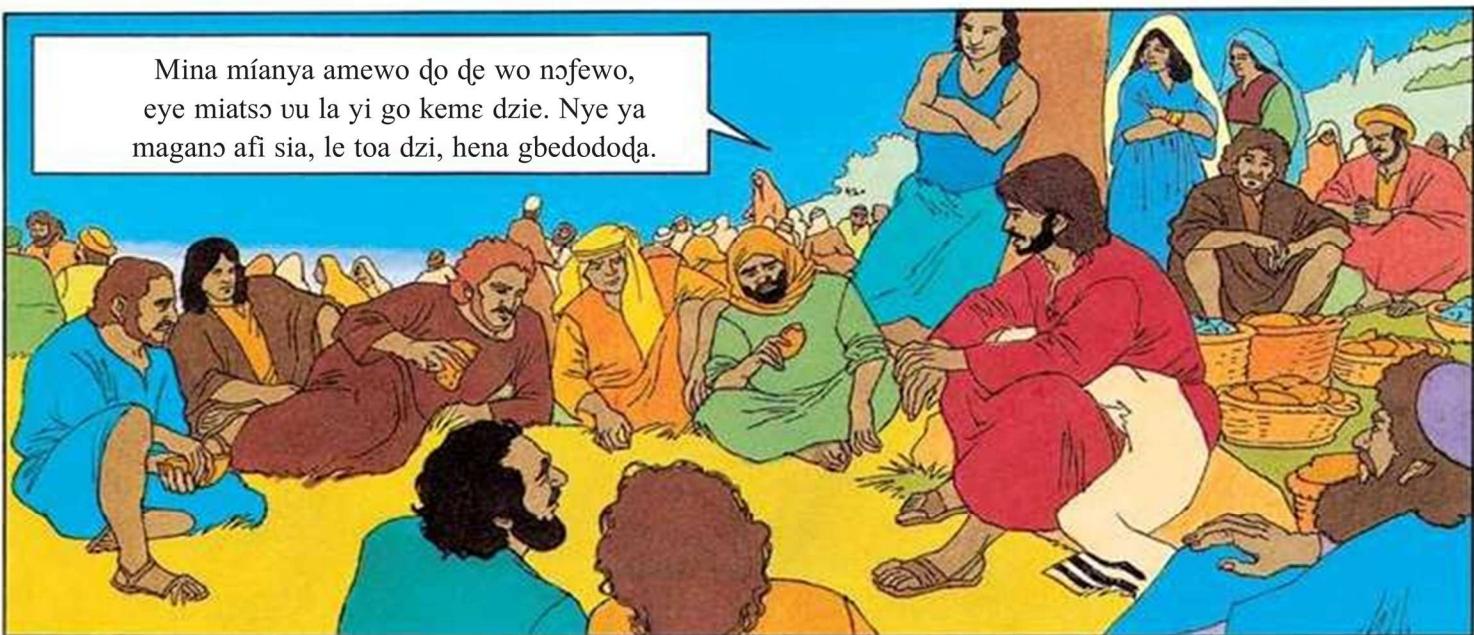
Mina míadø fiakuku  
nae!



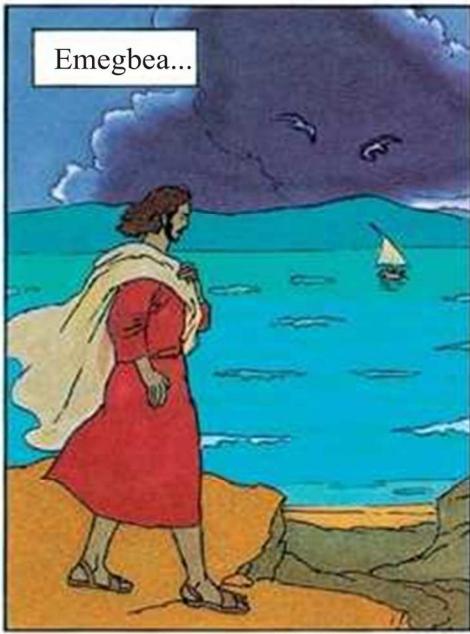
Mikpø ða!!  
Míefo fu nududu  
siwo kpɔtɔ la ðe  
kusi wui eve me.



Mina míanya amewo ðo ðe wo nɔfewo,  
eye miatsø vu la yi go kemɛ dzie. Nye ya  
magano afi sia, le toa dzi, hena gbedododa.



Emegbea...



AAAHH!

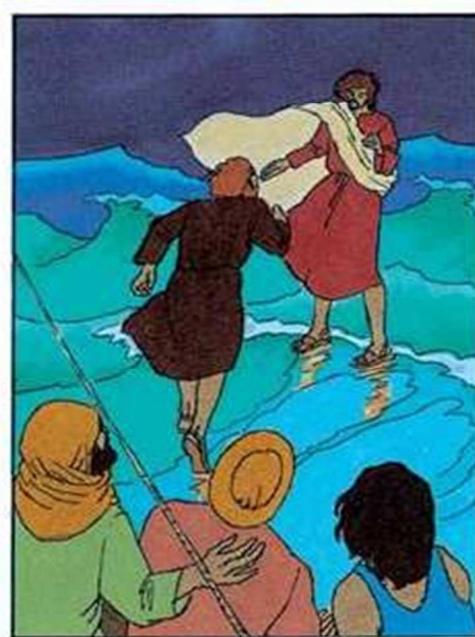
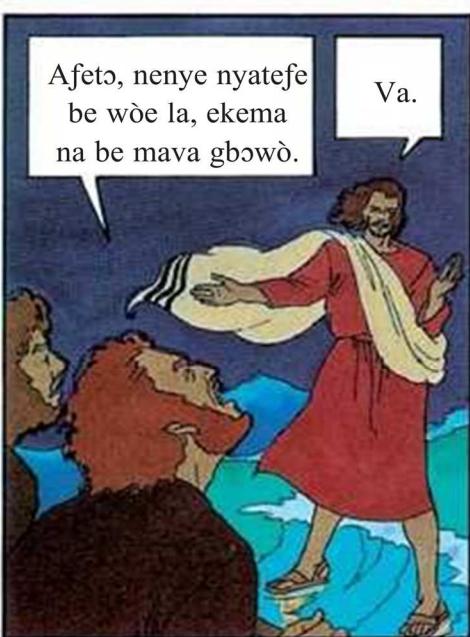
Ngeli !!!

Migavõ o,  
nyee!

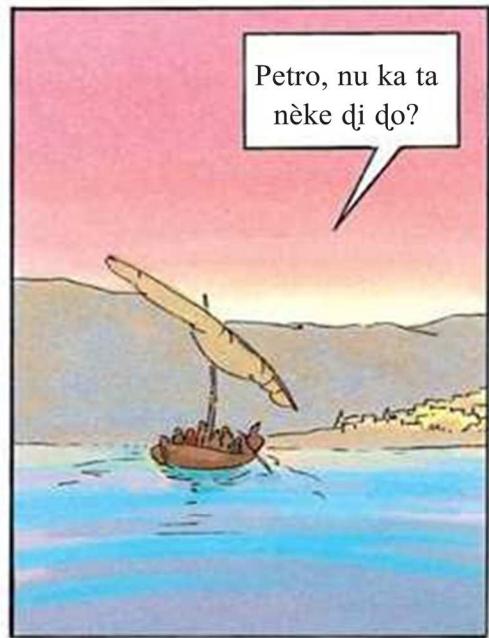
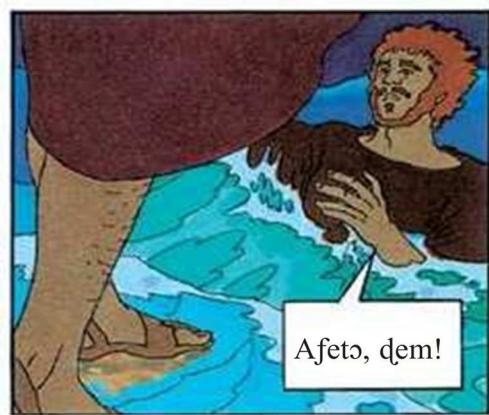


Afetõ, nenye nyatefe  
be wòe la, ekema  
na be mava gbɔwò.

Va.



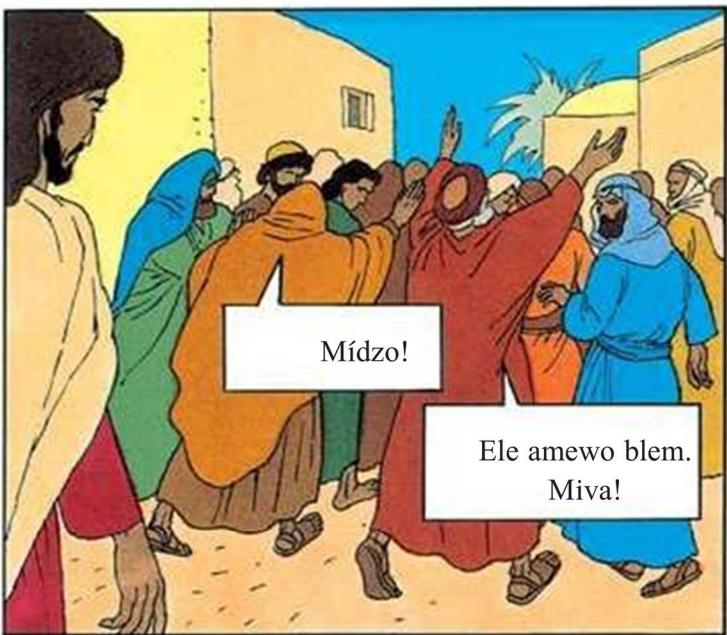
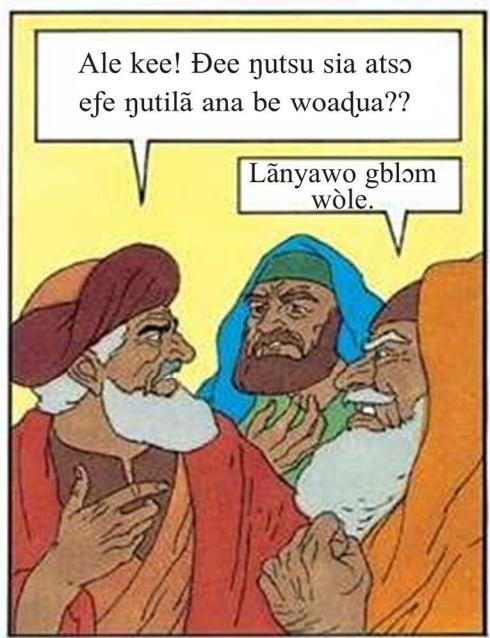
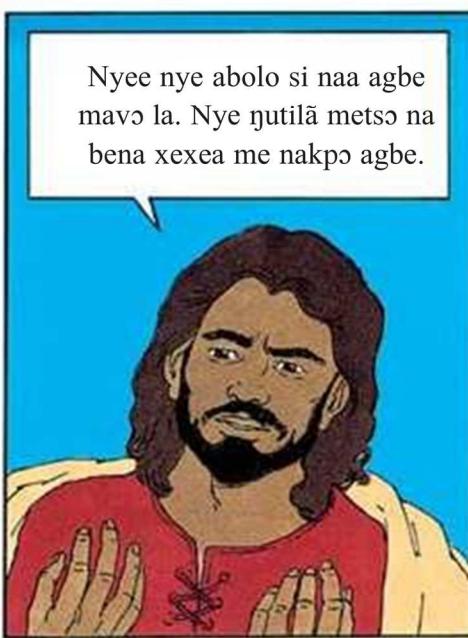
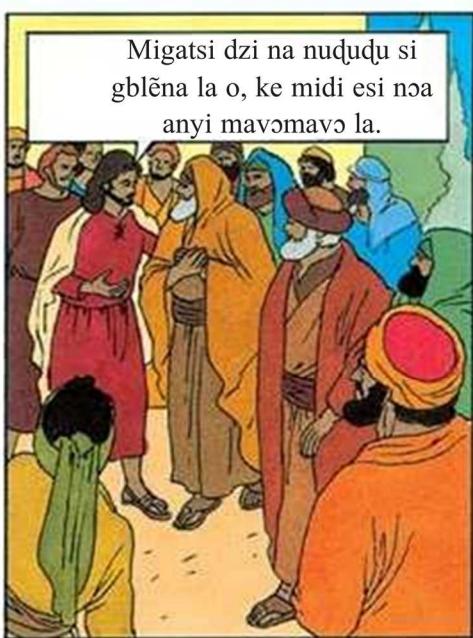
Afetõ, qem!



Petro, nu ka ta  
nèke di qo?

Ame gedewo di be yewoado  
Yesu fiae, kple məkpəkpa  
sia be anya romatəwo,  
amedziqulawo, adzoe.

Ame bubuwo le nya tsəm də  
eju vevie. Wobui be enye  
afəku na dukəa eye wole  
mənu dim be amewo natsi  
tre də eju hena ewuwu.



Tsitretsitsi de Yesu ju  
va le gadom de Dzi.

Edzo le Galilea  
nutome me. Eyi efe  
dɔa dzi le Israel fe  
nutome bubuwo me  
kple efe nusrɔlawo  
fe hatsotso qeka  
ŋutsu kple nyɔnuwo.

Galilea

Yerusalem

**Israel**

Etefe medidi hafi  
wodo ta Yerusalem o.

Esi woyina la...

Ame ka wogblona be menye?

Ame adewo gblona be  
nènye Mawu fe gbefadela  
deka.

Ke miawo de!

Ame kae miesusu be  
menye?

Wòe nye Kristo la,  
Mawu gbagbe la fe Vi.

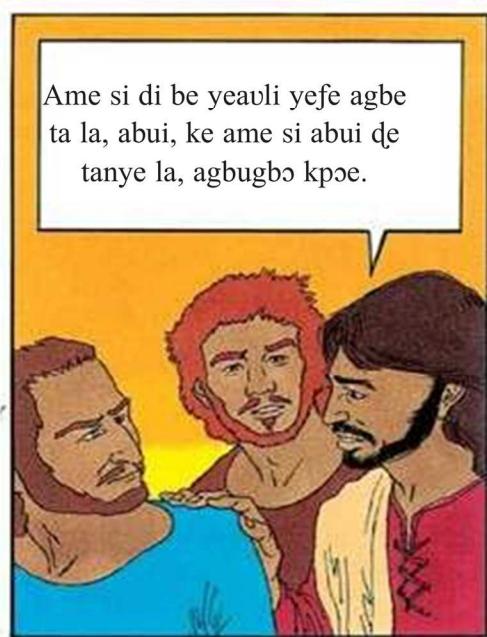
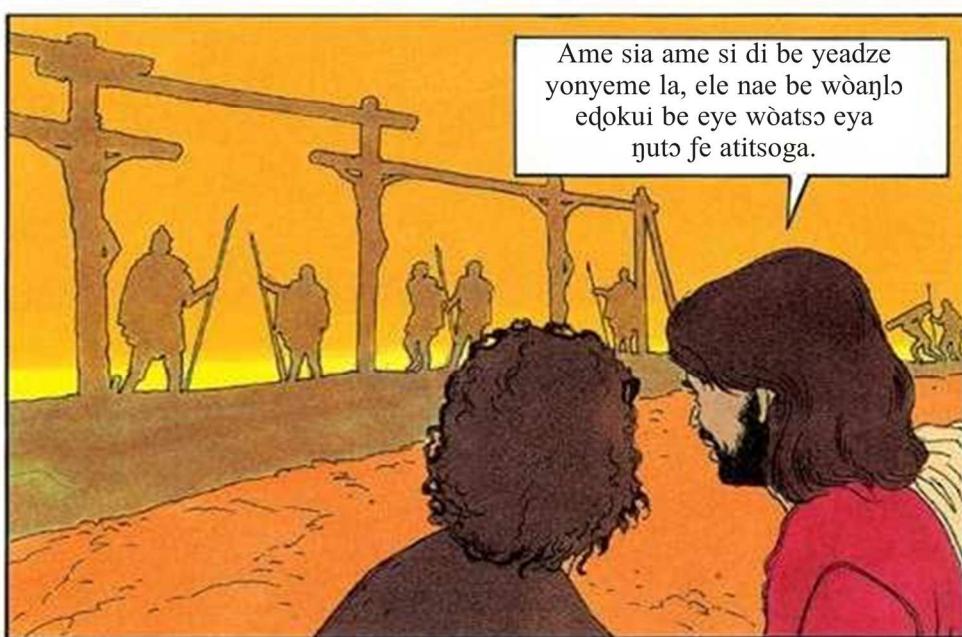
Migagblœ na ame adéke o.  
Mesia la ayi Yerusalem, afi si wòakpe fu  
le eye wòaku le la. Gake afɔ tso yɔdo  
la me ŋkeke etɔa gbe.

Yerusalem-dua godo ye woklāna adzodalawo dē ati ɻuti le.  
Romatōwoe nana tohehe dzinjō sia.



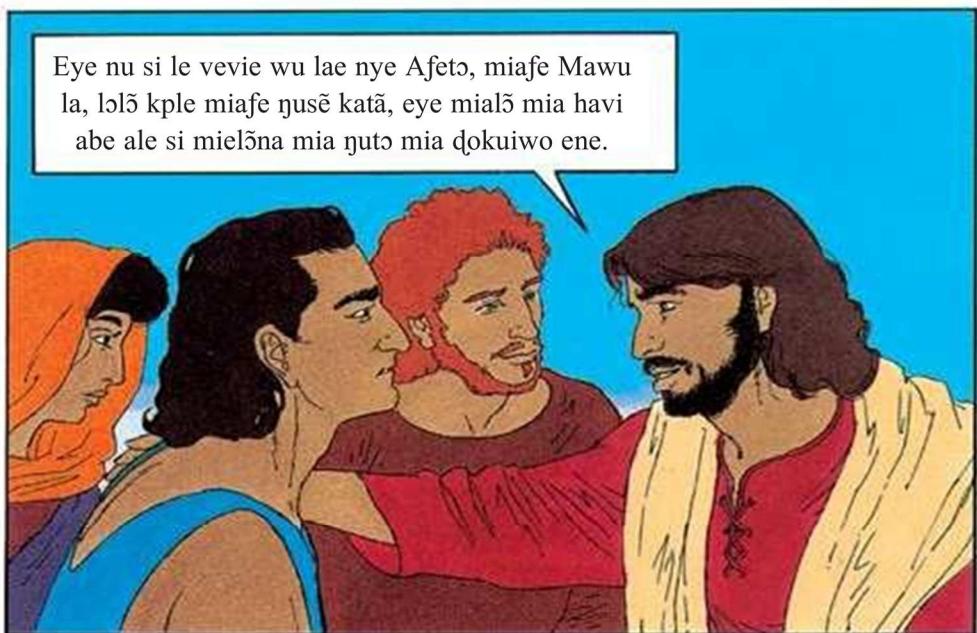
Ame sia ame si di be yeade  
yonyeme la, ele nae be wòanlo  
edokui be eye wòatsə eya  
ɻuto fe atitsoga.

Ame si di be yeavli yefə agbe  
ta la, abui, ke ame si abui dē  
tanye la, agbugbō kpœ.



Minyaē be Mawu dēka  
koe li.

Eye nu si le vevie wu lae nye Afetō, miafe Mawu  
la, lɔlɔ kple miafe ɻusē katā, eye mialɔ mia havi  
abe ale si mielɔna mia ɻuto mia dokuwo ene.

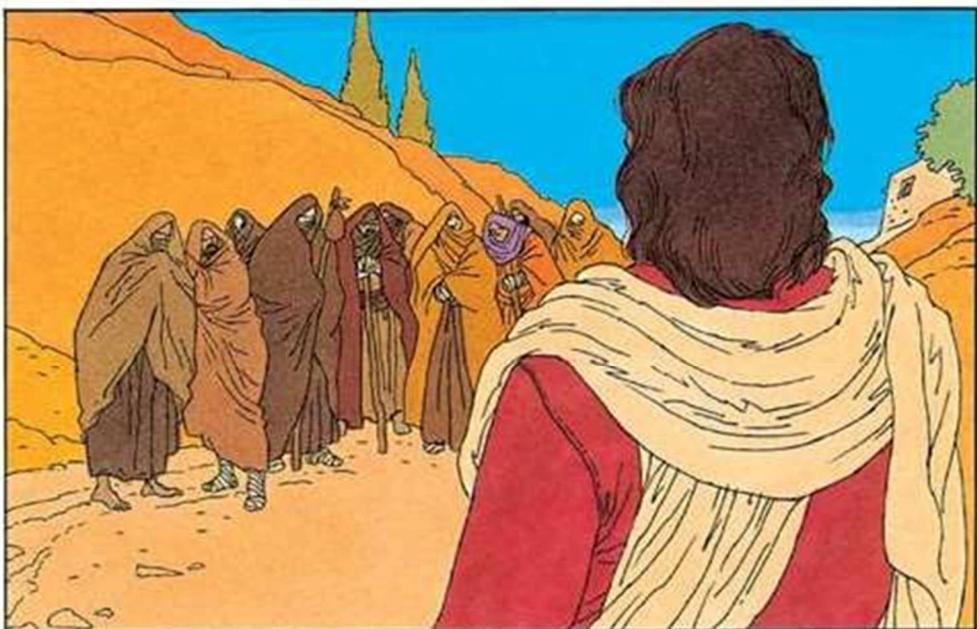


Le Yesu ḥɔlia, ame siwo dze anyi,  
dɔ vɔdqj sia, noa du siwo le aga tso  
ame siwo le lāme sesē me la gbo.



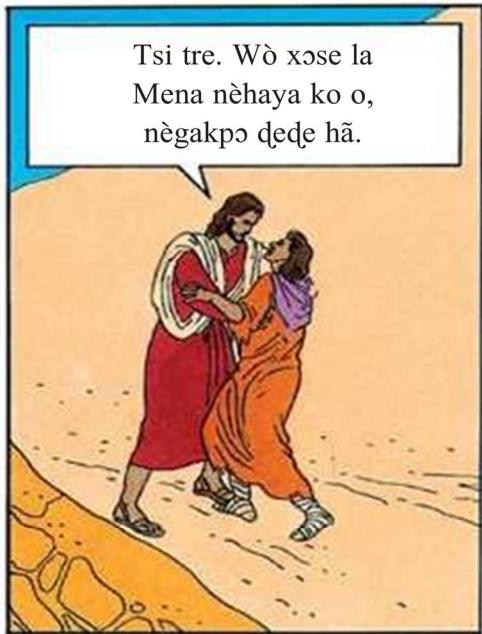
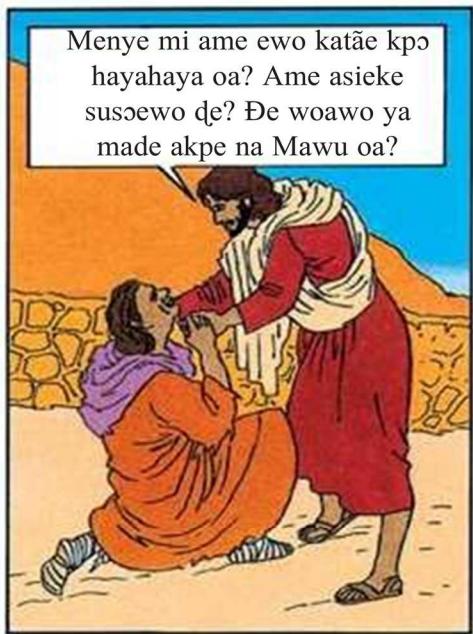
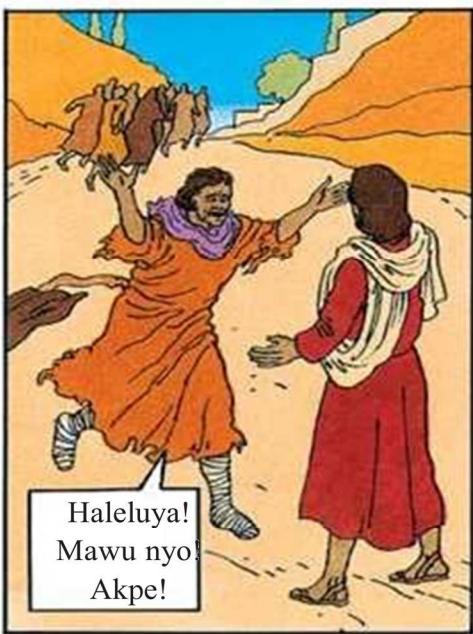
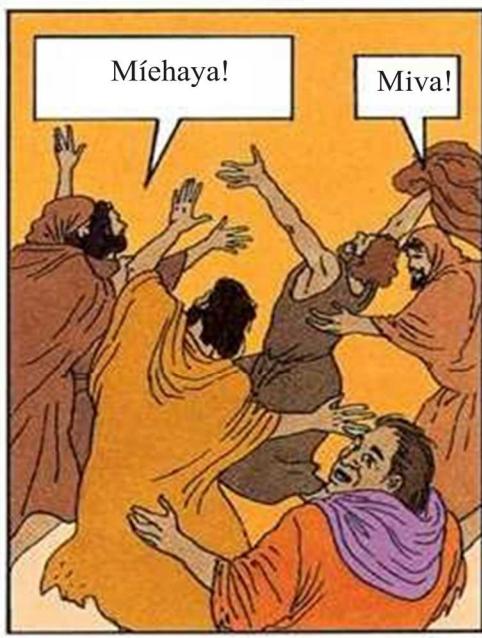
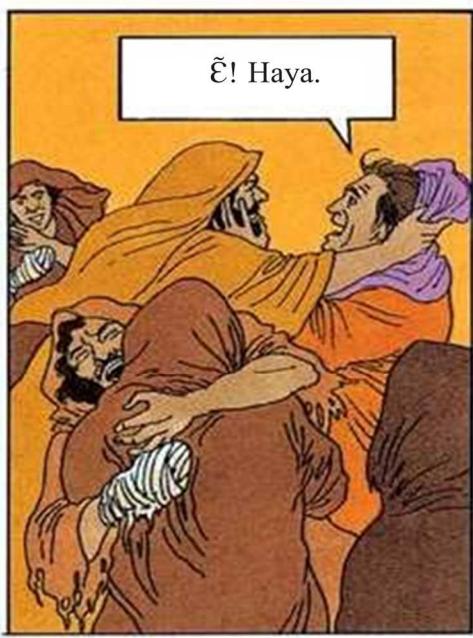
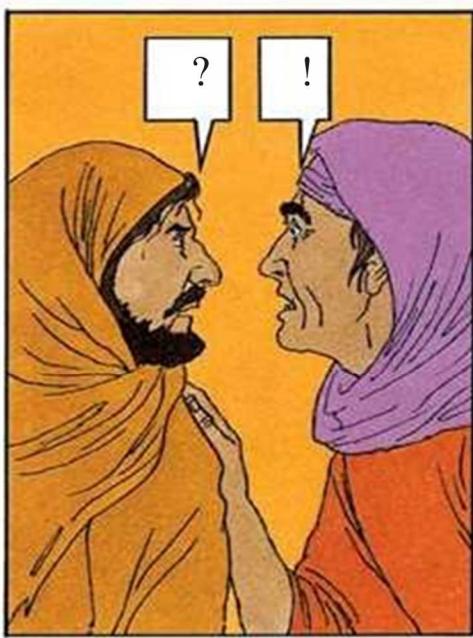
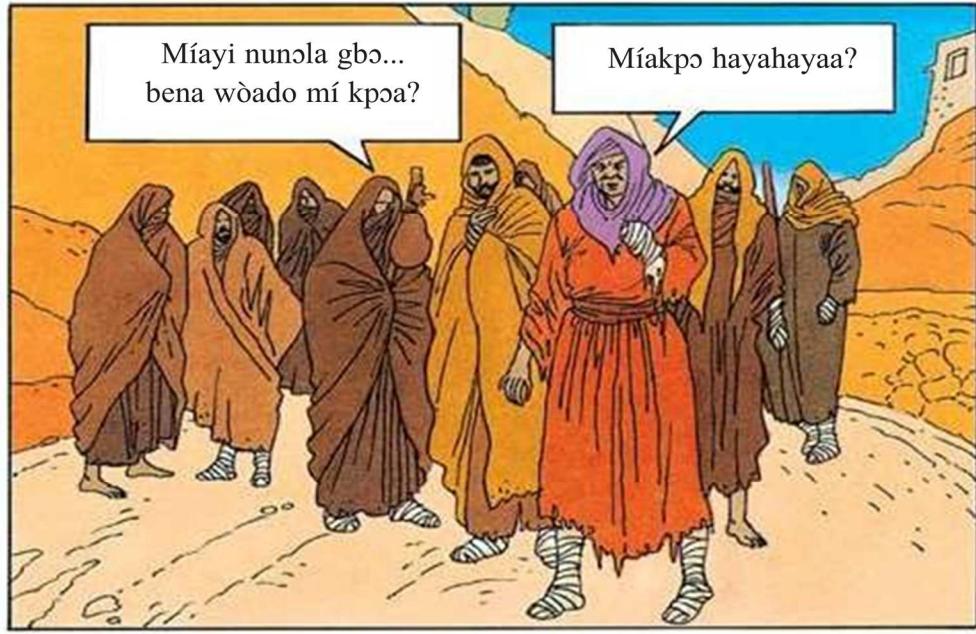
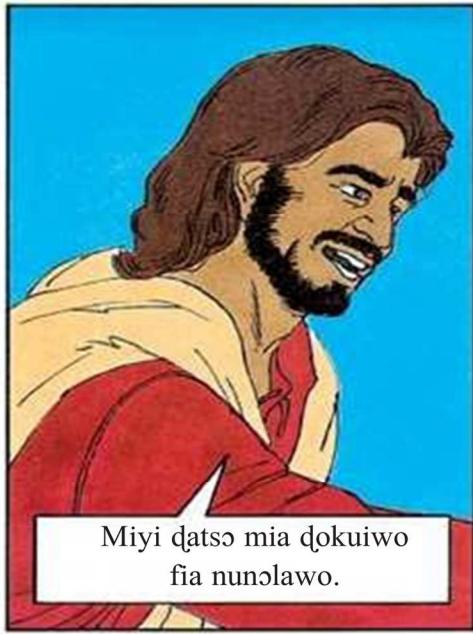
Ne anyidzelawo gbɔna la ele  
na wo be woancɔ nyanya  
nam amewo kple yli.

Makɔmakɔ!  
Makɔmakɔ!



Yesu! Nufiala!  
Kpɔ nublanui na mí.



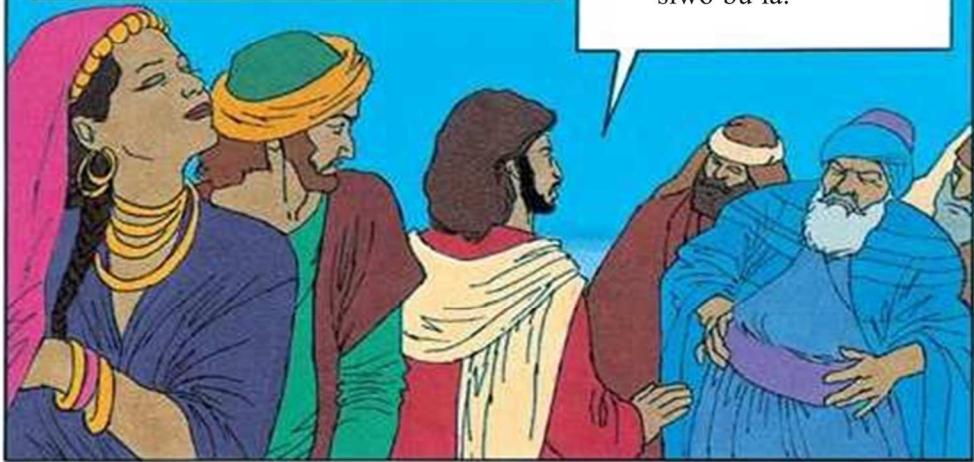


Yudatəwo fe amegə,  
siwo le Yerusalem la,  
də amewo de adzame  
de Yesu ŋu.

Womeda asi de nu  
si wəm wôle la dzi kura o.

Elabena Yesu dea ha kple v wəlawo,  
gbolowo kple nudzəlawo, ame siwo  
nye Romatəwo fe hadəwəlawo la.

Mesia la va bena  
Yeadı eye yeade ame  
siwo bu la.



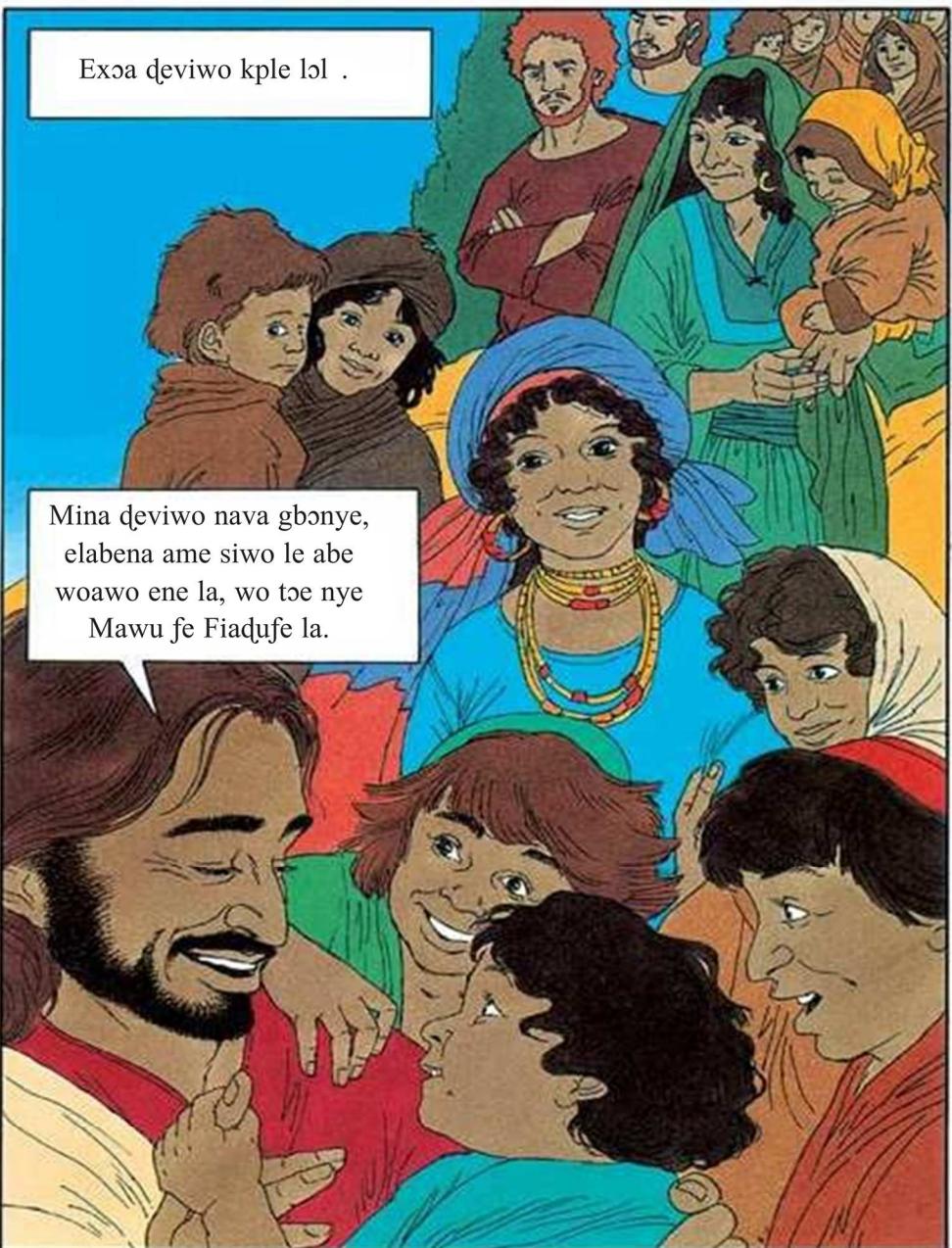
Yesu yəa də dənəwo le  
Dzudzəgbe g hā.

Kpo hayahaya!



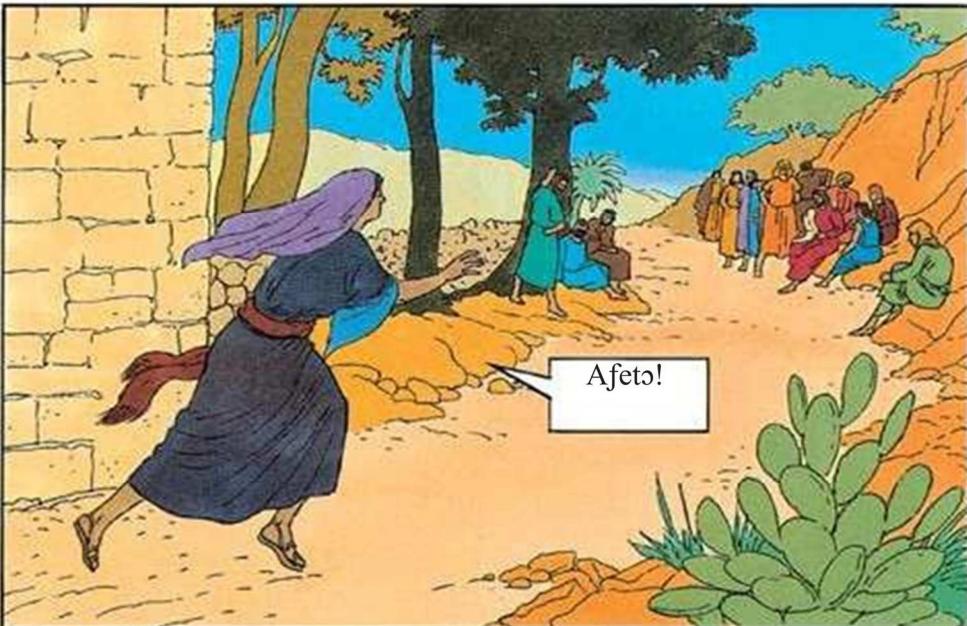
Exəa deviwo kple ləl .

Mina deviwo nava gbonye,  
elabena ame siwo le abe  
woawo ene la, wo tœ nye  
Mawu fe Fiadufe la.



Woyɔ Yesu le Betania,  
du si tsɔ de Yerusalem  
gbɔ la. Lazaro le dɔ lém.

Eya kple fuiawo,  
Marta kple Maria,  
nye Yesu xɔlɔwo.  
Lazaro ku eye wodji  
ŋkeke ene megbe hafi  
Yesu va dɔ Betania azɔ...



Afetɔ, de nèle afi la, ne  
nɔvinye meku o.

Marta! Nɔviwɔ le tsitre tsi ge.

Ñ, menya. Agbɔ agbe le ame  
kukuwo fe tsitretsitsi la me le  
nuwuwu ñkeke la dzi.

Nyee nye tsitretsitsi la  
kple agbe la. Ame si xo  
Dzinye se la, anɔ agbe.  
Marta, èxɔ esia dzi sea?

Ñ, Afetɔ, mexɔe se!  
Wòenye Kristo la,  
Mawu fe Vi, si av  
anyigba dzi.

Afi kae mitsɔe da dɔ?

Afetɔ, va kpɔ dɔ.

Yesu fa avi.  
Elōnae ḥuto.

Đee mate ḥu  
awœ be  
Lazaro maku  
o mahā?

Le Israel la, wosia atike vevēwo na ame kukuwo eye  
wodana wo đe yđo siwo qena đe kpetome la me.

Miđe kpe la le yđo la nu.

Afeto, ele vevēm xoxoelabena  
exō ḥakeke ene le afi sia...

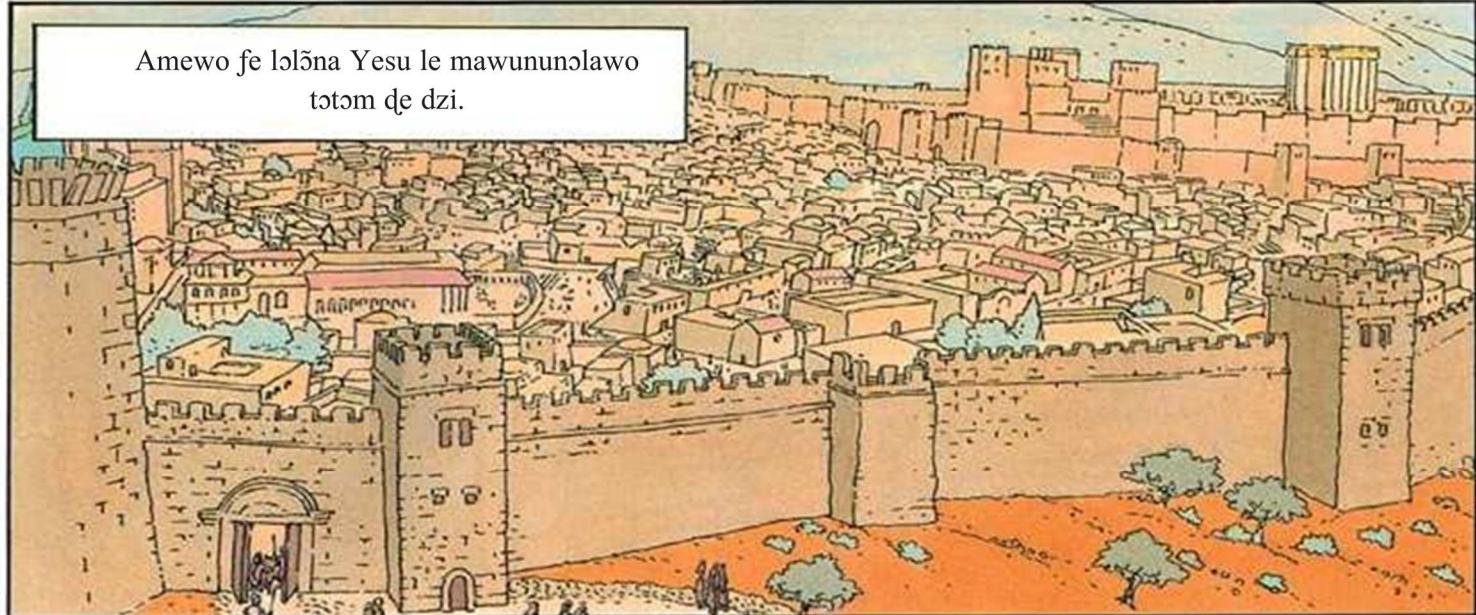
Miele Mawu fe  
ḥutikökœ kpɔ ge.

Fofó, mele esia wōm bena  
woaxœ se be wōe dōm qā.

LAZAARO!!  
DO VA!

Mitui eye mina wōayi.

Amewo fe lolɔna Yesu le mawununɔlawo  
tötöm de dici.



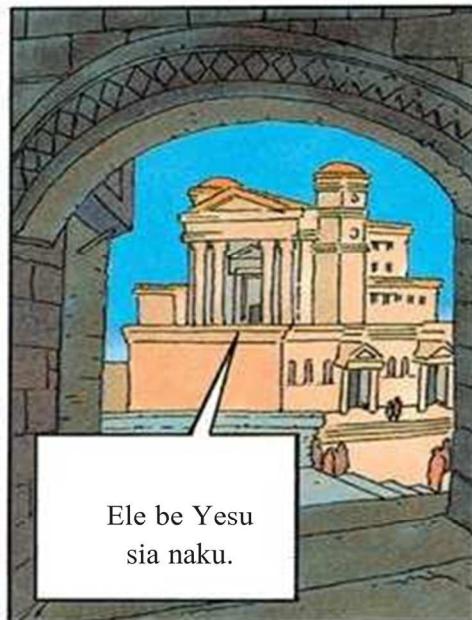
ŋutsu sia le nukunu  
gedjewo wɔm.

Romatɔwo le nya  
tsɔ ge de mía ɔju,  
ne míméle o la.

Woagbā míafe gbedoxɔ  
kple míafe dukɔ la.



Mina míayi!  
Ame qeka fe ku nyō  
Wu dukɔ blibo fe ku.

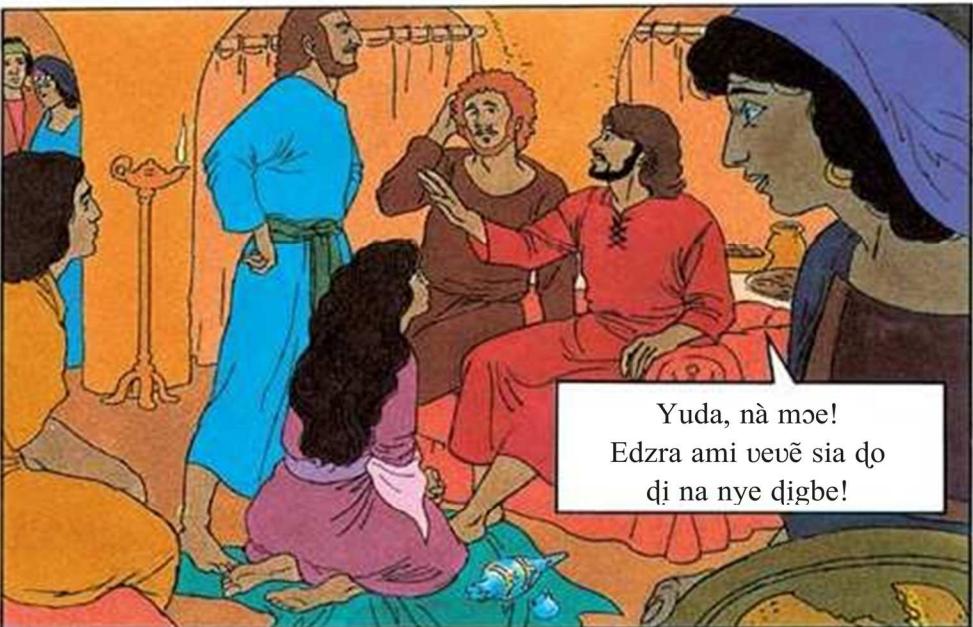
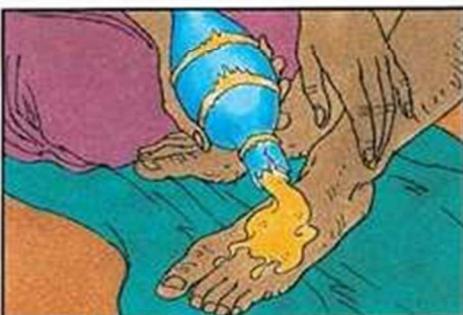
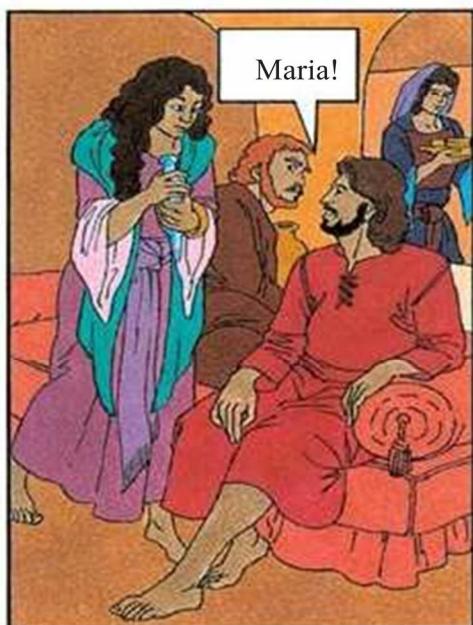
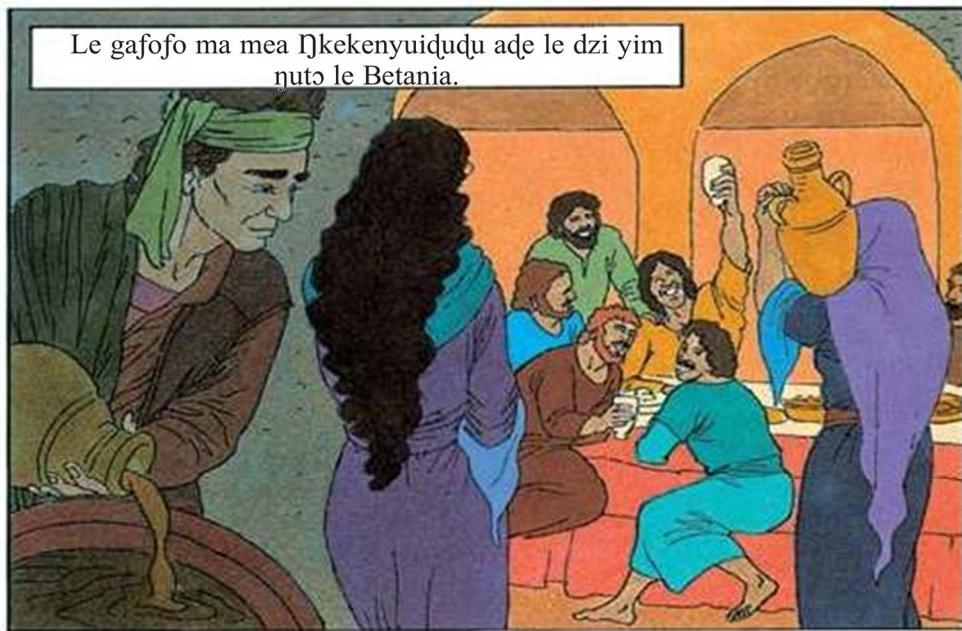


Ele be Yesu  
sia naku.

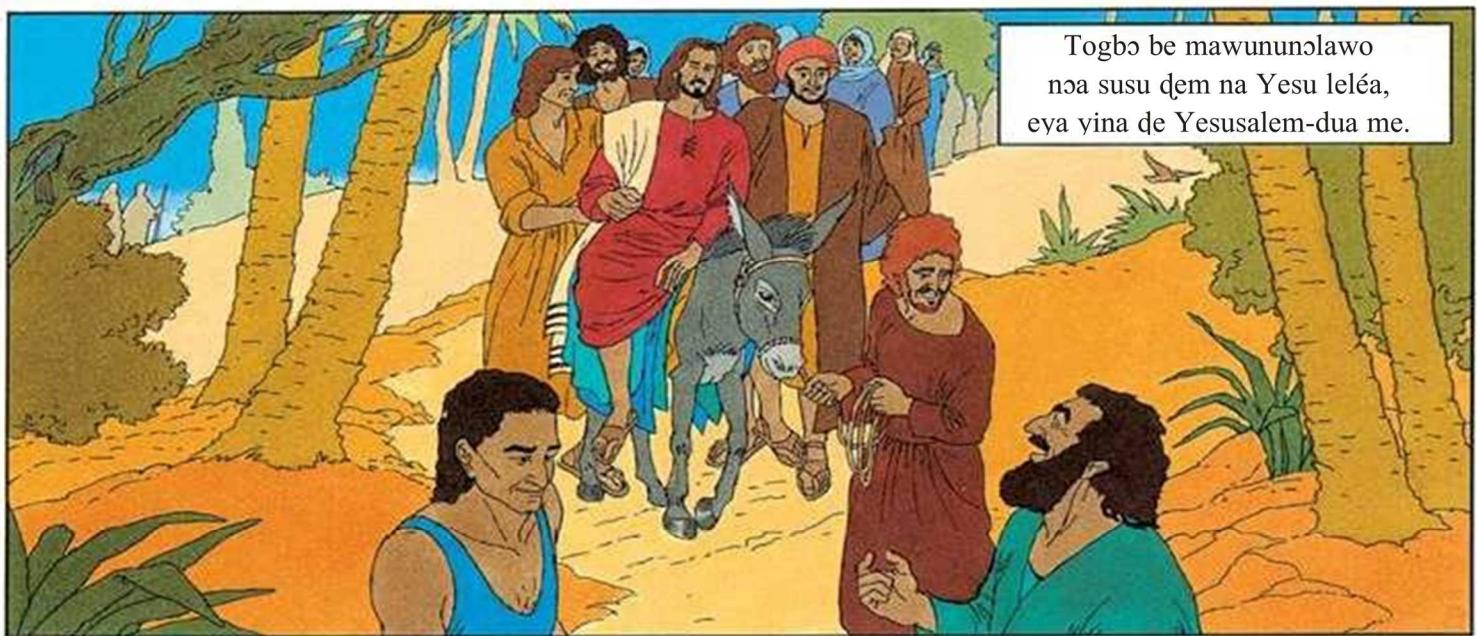
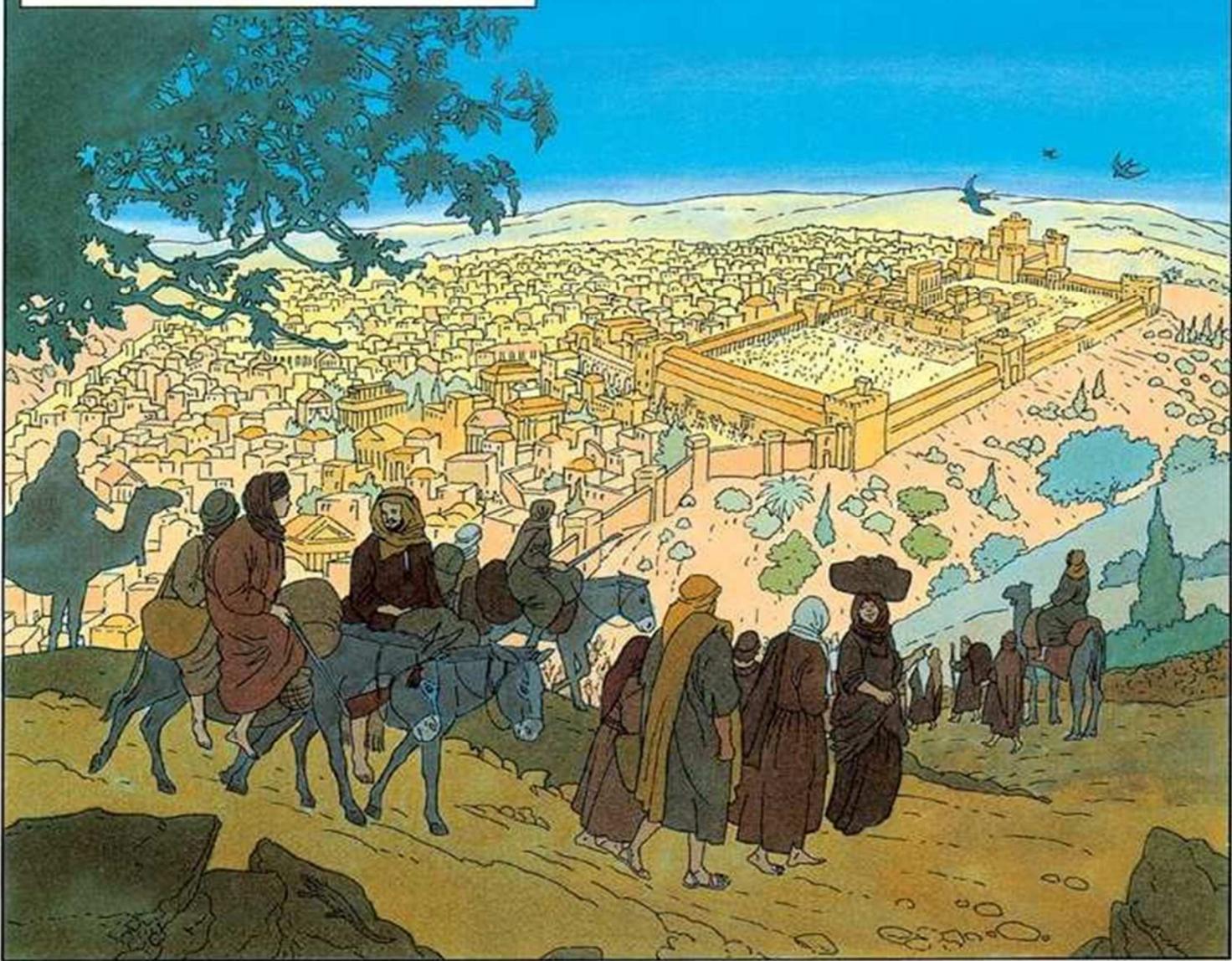
Tso esia dici, Yudatɔwo fe  
kplɔlawo le mɔnu dim na  
Yesu dede asi na Romatɔwo.

Ame siawo koe ate ɔju  
atso kufia.

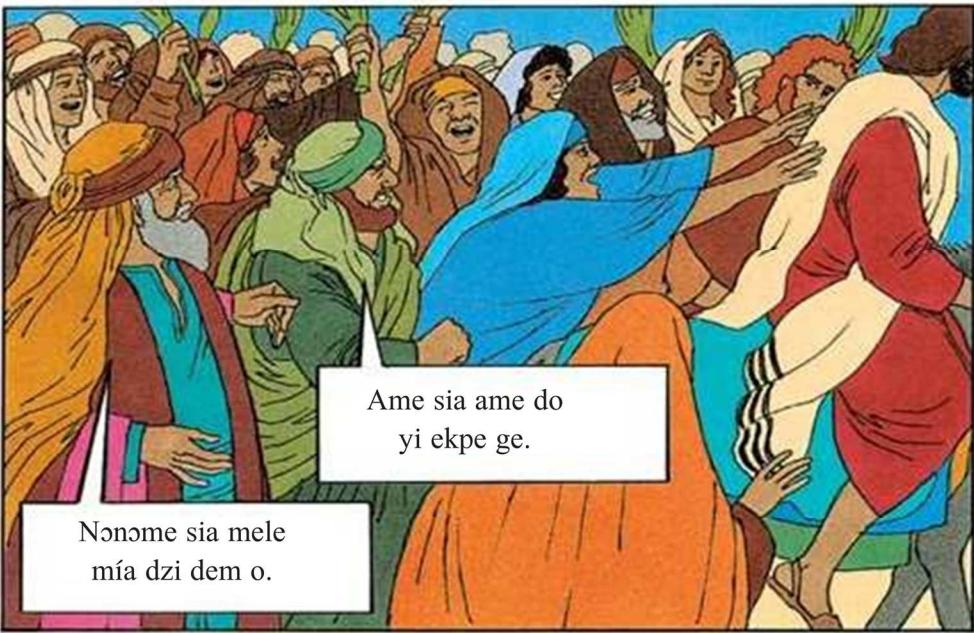
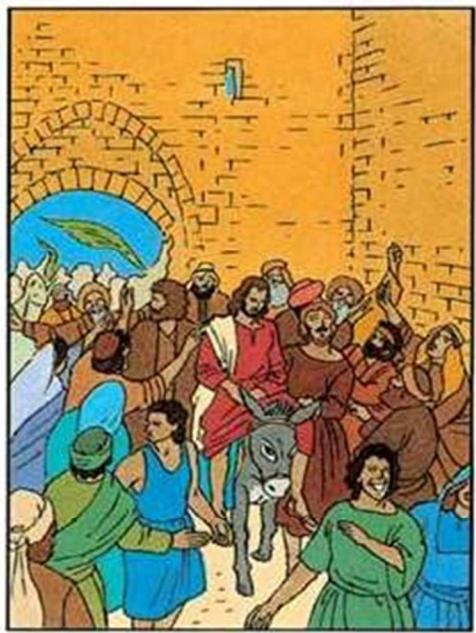
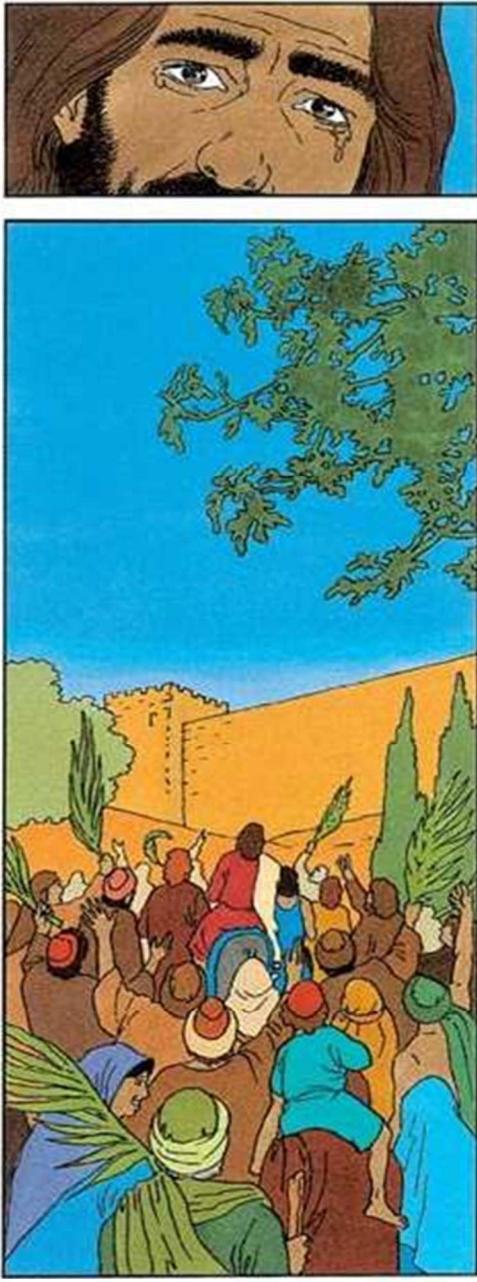
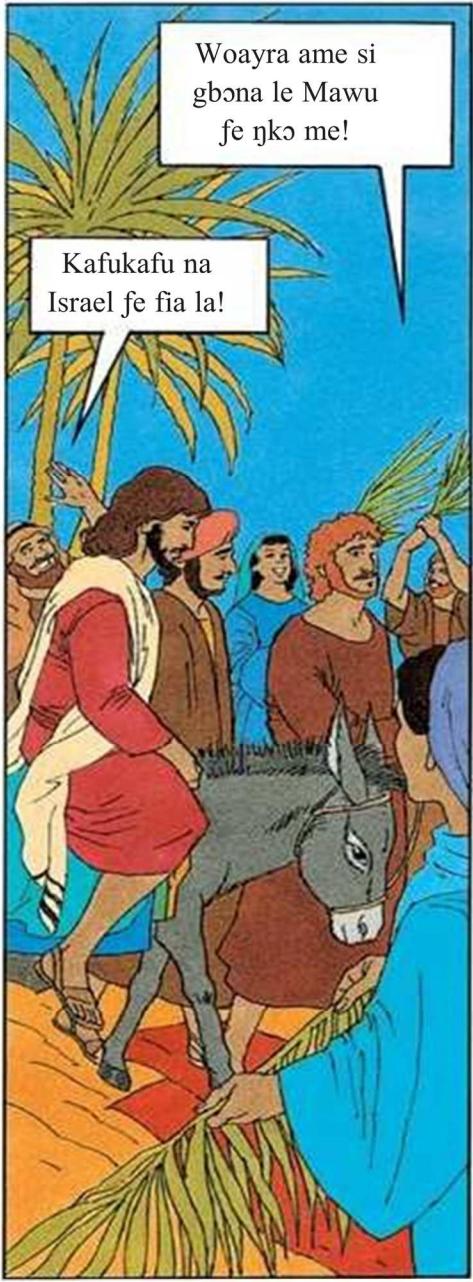
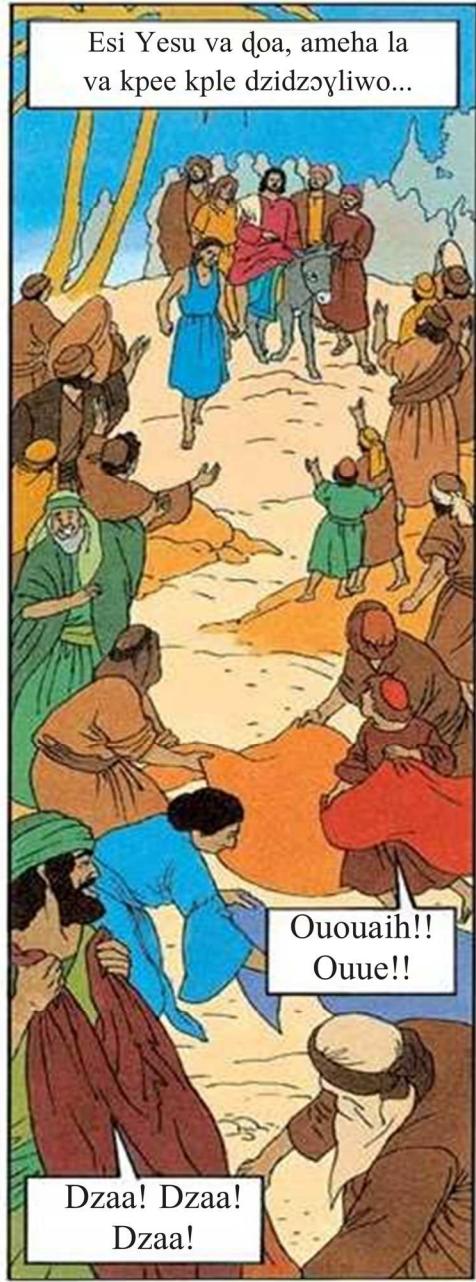
Le gafoso ma mea Ƞkekenuyidu ađe le dzi yim  
ŋuto le Betania.



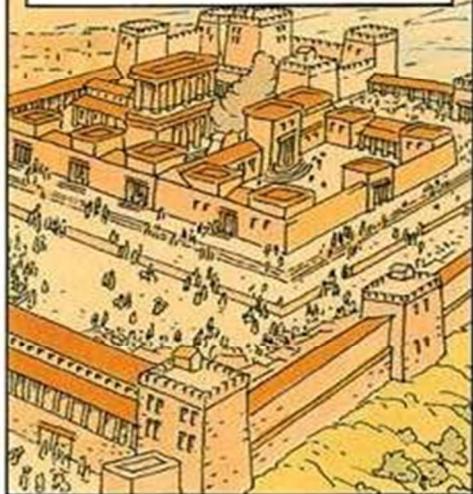
Qutitotoñkekenyui la qo, eye ameha gā adē  
qo ta Yerusalem.



Togbō be mawununçlawo  
nɔa susu qem na Yesu leléa,  
eya yina de Yesusalem-dua me.



Yerusalem fe gbedoxɔ̄ laenyɛ  
Yudatɔ̄wo fe godofe gātɔ̄.



Wotsɔ̄na alēviwo wɔ̄a vɔ̄sae  
le Ijutitotoñkekenyui la me.



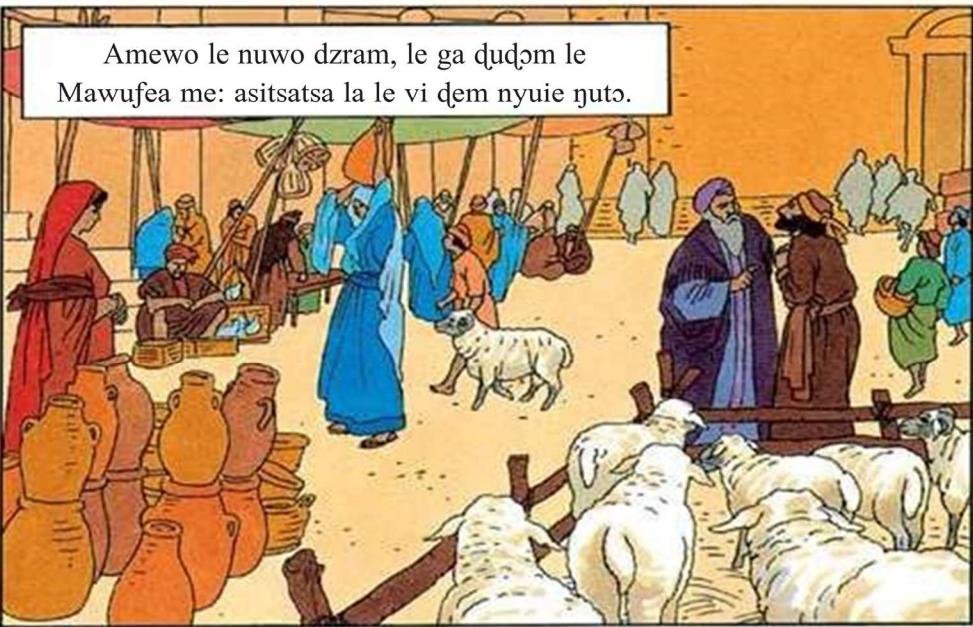
Vɔ̄sa fe akpa ñeka nyea  
gbedoxɔ̄a me tɔ̄ hena nu vɔ̄  
dède ña le Mawu fe ñku me.



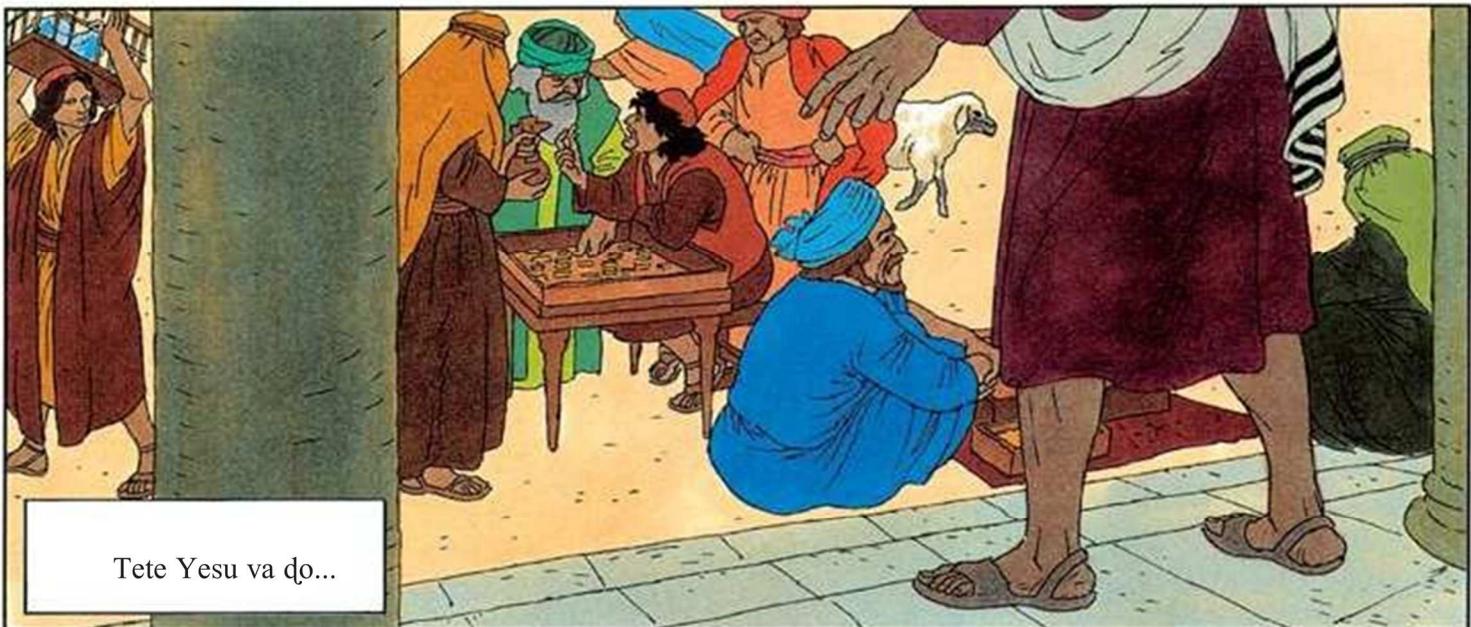
Gake ñe vɔ̄sa ka fomevie ate  
ñu ade amegbetɔ̄wo tso wofo  
nu vɔ̄wo me nyatefetɔ̄ mahā?

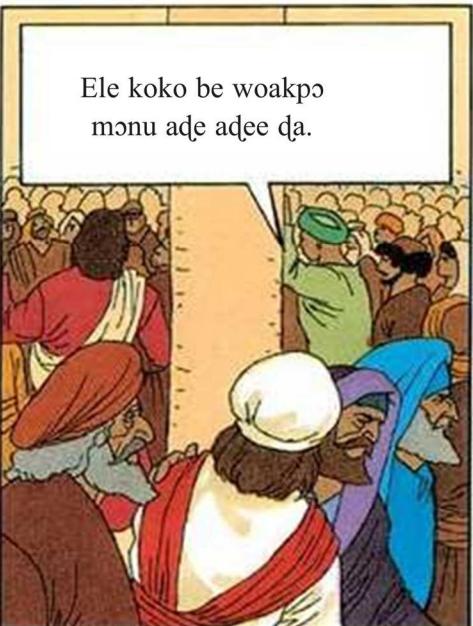
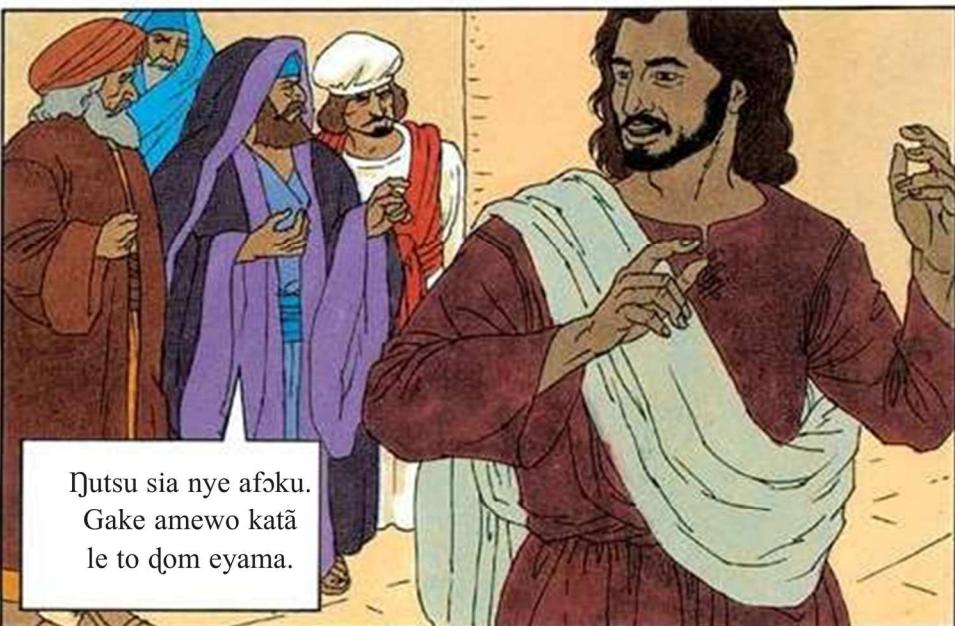
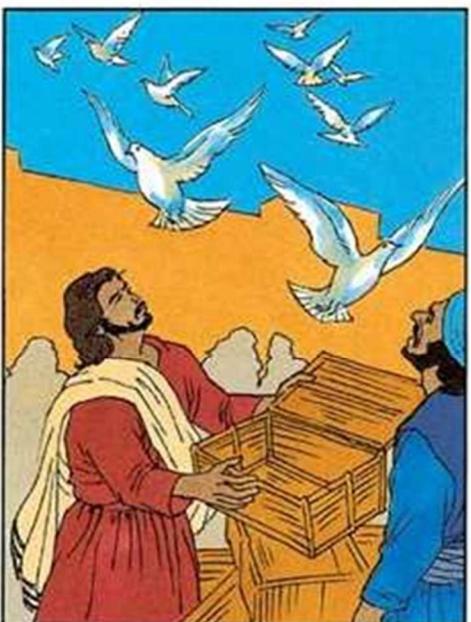
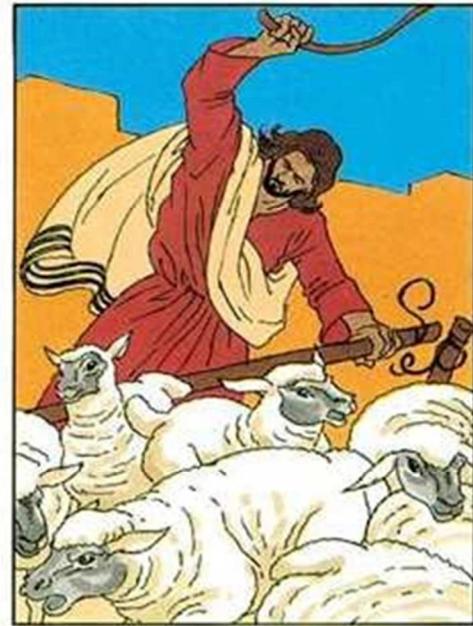
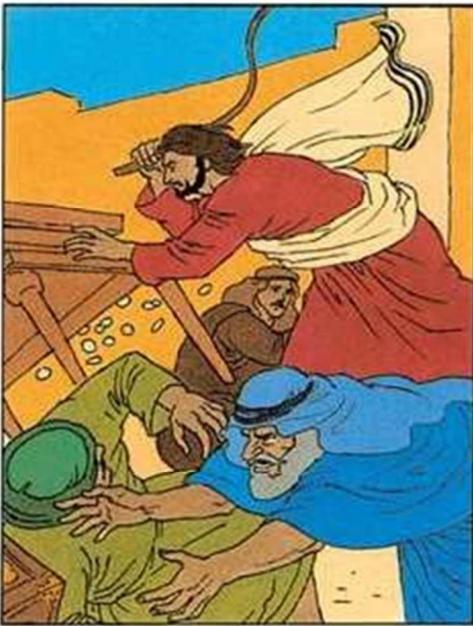
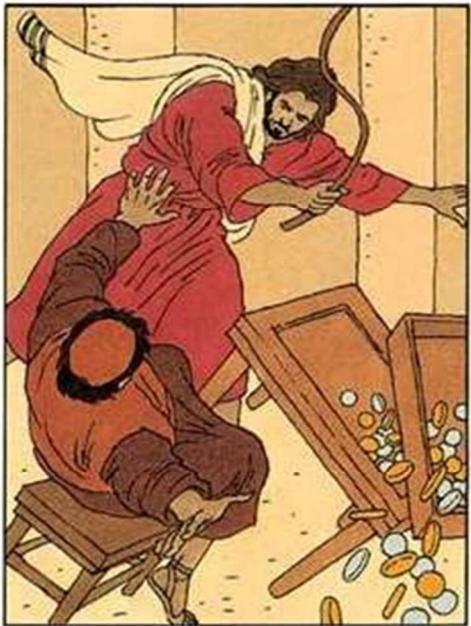


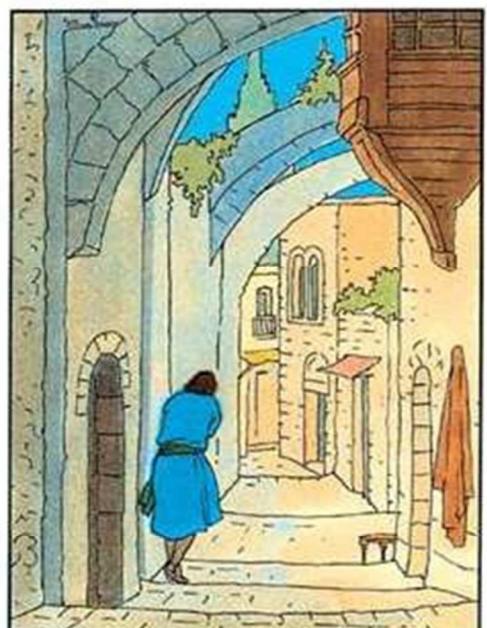
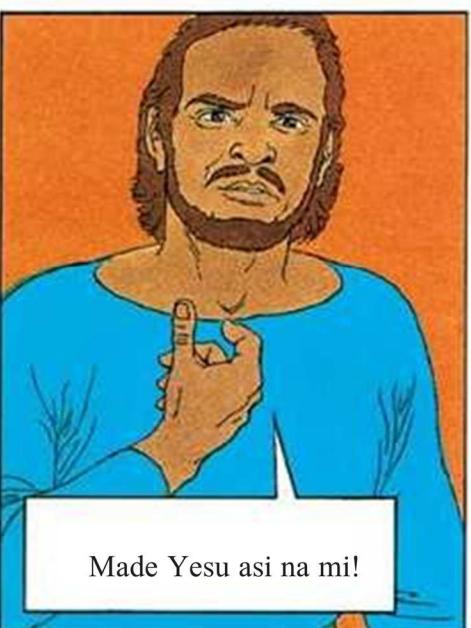
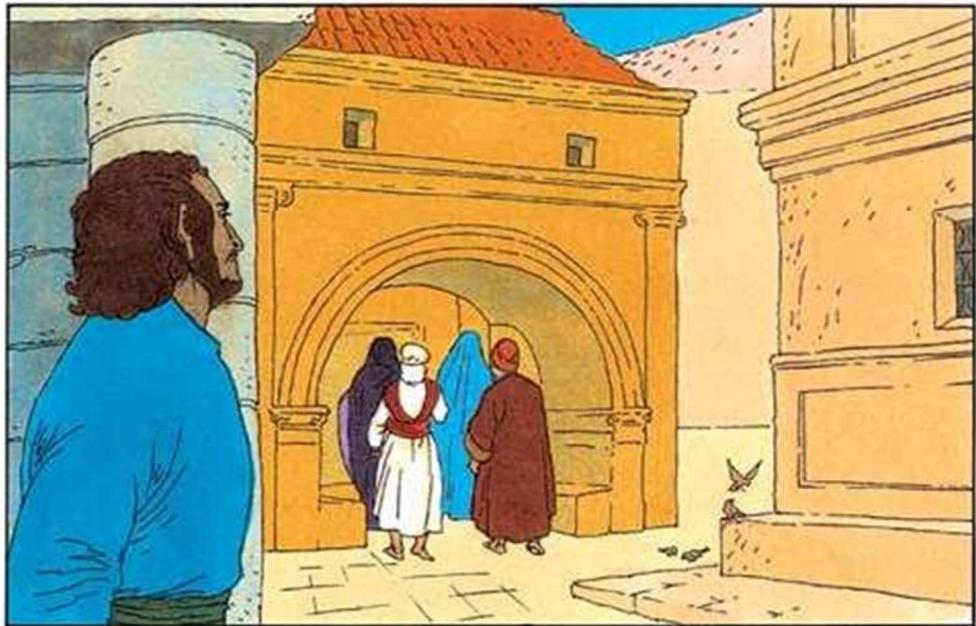
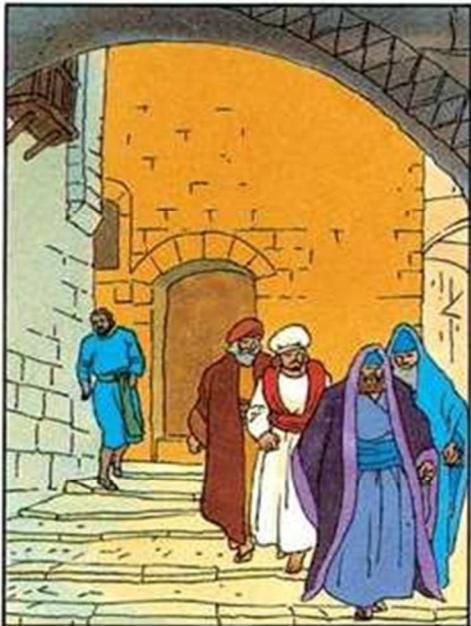
Amewo le nuwo dzram, le ga ñudɔ̄m le  
Mawufea me: asitsatsa la le vi ñem nyuie ñuto.



Tete Yesu va ño...







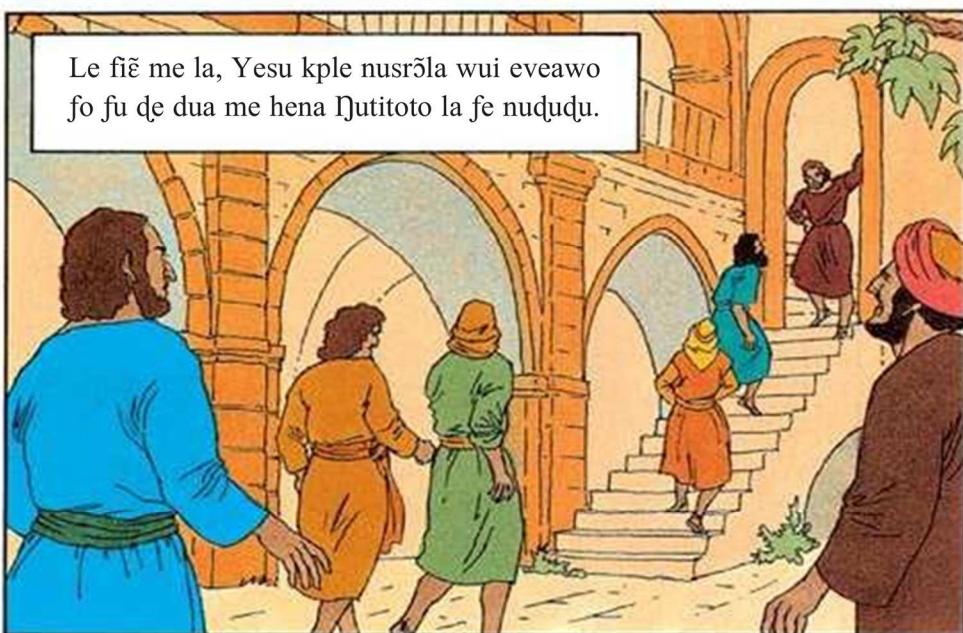
Yesu fo nu na ameha si  
fo fu de gbedoxoa me le  
ŋkeke mlœ siwo do ŋgɔ  
Na ɿjutitotoŋkekenyui la,  
togbɔ be mawununɔlawo  
melɔ hā la.

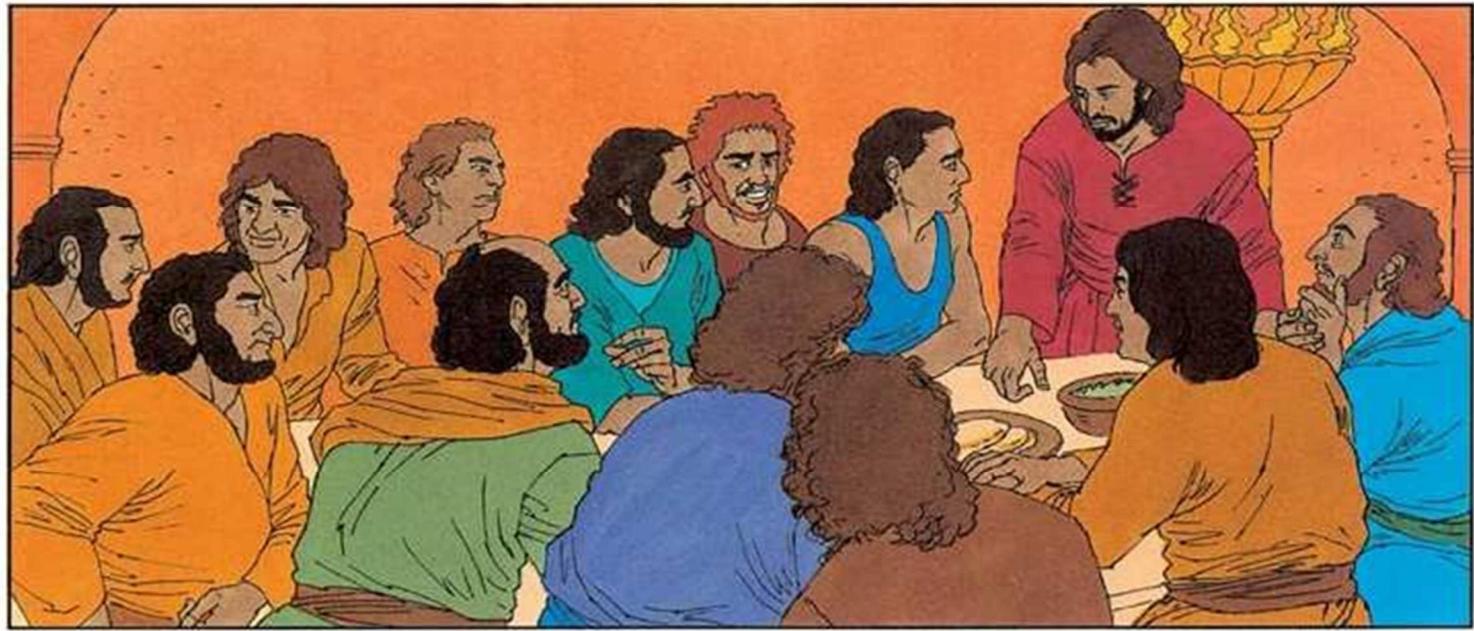
Yesu bia tso Petro kple  
Yohanes si be woawɔ  
ɿjutitonuɖudu la.



Le fiẽ me la, Yesu kple nusrɔla wui eveawo  
fo fu de dua me hena ɿjutitoto la fe nuɖudu.

*Mawɔ dɔa fiẽ sia!*

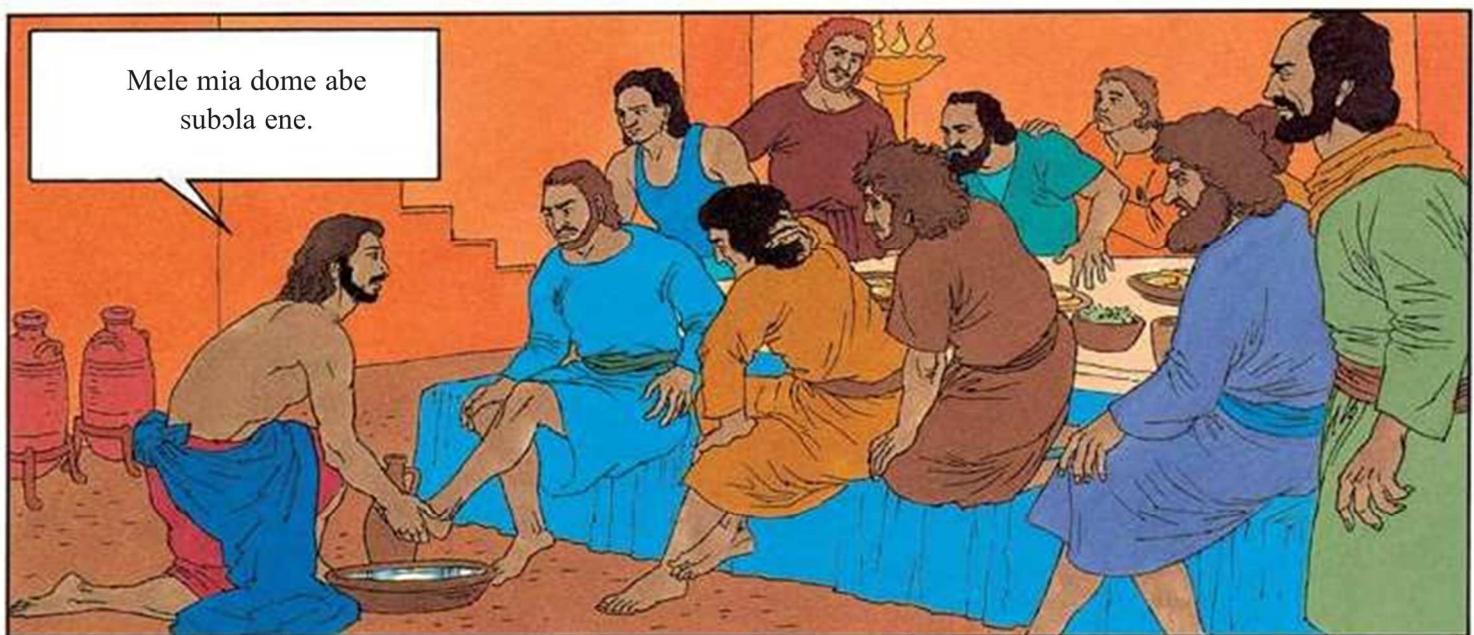




Medi vevie be mađu  
Ijutitoto fe nu sia kpli  
mi hafi ne makpe fu.

Xexea me fe fiawo kpo  
ŋusē qe wo teviwo dzi.

Gake ne mia dometo ađe  
di be yeanye gătō la,  
nènye miafe subɔla.

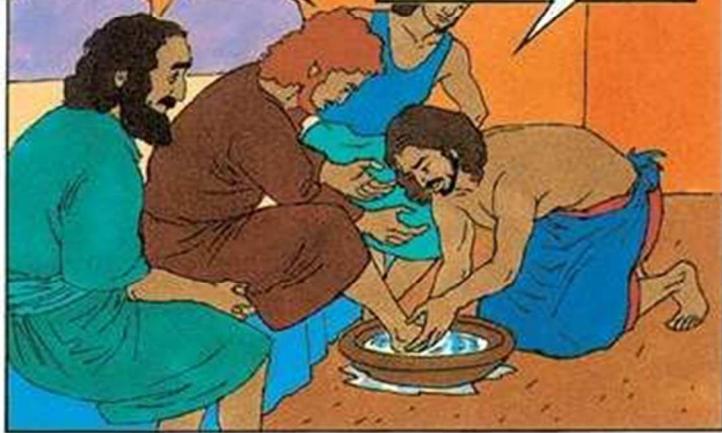


Afeto, wòe aklo afowó  
ŋuti nam abe kluvi  
enea? Ao, gbede!

Petro, ne nyemeklo  
afowó ŋuti na wò  
o la, mâté ŋu anɔ  
anyi kplim o.

Ekema Nufiala, mede  
kuku na wò, klɔ ta  
kple asiwo hā nam.

Ame si le tsi vɔ la,  
afowó ŋuti kɔklɔ  
koe hiā nae.



Mieyəam be Nufiala  
kple Afeto, eye miatə dzo.  
Ekema ne meklɔ afowó  
ŋuti na mi la, kpɔdɛju  
nam mele mi. Miwɔe.

Mia dometə dɛka le  
yonyeme mɔ fia ge.

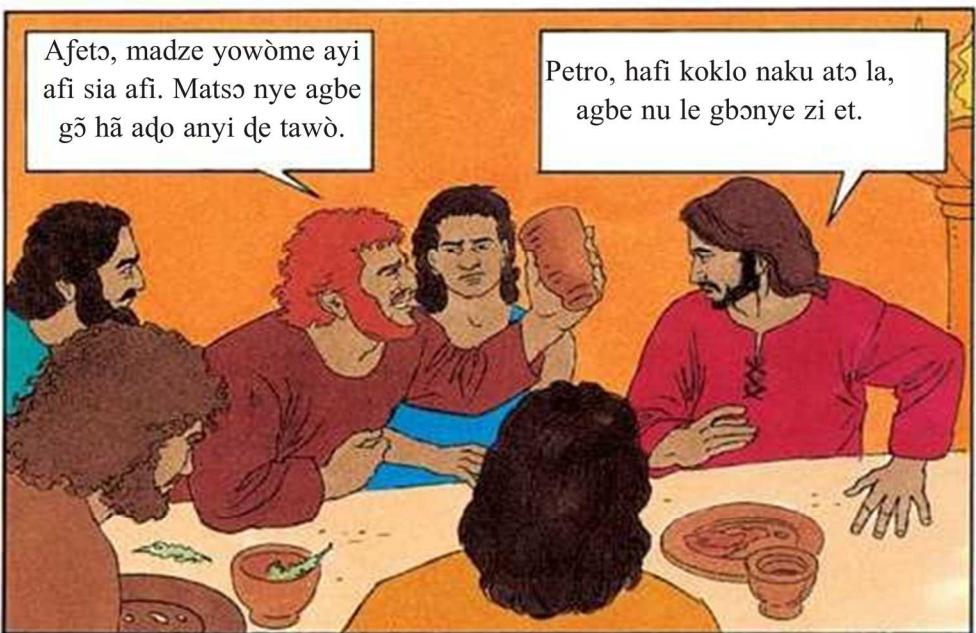
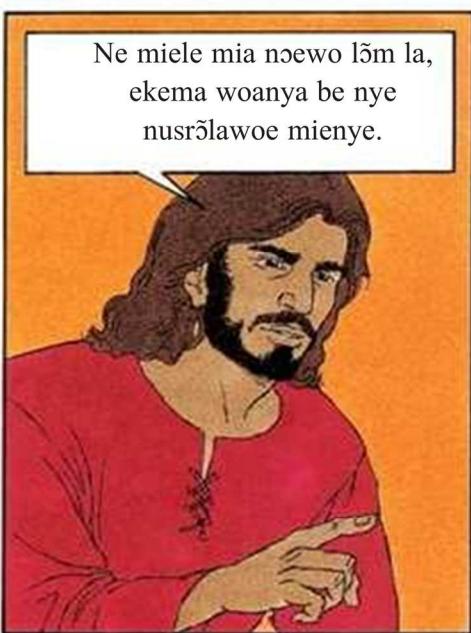
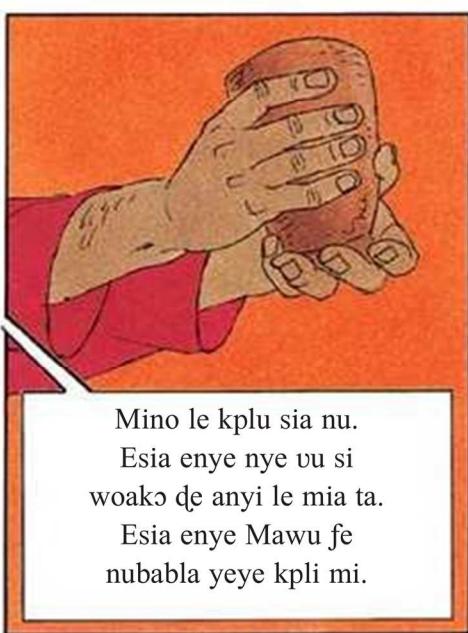
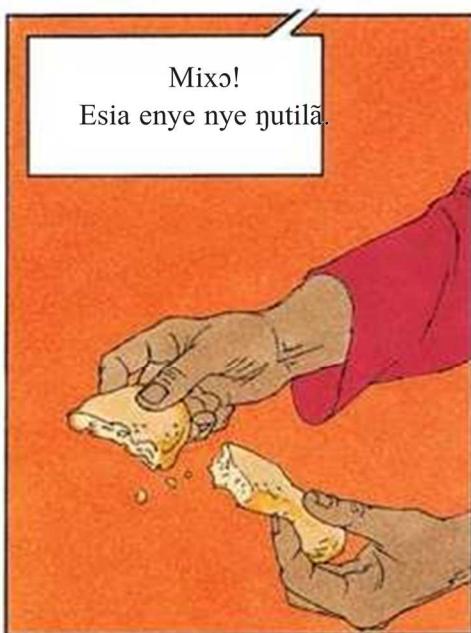
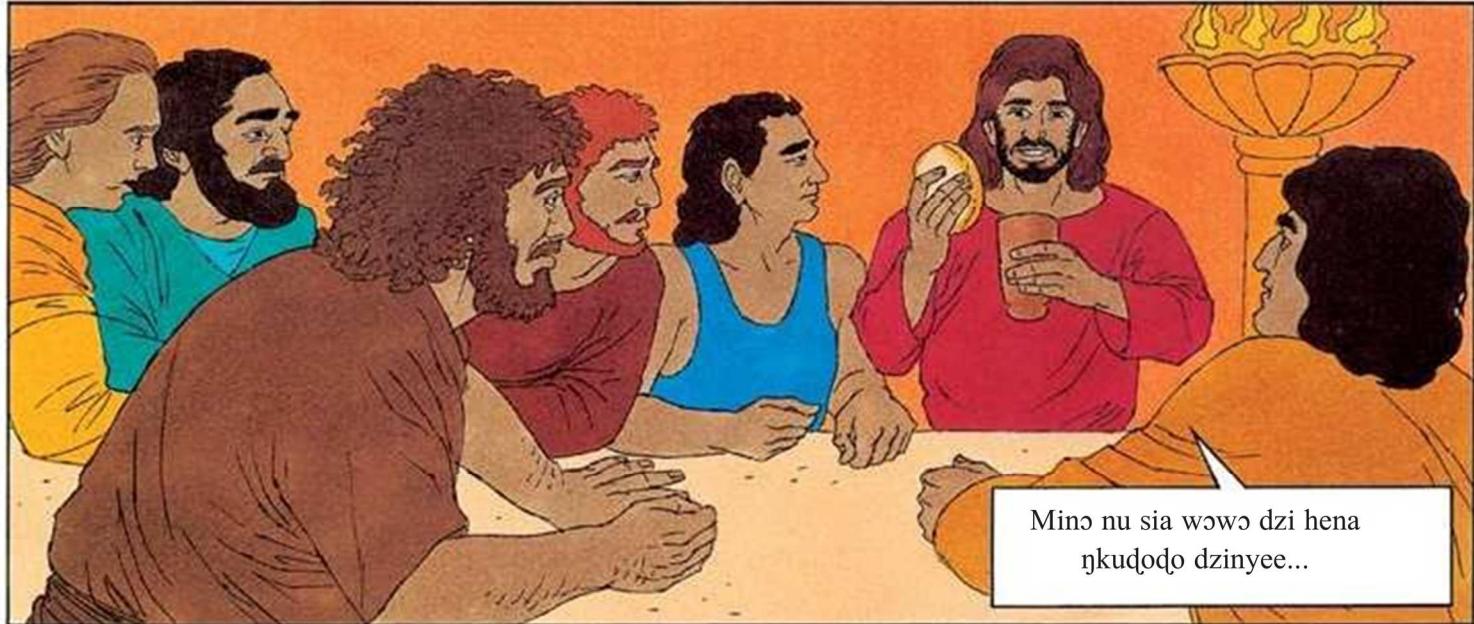
Nyee wòanye?

Kpao!!



Yuda, nu si wɔ ge  
nèva la, wɔe lali!





Yesu kple efe nusrɔla wui ðeke, dzo le dua  
me le zā titina. Yuda menɔ wo dome o...



Mele miagble ge ðj, gake Fofo la le nyatefe  
fe Gbɔgbɔ la ðo ge ðe mi bena wòakpe  
ðe Mia ɔnu eye wòanc anyi kpli mi ðaa.



Mienya afi si yim  
mele la fe mo.



Nyee nye mɔ la, nyatefe la  
kple agbe la. Ame aðeke  
mevaal Fofo la gbɔ o,  
negbe to dzinye ko.



Minɔ afi sia. Mate yi ñgo  
vee ne mado gbe ða.



Fofø, nele bɔbɔe la, fukpekpe  
sia nato ijunye ayi.

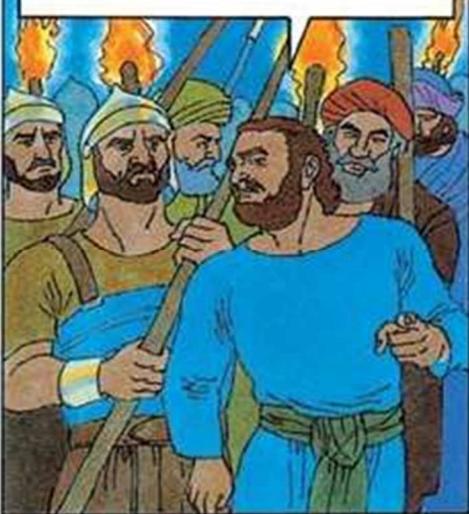


Gake wò lɔlɔnu nava me,  
menye tɔnye o.

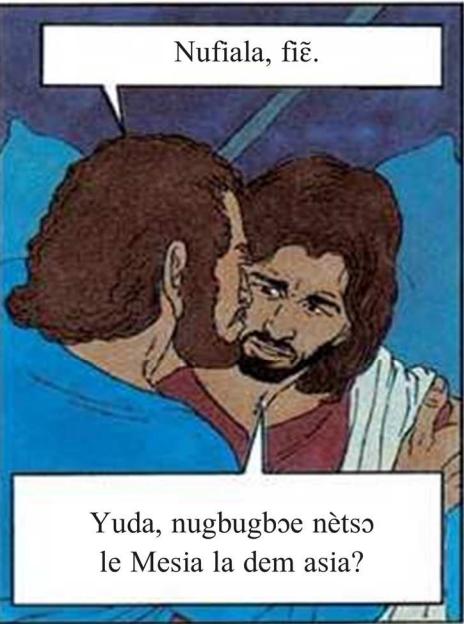
Mimete ḥu no ḥudzɔ gafoso deka kplim oa? Mitso eye mikpɔ! Ame si le yonyeme mɔ fiam la va dɔ vɔ!



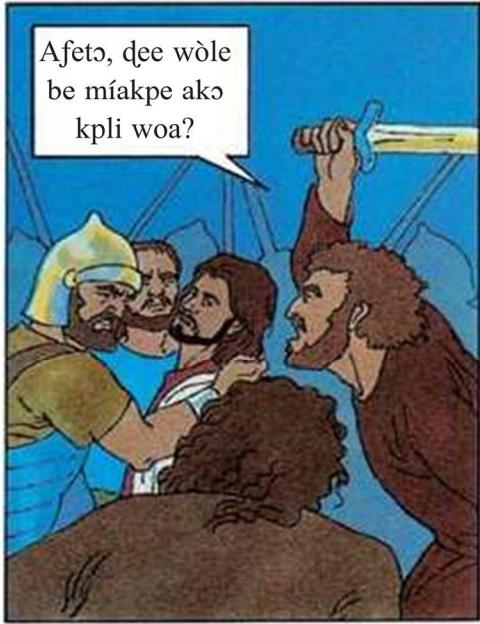
Ƞutsu si magbugbɔ nu na la, eyae! Milée!



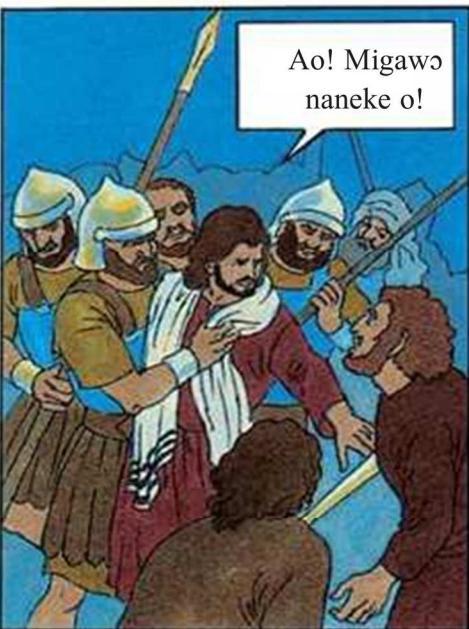
Nufiala, fiጀ.



Yuda, nugbugbɔe nètsɔ le Mesia la dem asia?



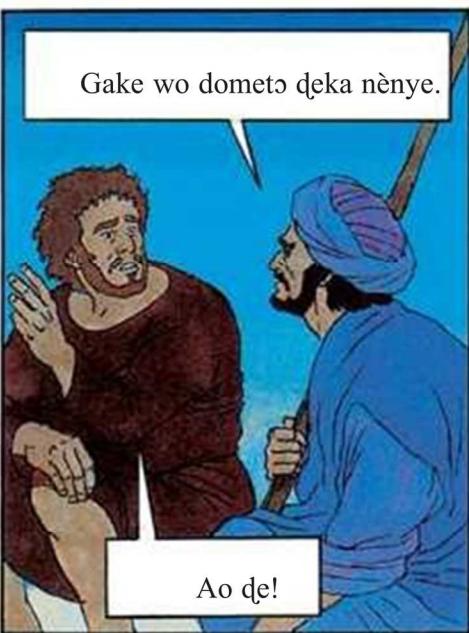
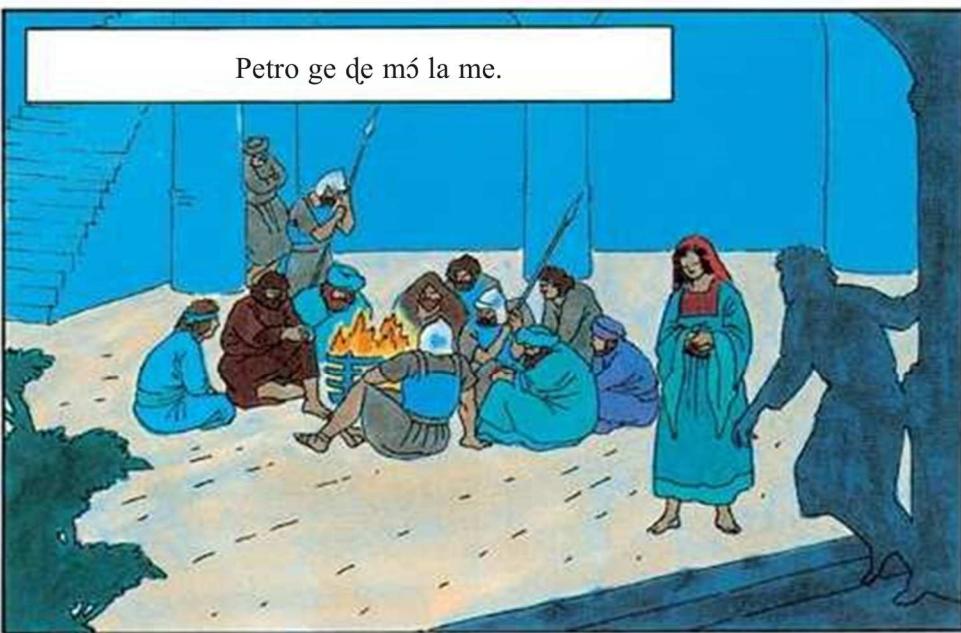
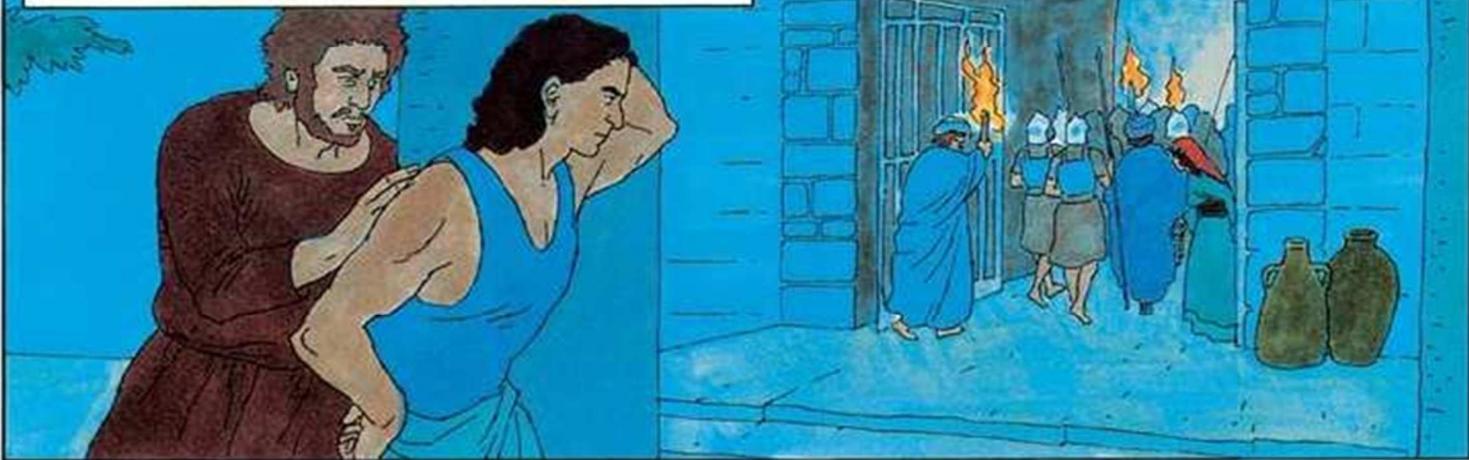
Ao! Migawɔ naneke o!



Wolé Yesu eye wokplœ yii.  
Nusrɔlawo katā gblee dji eye wosi dzo.

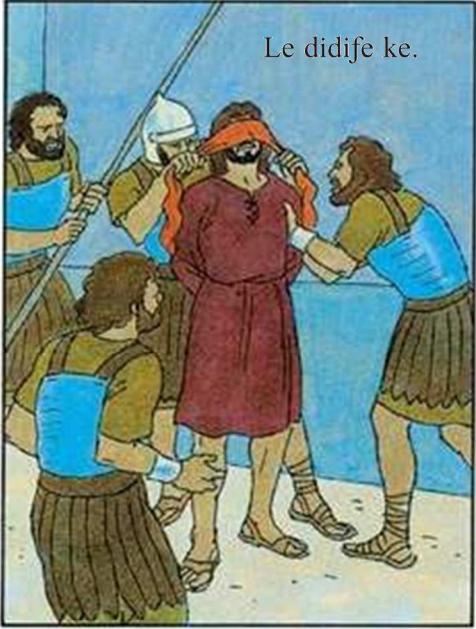
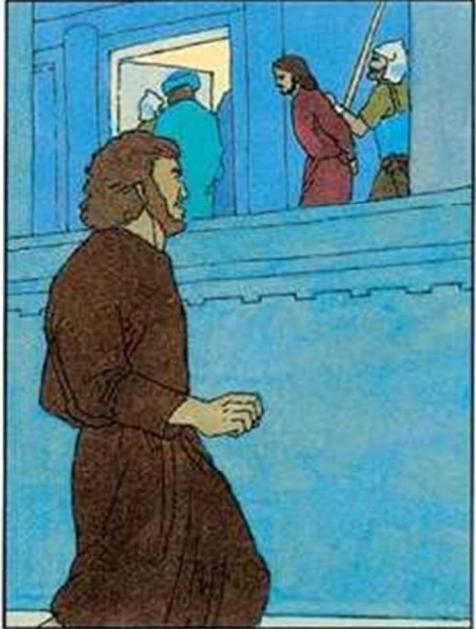


Wokplɔ Yesu yi de nunɔlagã,  
Yudatɔwo fe kplɔlawo fe amegã, gbœ.  
Petro kple Yohanes le adzɔge le eyome.

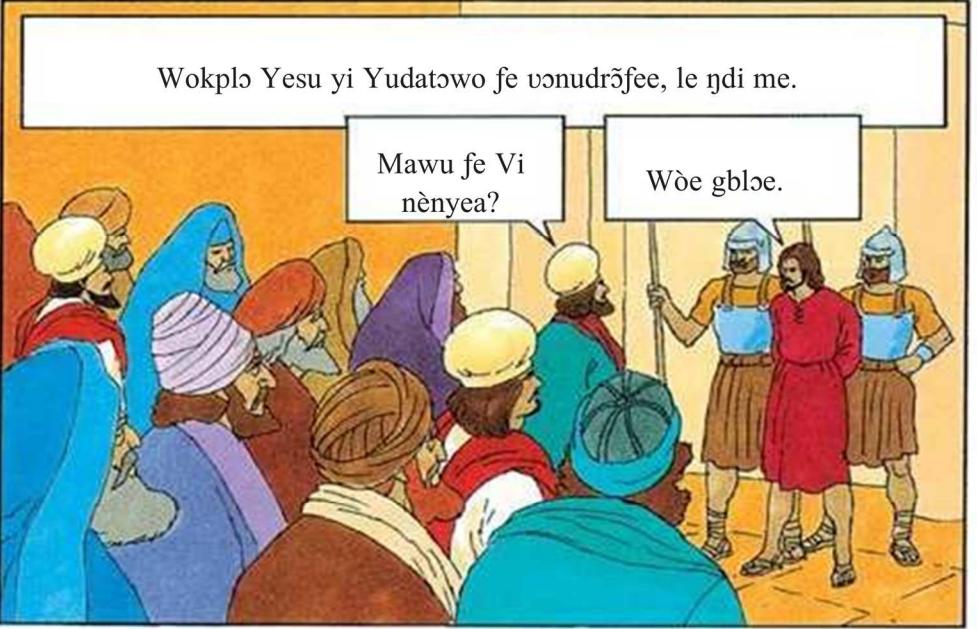
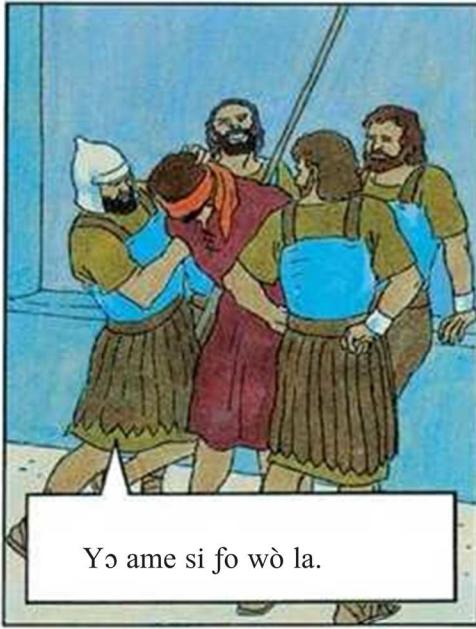
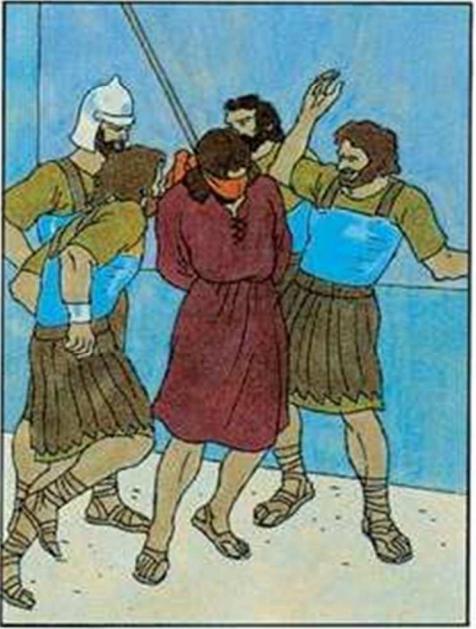




Kökəlia  
koo!



Le didife ke.



Wokplø Yesu yi Yudatəwo fe vɔnudrɔfee, le ŋdi me.

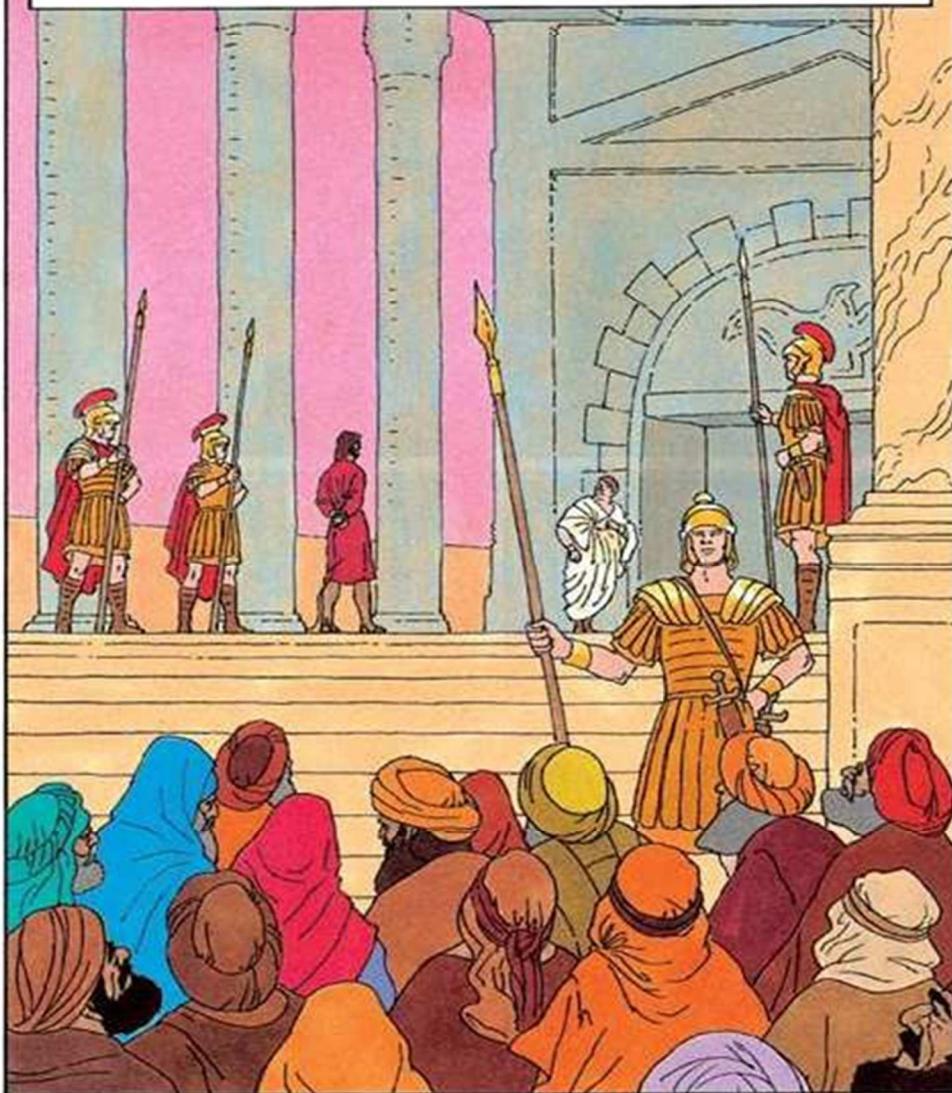
Mawu fe Vi  
nènyea?

Wòe gblœ.

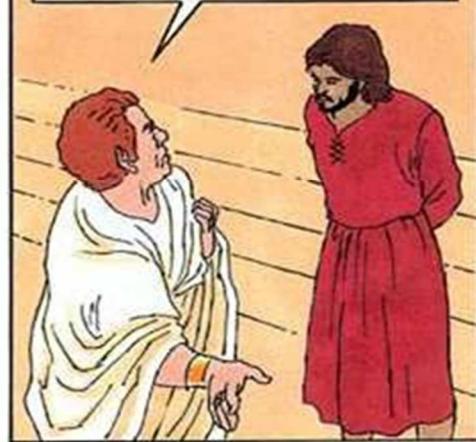


Egblo busunya! Edze na ku!  
Míakpløe yi Romatəwo fe  
vɔnudrɔfee.

Wokpolo Yesu yi dade asi na Pilato, Roma-dziokuwa tefenola.  
Yudatōwo fe amegāwo le enu tsom eye wole zi dem ameha la me.

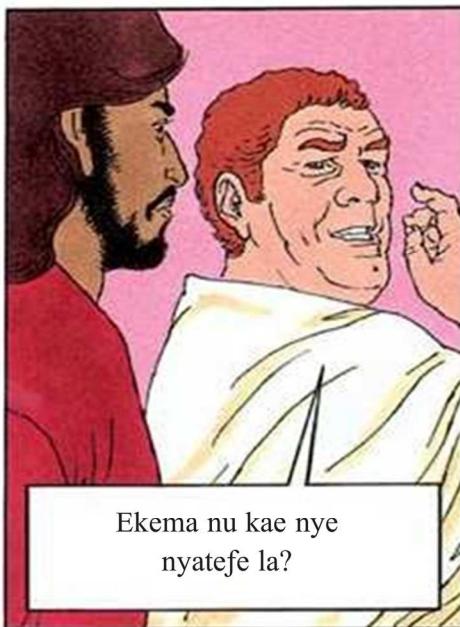


Mele nutsonya siwo katā  
gblōm wole dē ɻutiwò  
la sem oa? Fo nu!



Nu kae  
nèwɔ?

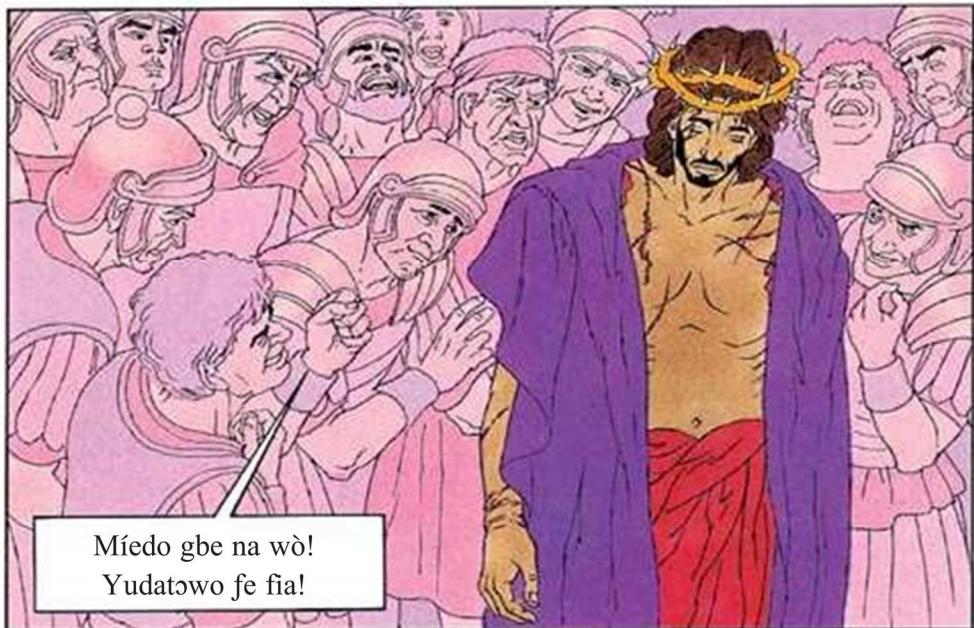
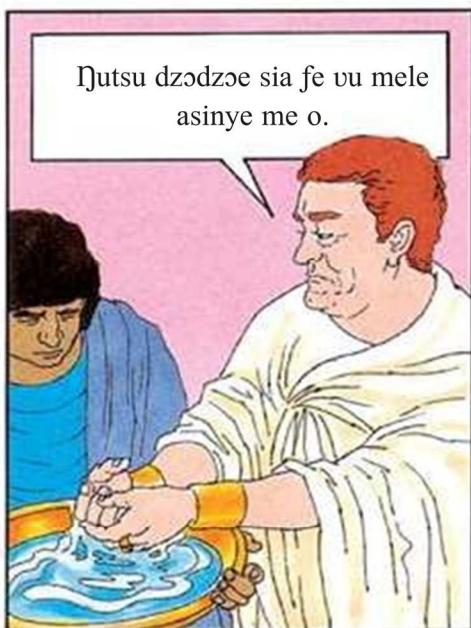
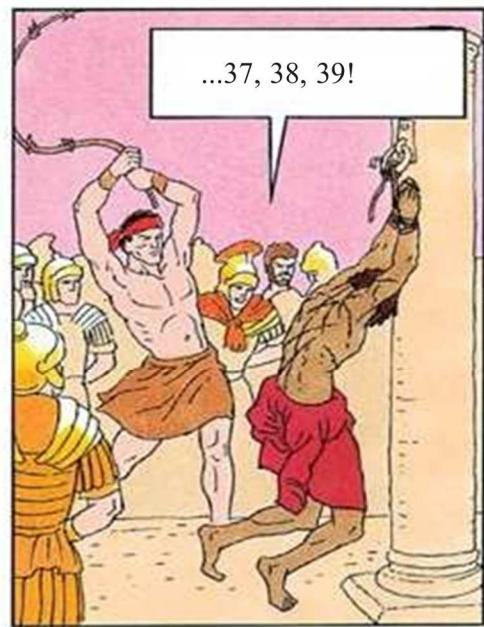
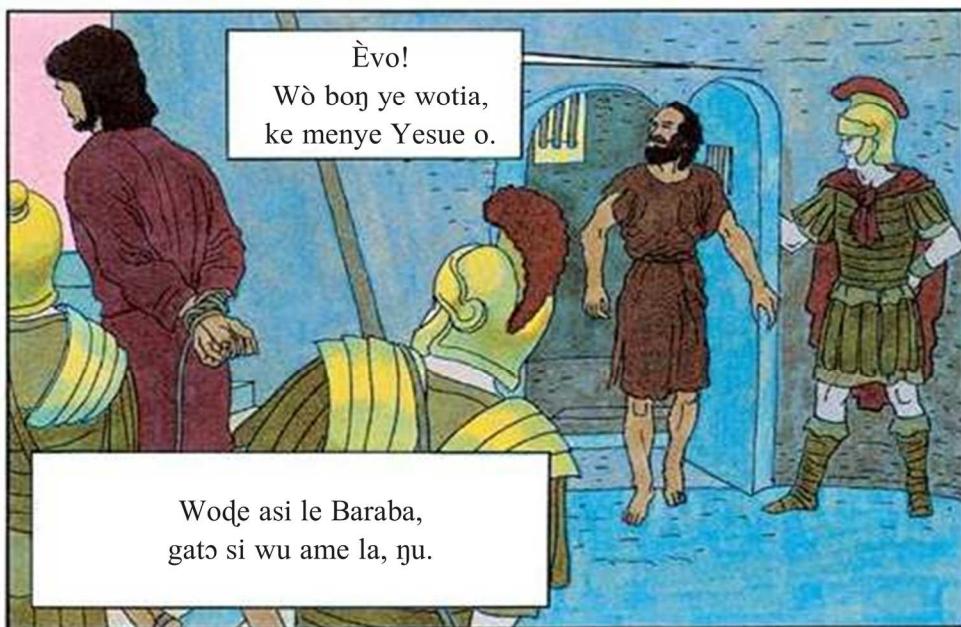
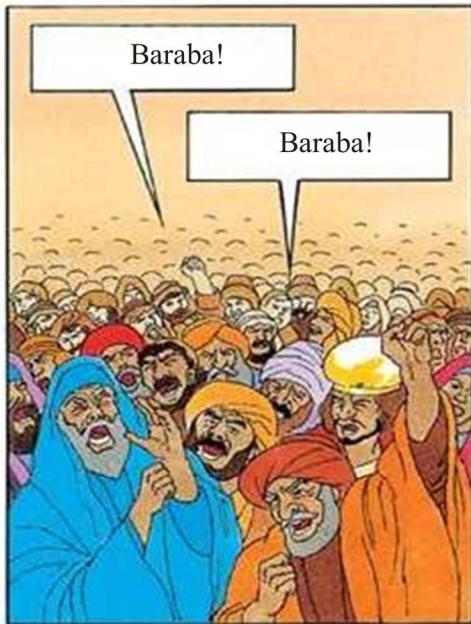
Meva dī  
dase le  
nyatefe  
la ɻuti.

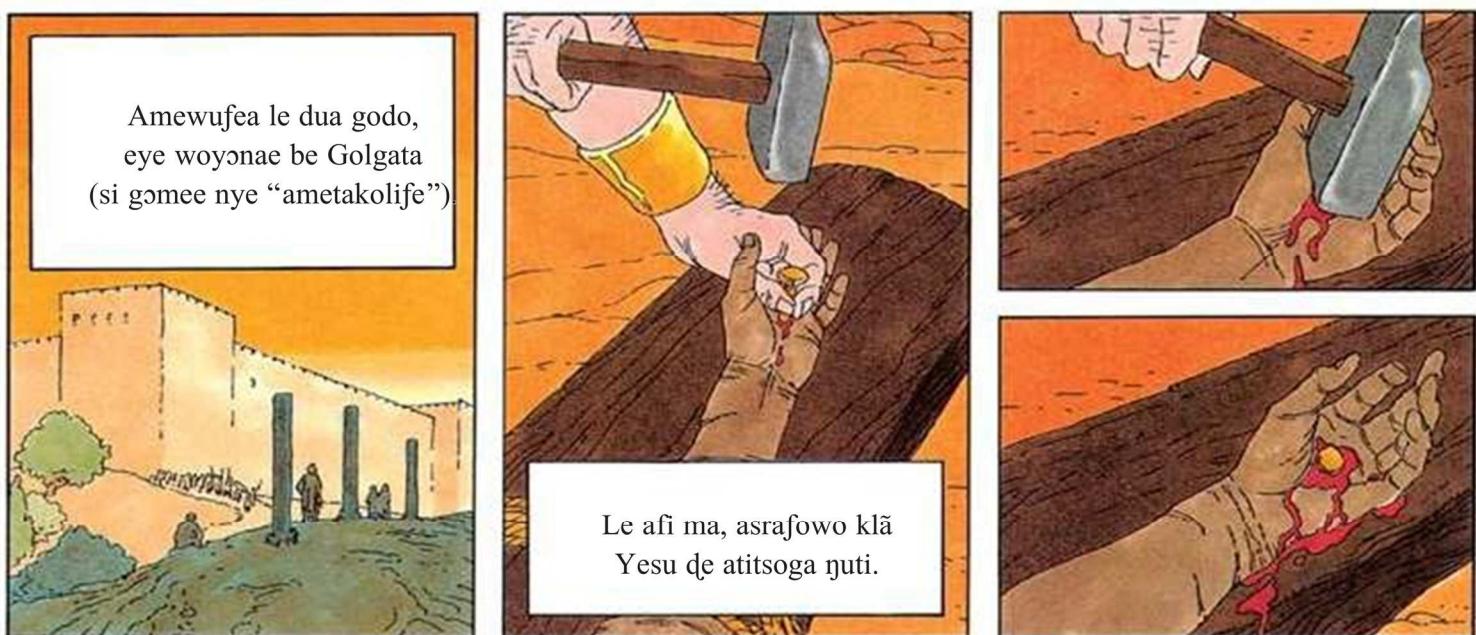


Ekema nu kae nye  
nyatefe la?



Nyemekpō vodada  
adéke le ejuti o.  
Le ɻutitoto dzi la  
míedea asi le gatō dēka ɻu.  
Mitia le Baraba kple  
Yudatōwo fe fia la dome.



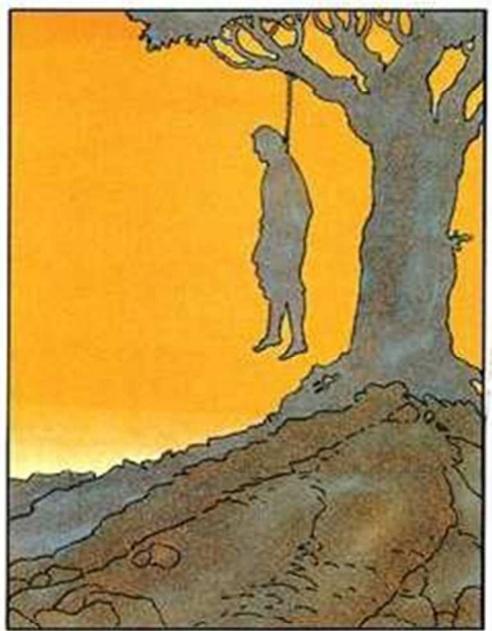
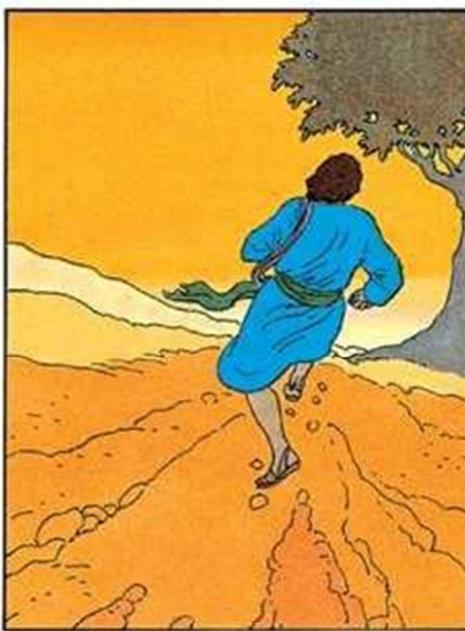
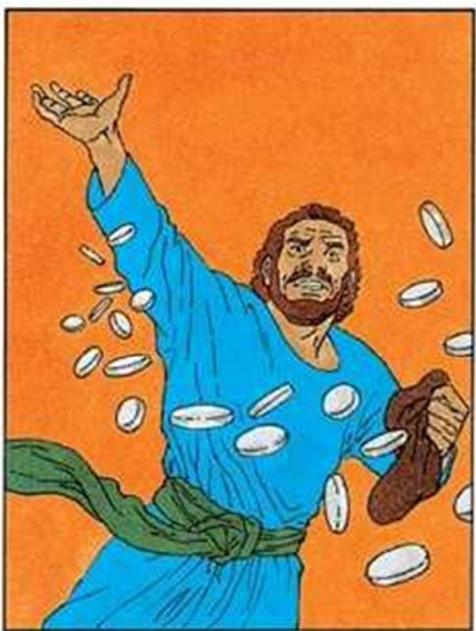
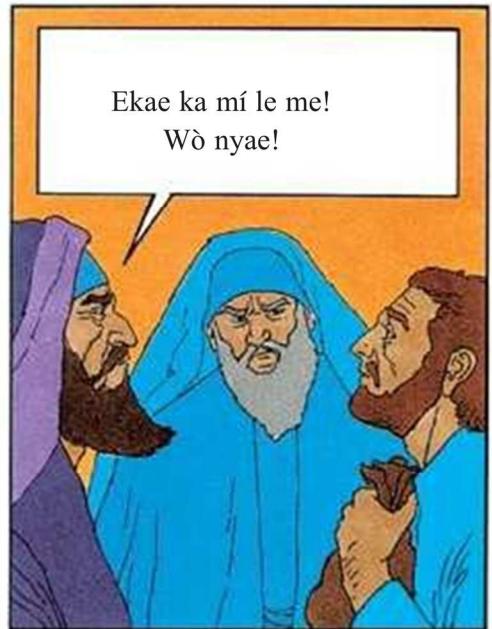
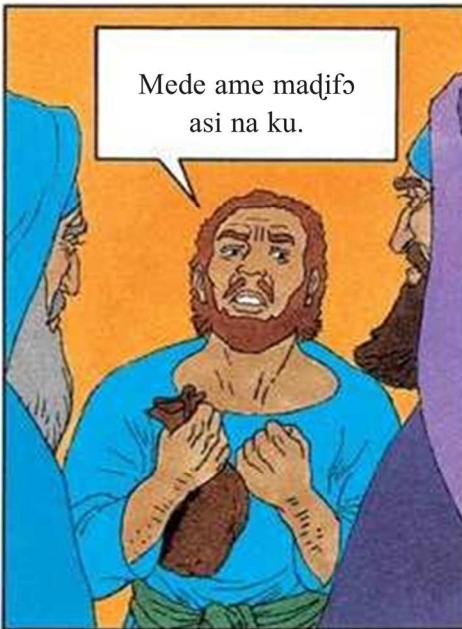


Yuda se veve.

Mede ame mađifō  
asi na ku.

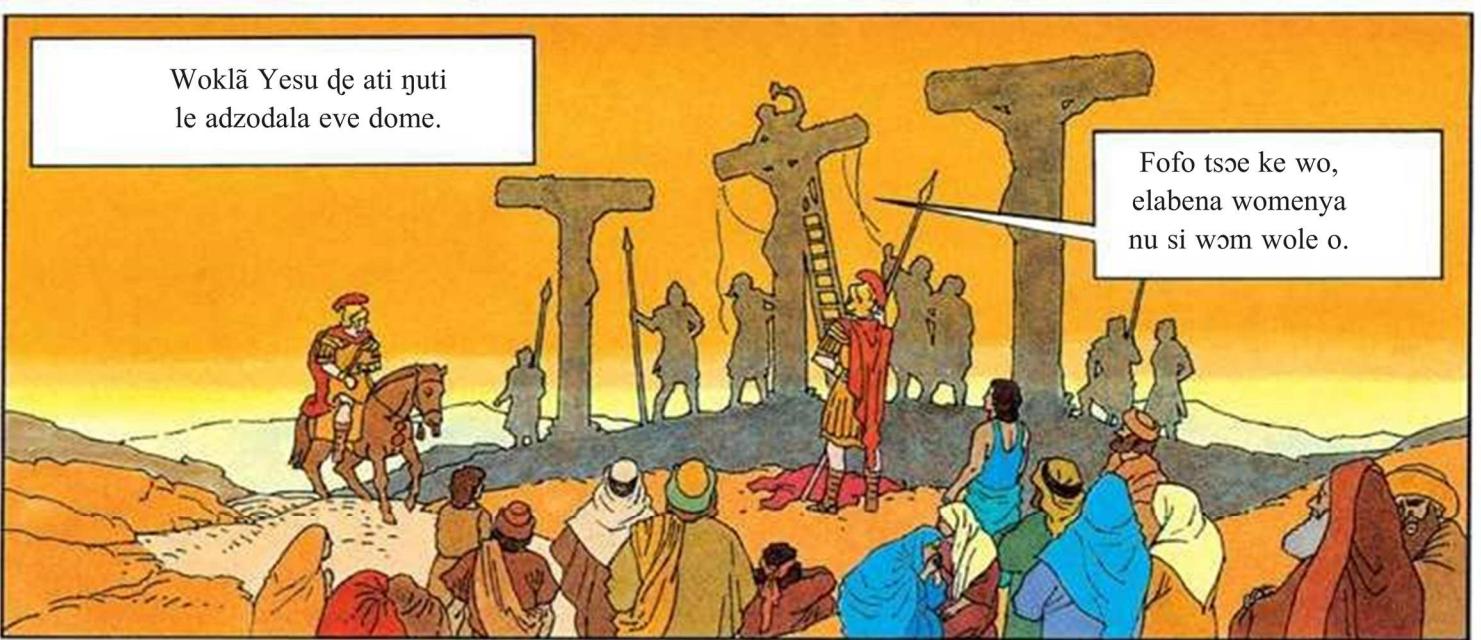
Ekae ka mí le me!  
Wò nyae!

Mewə nu v᷑.



Woklā Yesu de ati ḥuti  
le adzodala eve dome.

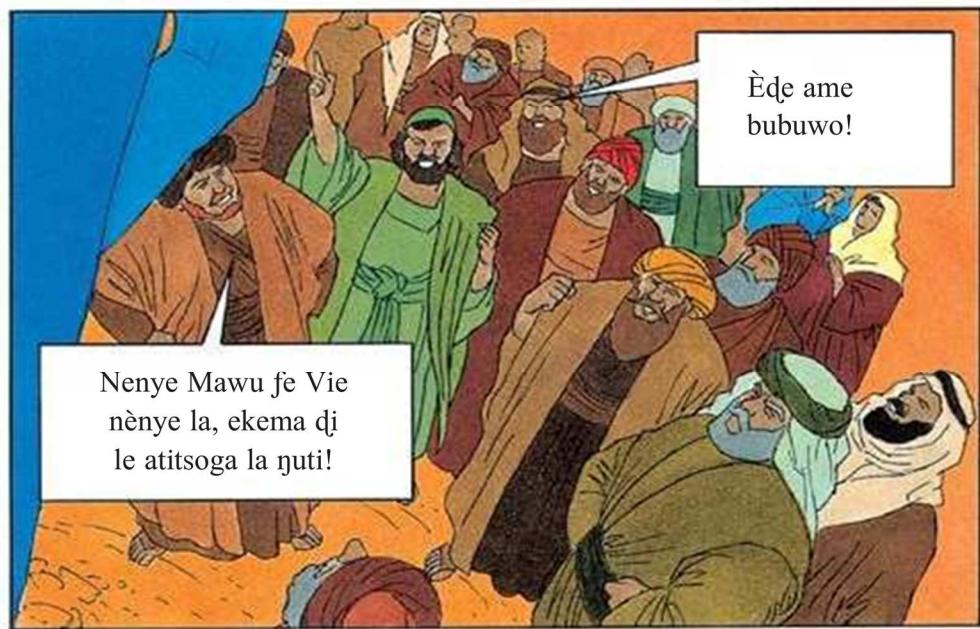
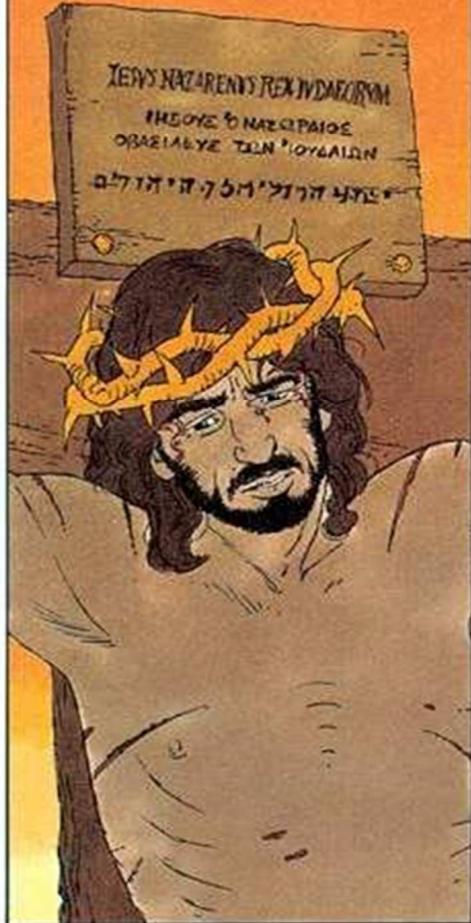
Fofó tsœ ke wo,  
elabena womenya  
nu si wɔm wole o.



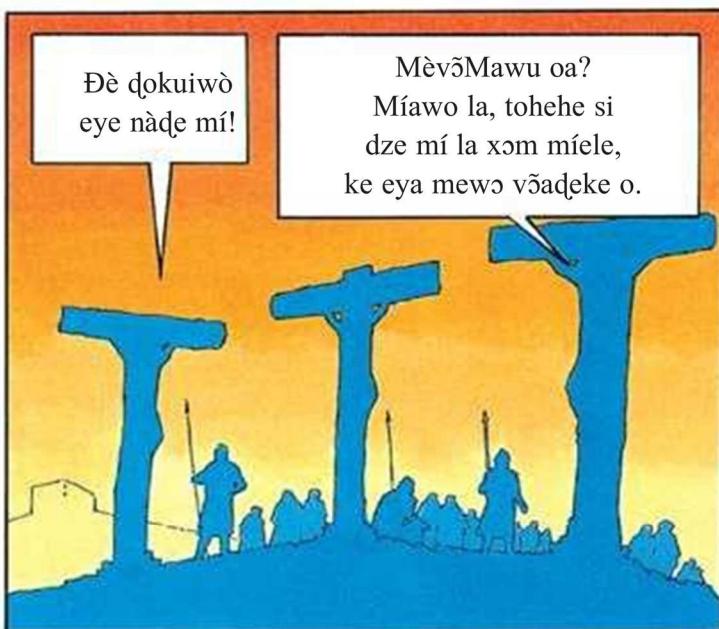
Pilato na woka nujɔŋlo  
de atitsoga la fe ta gbo.  
Woŋlo de gbe etɔ̄ me be:  
“Yesu, Yudatɔwo fe fia la”.

Yesu gbe meno aha si  
tsia veve nu la o.

Asrafowo mā efe awuwo me,  
eye wodzidze nu de wo dzi.

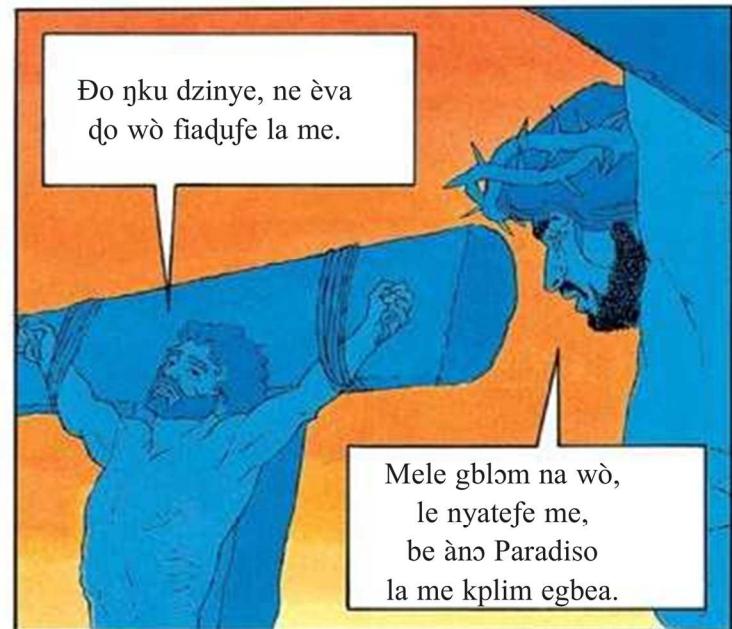


Ède ame  
bubuwo!



Đè qokuiwò  
eye nàde mí!

Mèvɔ̄Mawu oa?  
Míawo la, tohehe si  
dze mí la xɔm miglielé,  
ke eya mewɔ̄ vɔ̄adéké o.



Mele gblɔ̄m na wò,  
le nyatife me,  
be ànɔ Paradiso  
la me kplim egbea.

Le ga wui eve ləfo la,  
zādokeli do də anyigba  
blibo la katā dzi.

Maria, Yesu dadaa, kple Yohanes,  
efe nusrōlawo dometə qeka,  
wole tsi tre də atsitsoga la gbo.

Tso azə dzi,  
miezu nō kple vi.

Nye Mawu, nye Mawu,  
nu ka ŋuti nègblem dji?

Tsikɔ...  
le wuyem.

Fofo, metsɔ nye  
gbogbo la de asiwò me.

Nu sia nu...  
wu... nu...!

Yesu ku le yetrō ga etō me lōfo.  
Asrafowo tō akplō efe axadame;  
eye tsì kple vu do go.



Woŋlō de Biblia me bena:  
“Wokplōe yi qawu abe  
alēvi ene.”



“Wode abi ejutu eye  
wowō funyafunyae le  
míafe nu vōwo ta.”  
Ke fifia eku.



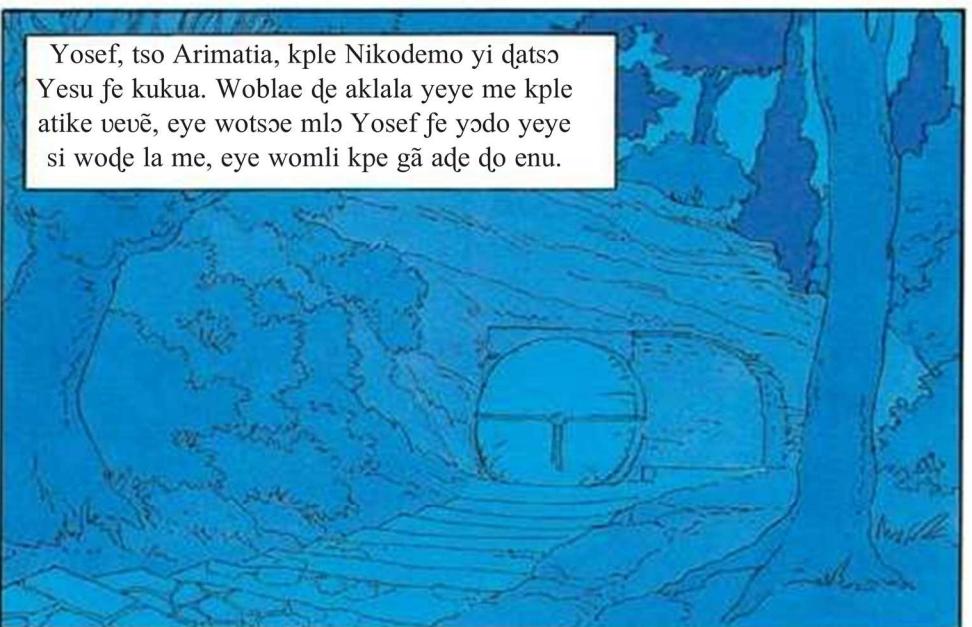
Đee wōnye Mesia  
Si ava la yea?



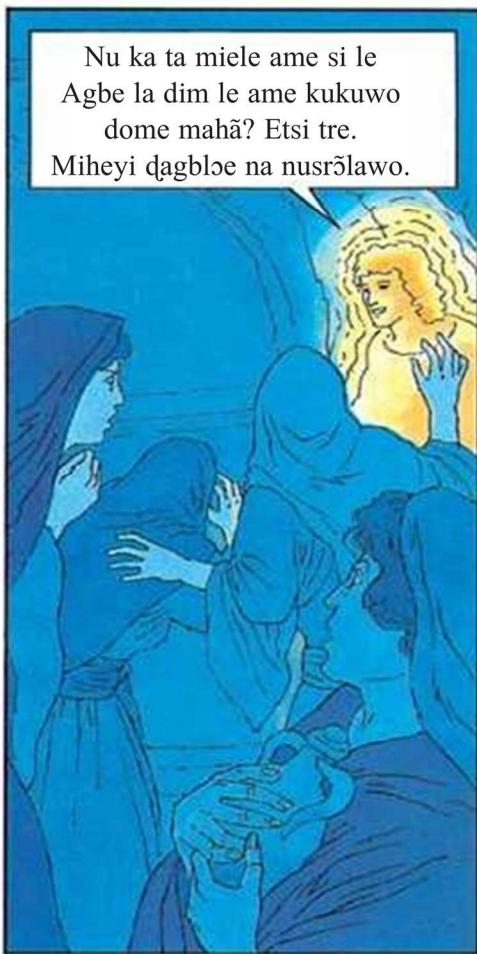
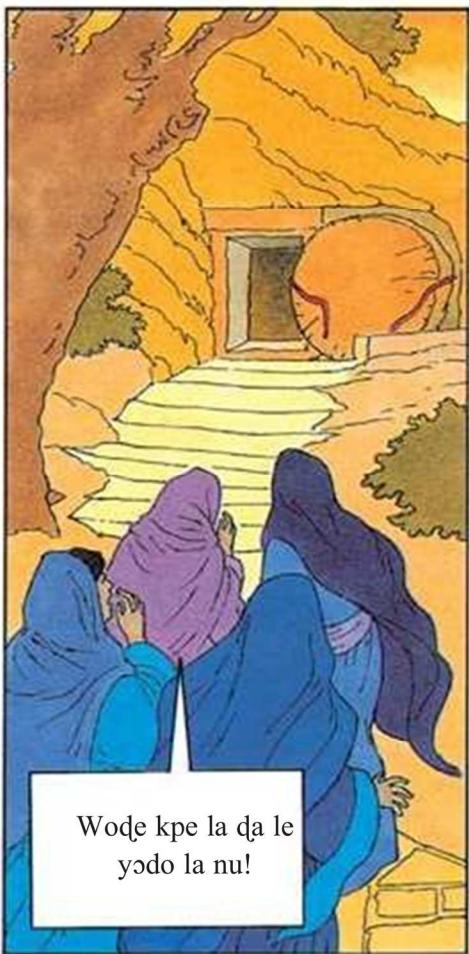
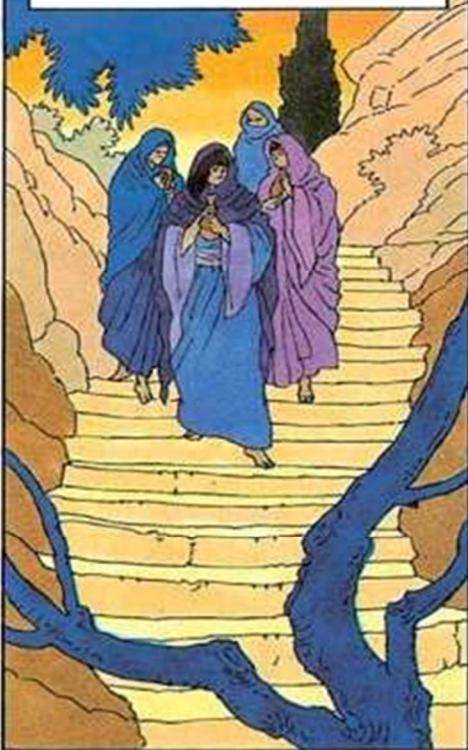
Mina míayi bia efe  
ŋutilā kuku la adji.



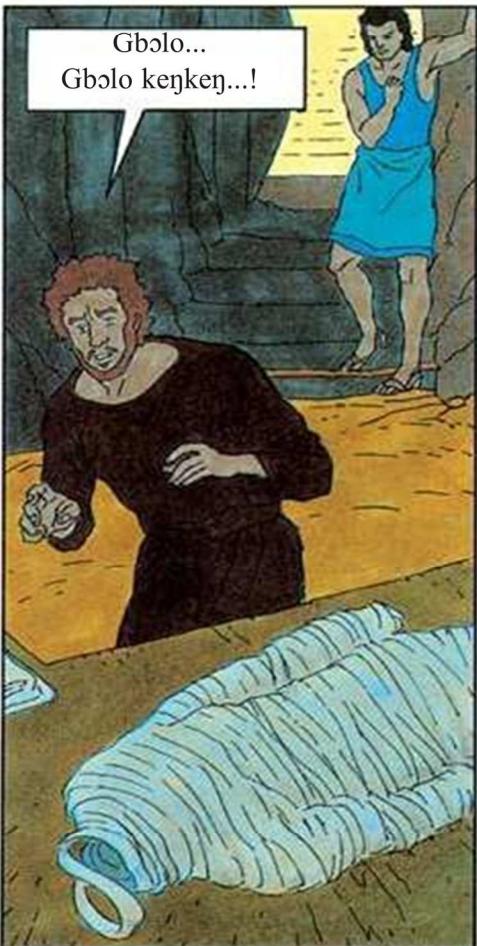
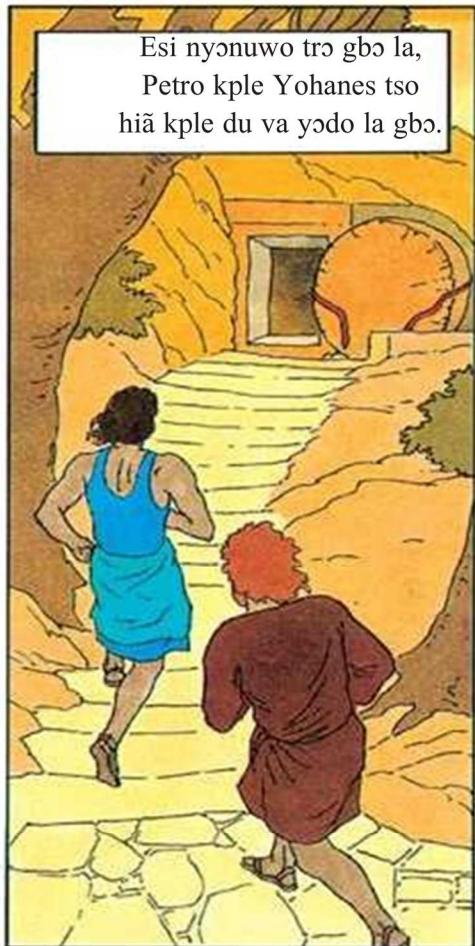
Yosef, tso Arimatia, kple Nikodemo yi qatsō  
Yesu fe kukua. Woblae de aklala ye ye me kple  
atike veuē, eye wotsœ mlɔ Yosef fe yōdo ye ye  
si wode la me, eye womli kpe gā ade do enu.



Le Dzudzogbe fe ȝufɔke la,  
nyɔnu kuto adewo va yɔdo  
la kpɔ ge da.



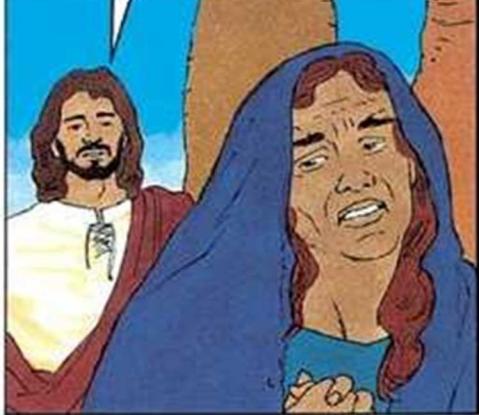
Esi nyɔnuwo trɔ gbo la,  
Petro kple Yohanes tso  
hiā kple du va yɔdo la gbo.



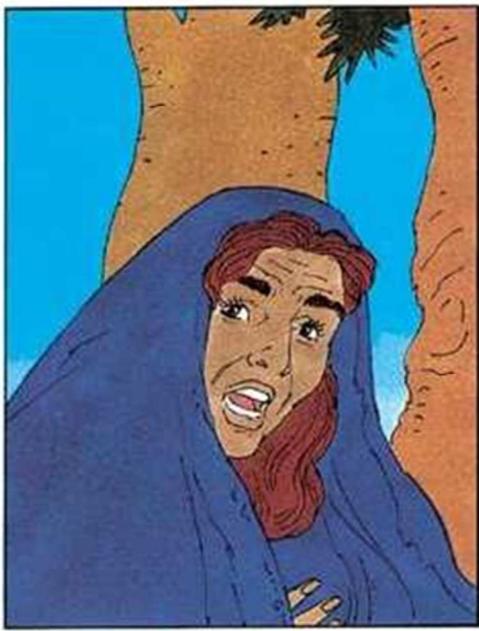
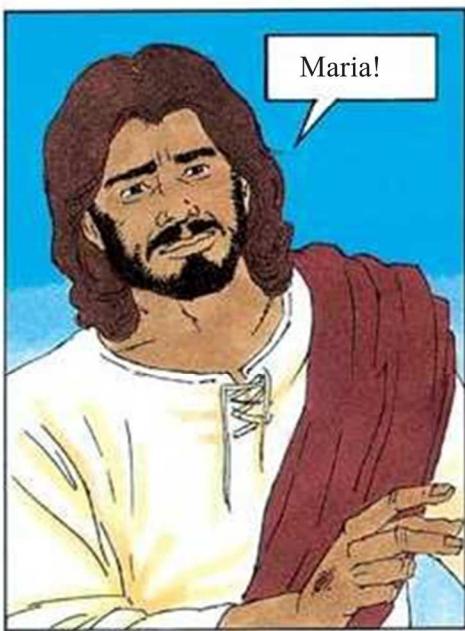
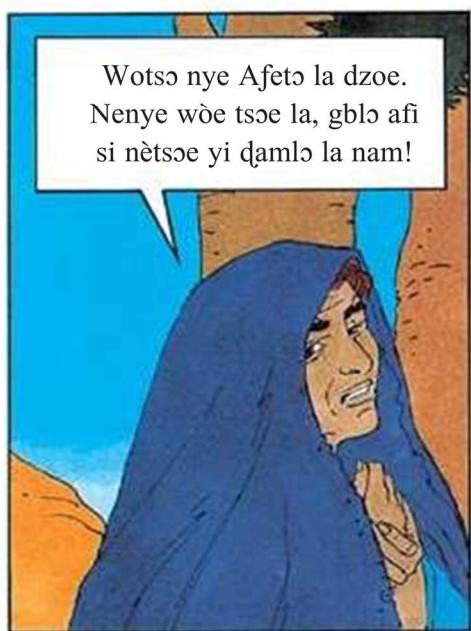
Maria yi yodo la to...



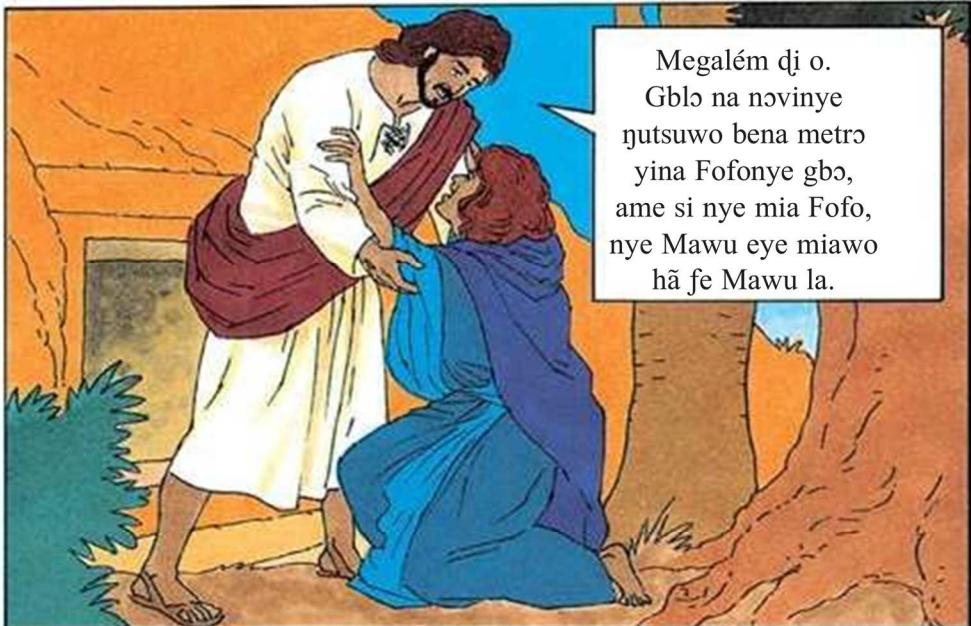
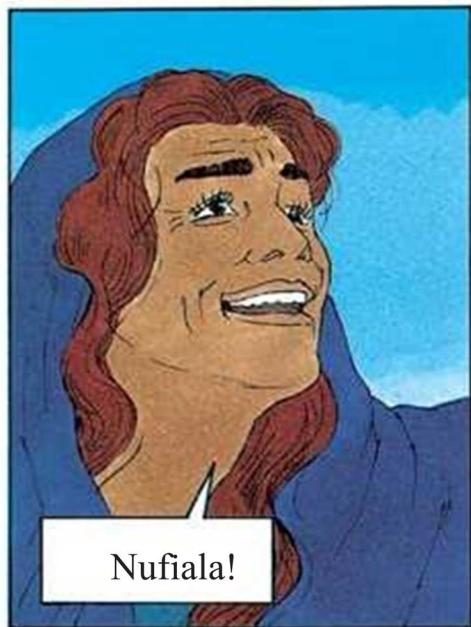
Nyɔnu, ame ka dim nèle  
Eye nu ka fe avi fam nèle?



Wotsɔ nye Afetɔ la dzoe.  
Nenye wòe tsœ la, gblɔ afi  
si nètsœ yi qamlo la nam!

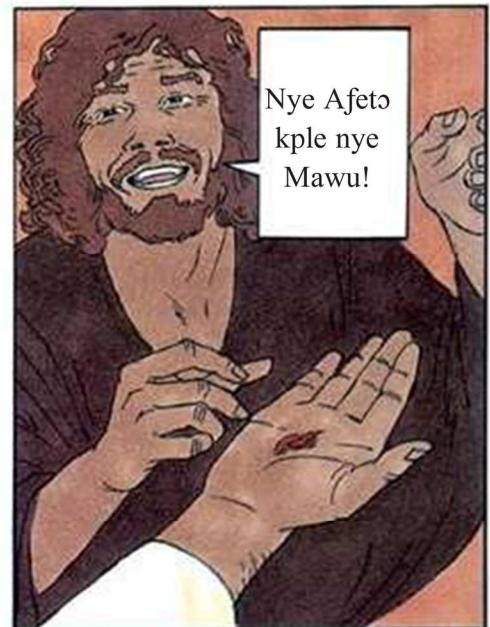
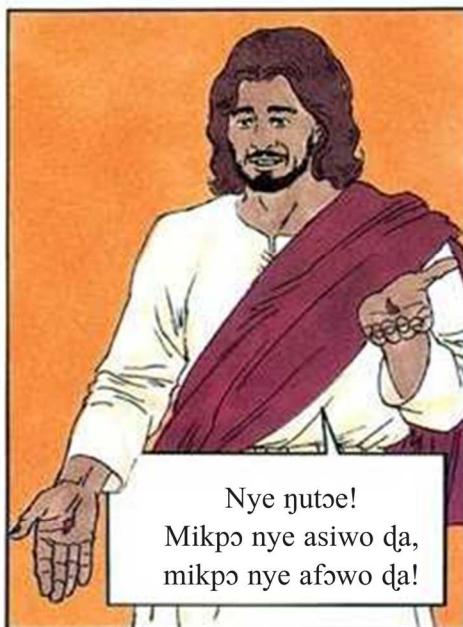
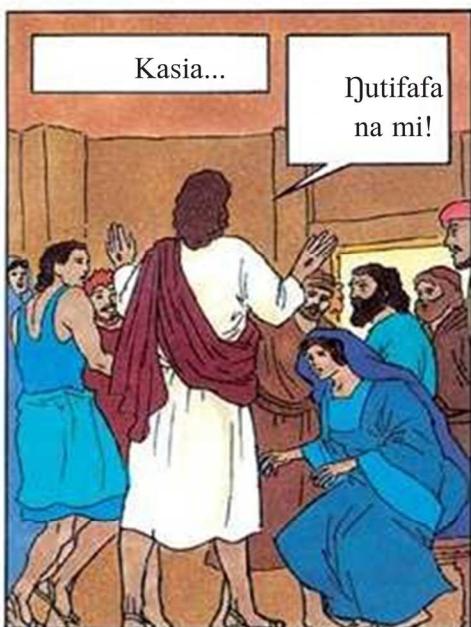


Nufiala!

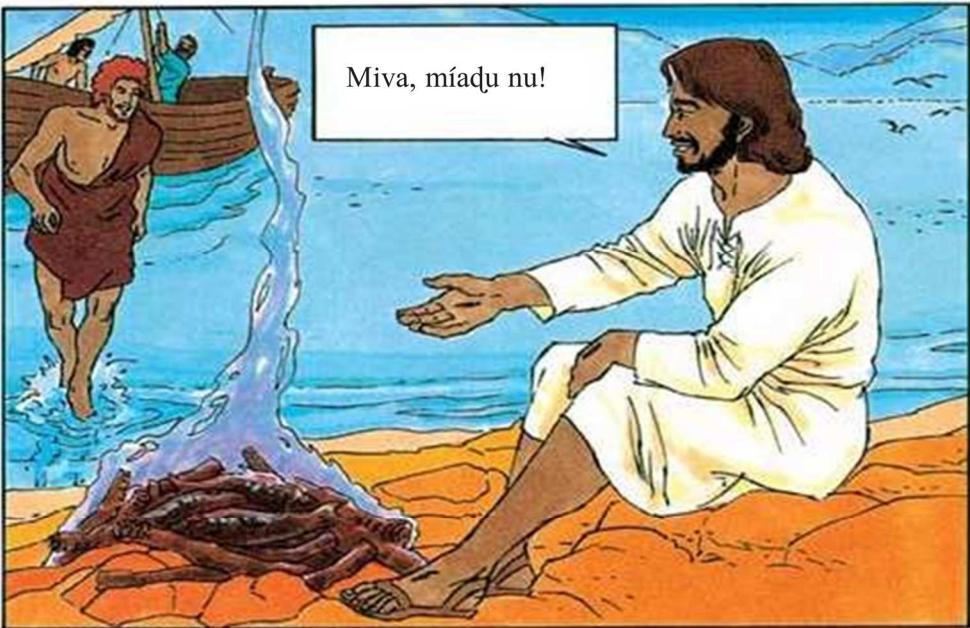
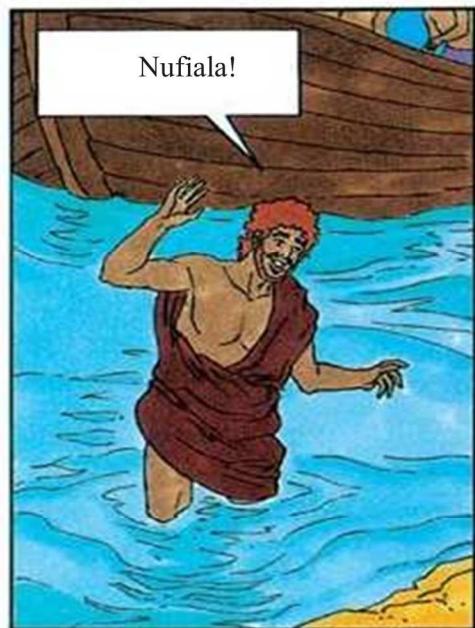
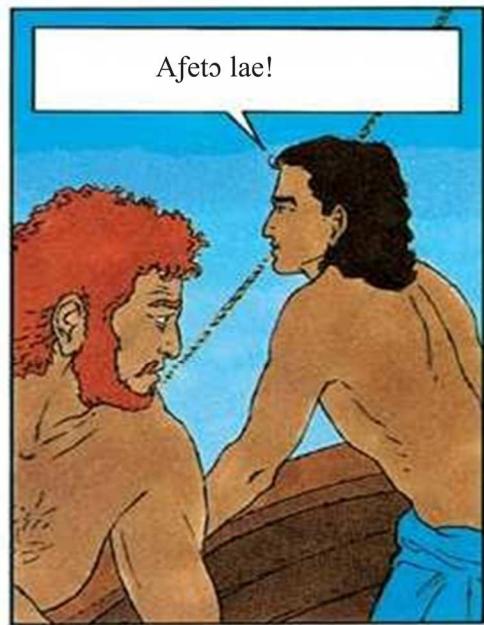
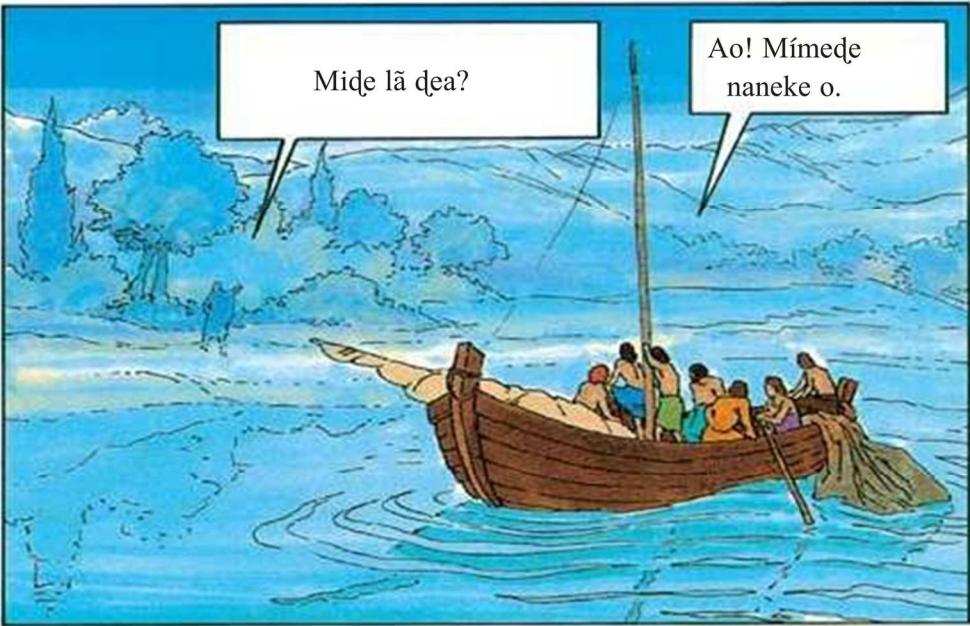


Le gbe ma gbe ke, nusr̄la eve noa  
nufom nublanuitœ kple mɔz̄la bubu adé,  
si kpl̄ wo dō la, tso nu si katā va me la ḷut̄i.

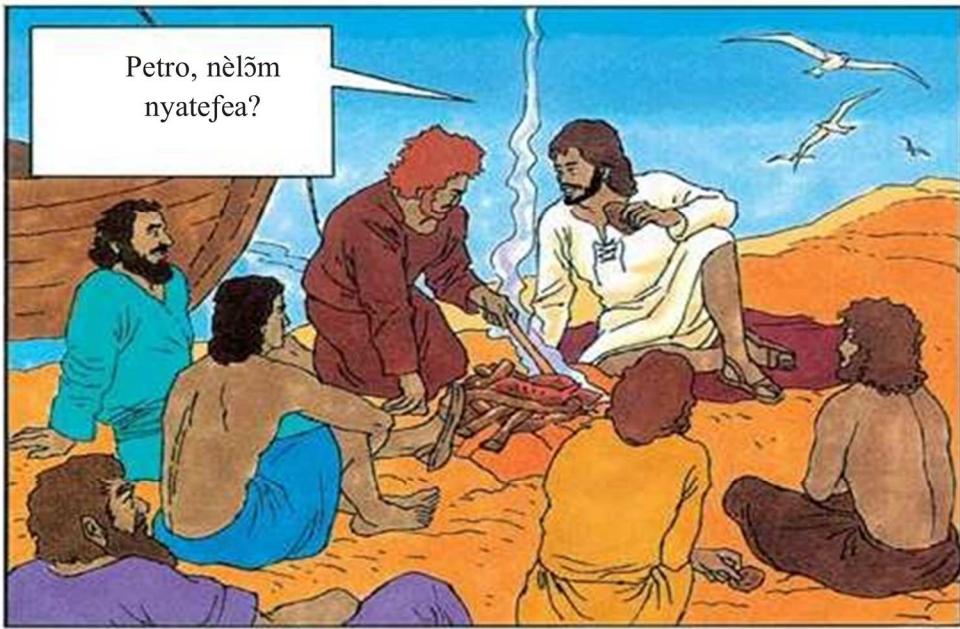
Mimex̄ nu siwo Mawu fe  
gbeſādelawo gbl̄ d̄i dzi se o mahā?  
Dee womeŋlœ da d̄i be Mesia la akpe  
fu hena efe ḷutikokœ me yiyi oa?  
Woŋl̄ nu sia katā do ḷgc̄ xoxo!



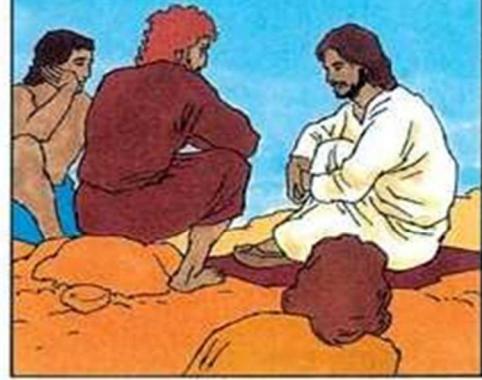
Yesu də ejokui  
fia efe nusrɔlawo  
le ŋkeke bla ene me.  
Ame 500 kpœ.  
Ke gbe ɖeka la  
efe nusrɔla dometɔ  
adewo le tɔfo...



Petro, nèlōm nyatefea?



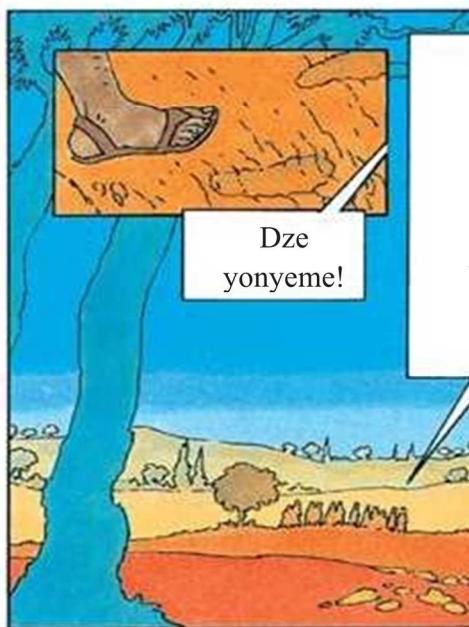
Yesu bia nya sia Petro zigbɔzi et.



Ñ, Afetɔ, nènya be melɔ wò.

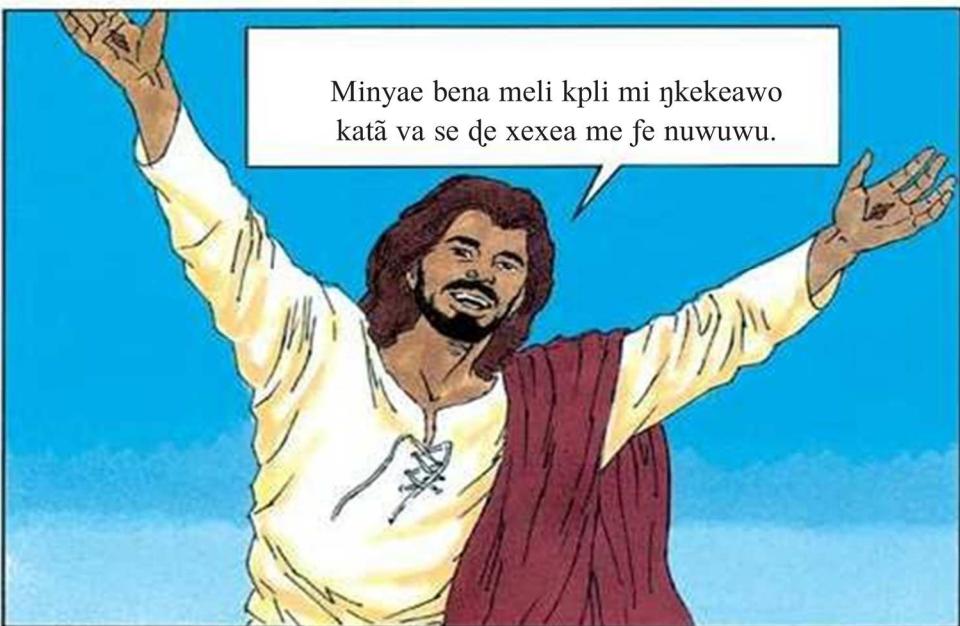


Ekema kpo nye alēawo dzi.



Wotsɔ ñusẽ katā, si le dzifo kple anyigba dzi la, de asi nam.  
Miheyi xexea me godoo eye miawɔ dukɔwo katā ne woanye nusrɔlawo. Mide mawutsi ta na wo də Fofo la, Vi la kple Gbɔgbɔ Kɔkɔe la fe ñkɔ me. Mifia wo nu siwo katā mefia mi la.

Minyae bena meli kpli mi ñkekeawo katā va se də xexea me fe nuwuwu.



Le nya siawo megbe wokɔ Yesu dɔ ta dzifoe.  
Atro va, abe ale si wògblɔe ene, hena vɔnudɔdrɔ amegbetɔwo katā...

Yesu dzo, efe nusrōlawo  
le mōkpōkpō me kple  
gbedododa le Yerusalem.  
Eye Gbōgbō Kōkōe va na wo.  
Mawu fe Gbōgbō si nō Yesu me  
la le efe nusrōlawo hā me azō.  
Etrō wo zu ame yeyewoe,  
Yesu Kristo fe qasedilawo.

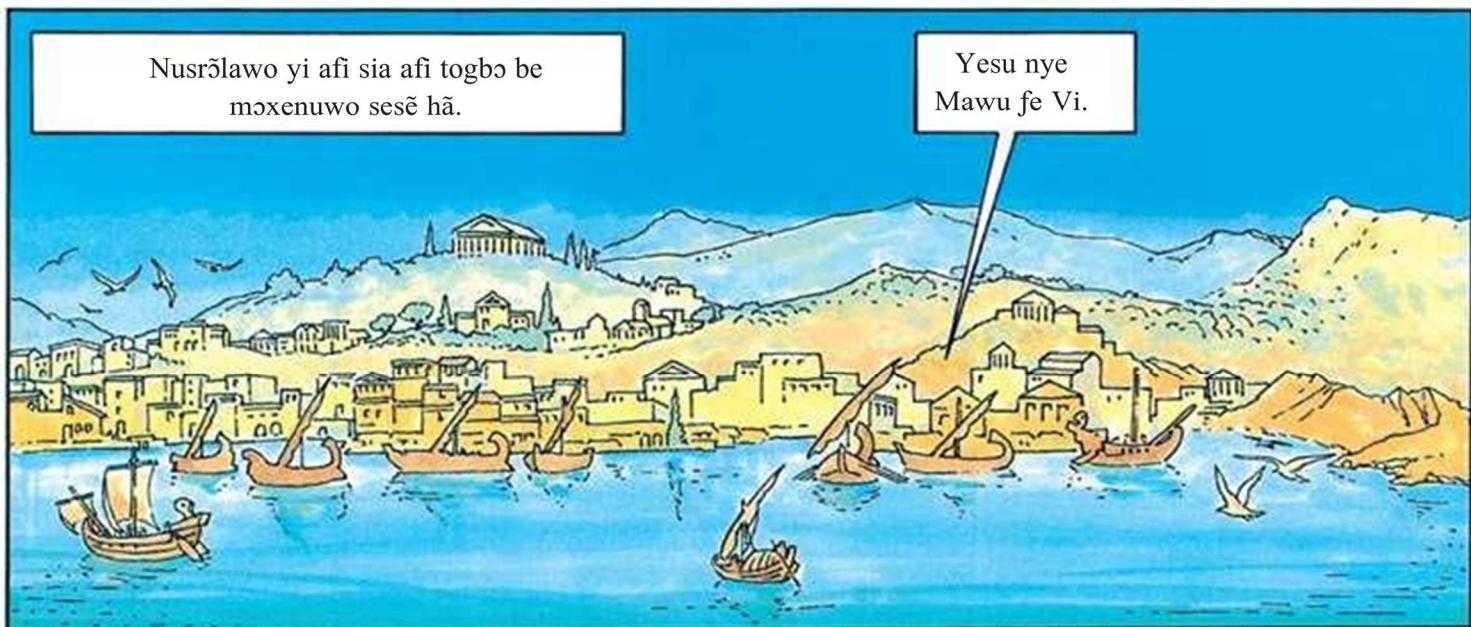
Ku mate ḥju  
adu Yesu dzi o.  
Mawu fōe dē tsitre.  
Yesue nye ame  
gbātō si ge dē  
Mawu fe  
ḥjutikōkōe la me.

66

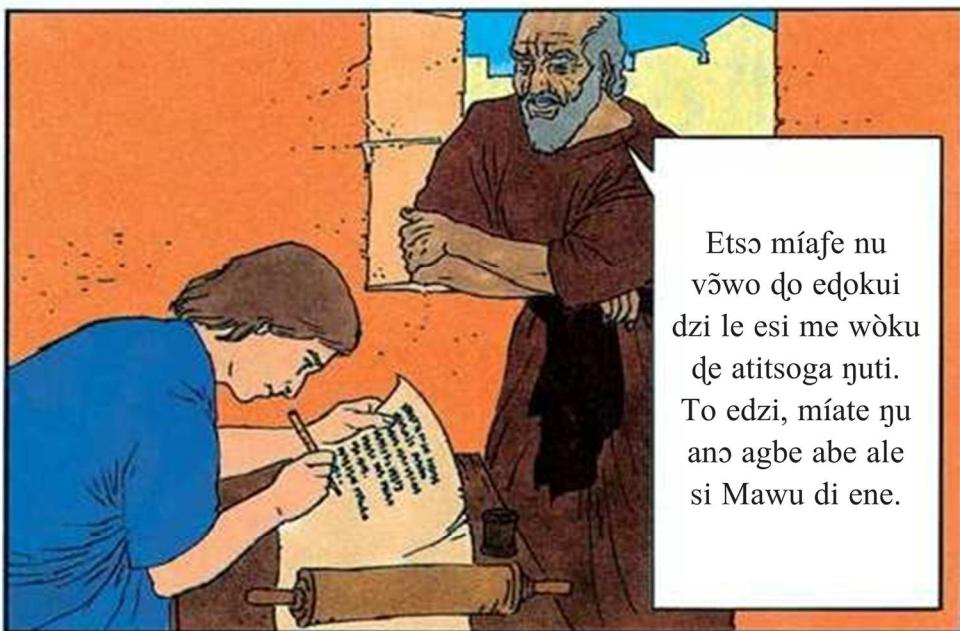


Nusrōlawo yi afi sia afi togbō be  
mōxenuwo sesē hā.

Yesu nye  
Mawu fe Vi.

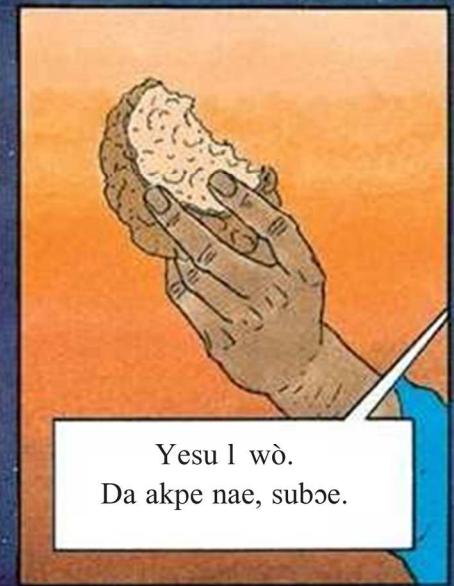
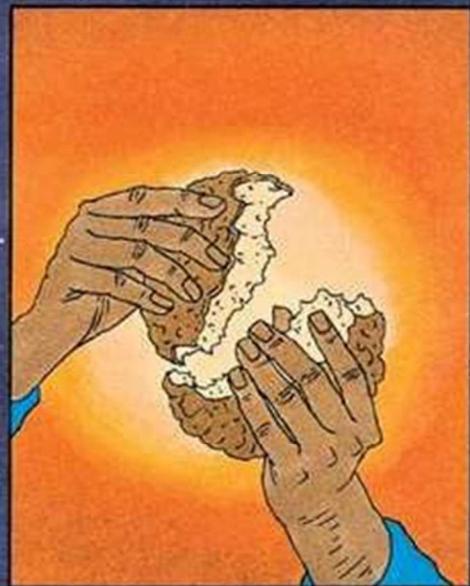
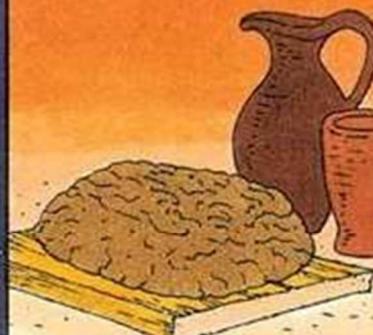


Etsō míafe nu  
vōwo dō edokui  
dzi le esi me wōku  
dē atitsoga ḥuti.  
To edzi, míate ḥju  
ano agbe abe ale  
si Mawu di ene.



Ame siwo dze Yesu yome  
le xexea me fe afi sia afi la,  
foa fu wo nōewo hena  
gbedododa kple Biblia xexlē.  
Wojea abolo eye womana  
wain kplu la nona hena  
ḥjukudodo Yesu fe ku dzi.  
Womana lōlō si Mawu de dzi  
me na wo la kple wo nōewo.

Mawu fe tameqodo  
de amegbetɔ̄ nyu va  
eme to Yesu dzi.



Yesu l wò.  
Da akpe nae, subɔ̄e.

Ale gbegbe Mawu l  
xexea me bena wòtsɔ̄  
efe ɳutsuvi akogo la na.

Ame si xɔ̄ edzi se la  
matsr o, ekpɔ̄ agbe mavɔ̄.

WILLEM DE VINK

## YESU FE ỌUTINYA LA MEV O

Yesu fe ọeyiyime ọasedịla eneawo domet o de sia de ịlo nu tso eju. Wofo fu agbal e siawo (Nyanyuiwo) de Biblia me. Wò ịnuto ate ịn axl ee.

### MARKO

Marko ịlo nyanyui kpu a de. Eganye ịfe esi me Yesu n o Yerusalem. Marko va do ha ịnuto kple Petro. Ame sia y o e ịnuto h a be “ ịnusuvinye ” le efe letawo domet o ọeka me. Emegbe Marko kple Paulo wow o d o de du. Pauloe nye ịnuslu si ts o Yesu fe nya la yi Europa ye.

### MATEO

Mateo nye nusr lla wui eveawo domet o ọeka. Yesu y o e esi me won o efe d o w o kpl i ịnuti abe nudz ola ene le Kapernaum. Ew o mo yaa na amewo be Yesu tia nudz ola abe nusr lla ene. Mateo ịlo nu ged e siwo tefe eya ịnuto kp o.

### LUKA

Togbo be meno nusr llawo dome o h a la, Luka h a ịlo nyanyui la ọeka. Enye Helato Doy o lag a a de. Ejlo efe agbal ea to gododo kple ame siwo nya Yesu la me. Eya fo fu kristot o gb at owo

fe d owo, le Hamea fe gomedzedze me, de agbal e si wona ịk o be “ Ame d o d owo fe D owo w owo ”.

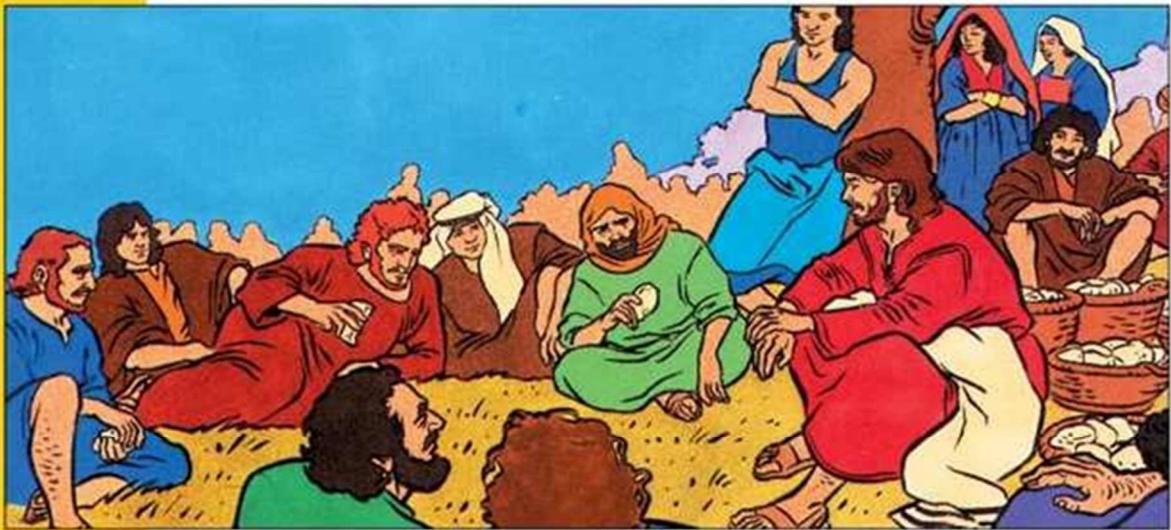
### YOHANES

Woy o na Yohanes ye adewo yi be “ Mal o n u g b o a ”, elabena wo kple Yesu wole kplikpli ịnuto. Enye nutefew ola nae yi da se efe ku le atitsoga ịnuti me. Ewu efe nyanyui la ịn oj ola nu bena: “ Yesu w o nukunudo bubu ged ewo, ke wo ịlo esia bena miax ose bena Yesu Kristoe nye Mesia si fe ịnugbe wodo la. Esia mee miakp o agbe le efe ịk o me le.” Anye Yohanes ye no agbe wu le nusr llawo dome. Eya ịlo “ Nyad e defia ” fe agbal e si me w o g b o ọed e fia si w o x o tso Yesu g b o le ịnukok o la me.

### KE W O YA DE!

Yesu fe ịnutinya la mev o. Ame ged e di ọase, to f e alafawo me va yi, ku de n o fe si w o k p o le wofe agbe me la ịnuti. Yesu di be yeava n o w o h a agbew o me, an o w o axawo dzi qaa, at o kp o fo xl a w o kple efe l o l 5 la. Neli kple ame la viviti zua kekeli. Ku megadoa ịndzi na ame o elabena ènana m o k p o k p o na agbe mav o. Mawu fe ịq o q o na w o agbe ate ịn akp o mevava to Yesu dzi. Z o m o nyuie kplii!





## YESU, KRISTO LA

Agbalē sia le dɔ si Yesu wɔ la qem fia kɔte, kple seselelāme kpakple nusē, to Nyanyui fe agbalē eneawo me. Woŋlœ de egbe ŋkekeea fe gbe me, si fe gomesese le bɔbɔe le nyadɔliwo me, eye wòss kple Biblia fe nyawo ŋutɔ. ŋutinya sia, si xɔ asi wu le xexea me fe ŋutinya me la, mewu nu o. Egale edzi yim egbea.

Langue: Ewe  
ISBN 978-90-73150-15-7